

Fallito il tentativo di separazione, le cartelle cliniche finiscono in procura mentre dilagano veleni e polemiche

## Gemelline, una «morte spettacolo»

La sala operatoria come un set e il cardiocirurgo ha già scritto un libro

**PALERMO** Accomunate anche nella morte, le due gemelline peruviane, decedute entrambe nel corso del lunghissimo e difficilissimo tentativo chirurgico di separazione. «Dio ha voluto così», commentano rassegnati i genitori. Le cartelle mediche dell'operazione finiscono comunque in procura e la vicenda sprigiona ora tutti i veleni che alla vigilia dell'intervento erano stati congelati. Così tra lacrime di dolore e rabbia, emergono acide polemiche contro tutti e tutto, i medici, i media, la società dello show irresistibile davanti alla spettacolarizzazione di un dramma umano.

Sotto accusa è il cardiocirurgo Carlo Marcelletti, scivolato forse fin troppo sulla debolezza della ribalta. Marcelletti, a tinte più che forti, viene dipinto come un «ammuffito» e «oscuro» personaggio che ricorda «con le dovute distanze il famigerato nazista dottor Mengele che preferisce utilizzare la morte annunciata delle due gemelline per farsi pubblicità» come dice il forzista Antonio Guidi, ex ministro della Famiglia, ora vice pre-

sidente per la Bicamerale dell'infanzia, che minaccia l'apertura di un'azione giudiziaria e parlamentare sulla vicenda.

«Non intendo replicare alle accuse che mi sono state mosse. Alle polemiche risponderò con un diario che sto già scrivendo», ha detto il cardiocirurgo autore dell'intervento annunciando l'uscita, la prossima settimana, di un instant book sulla controversa e dolorosa vicenda.

Con Marcelletti viene trascinato nell'inferno anche l'intero staff e la stessa organizzazione dell'intervento definita «improvvisata». Ma sotto il fuoco delle accuse sono anche i mass media. L'associazione «Telefono Azzurro» denuncia l'Ordine dei giornalisti per aver violato la Carta di Treviso dando in pasto al pubblico foto e riprese delle piccole vittime. Ed è bufera in casa Rai, che ha trasmesso su «Porta a Porta» gli ultimi minuti prima dell'intervento.

Sul fronte politico critico anche dal sottosegretario delle Comunicazioni, Vincenzo Vita.

● A pagina 3



Palermo: morte le due gemelline siamesi dopo l'operazione. Nella foto, una delle due piccole bare lascia l'ospedale.

### LO SPORT

Pallamano triestina al quindicesimo scudetto

## Genertel di nuovo campione d'Italia



**TRIESTE** Finalmente uno scudetto a Trieste: il merito è ancora della pallamano, che sotto la sponsorizzazione Genertel ha conquistato il suo 15.º titolo tricolore. La squadra presieduta da Lo Duca si è laureata campione d'Italia proprio in casa dei campioni uscenti, il Prato, sconfitti senza attenuanti sul loro terreno dopo essersi dovuti arrendere già a Trieste allo strapotere giuliano.

● In Sport

## Play-off C2: la Triestina perde a Pesaro la partita d'andata

**PESARO** Sconfitta per 2-1 la Triestina a Pesaro nell'incontro di andata delle semifinali dei play-off promozione in C1. In vantaggio al 12' con un gol di Teodorani, gli alabardati si sono rovinati la possibilità di chiudere subito il conto con i machigiani colpa un pessimo inizio di ripresa. In dieci minuti i pesaresi hanno capovolto il risultato. Nulla di compromesso comunque: basterà vincere domenica al «Rocco». Nell'altra semifinale il Rimini ha vinto per 0-1 a Teramo.



● In Sport

Il Polo imputa al Viminale la fuga di notizie sulle indagini per l'omicidio D'Antona e presenta una mozione di sfiducia contro il ministro

## Caso Geri: lo Stato sconfitto, Bianco sotto accusa

Anche Frattini spara a zero, Udeur e Sdi replicano: diventa scontro tra istituzioni

**ROMA** Dopo la liberazione (ma non lo scagionamento) di Geri, «arrestato solo per colpa della fuga di notizie sulle indagini di cui le istituzioni stesse si sono rese responsabili», il Polo va all'attacco e chiede la testa del ministro dell'Interno Enzo Bianco. La mozione di sfiducia contro il responsabile del Viminale verrà presentata oggi alla Camera per stigmatizzare le presunte interferenze sull'inchiesta D'Antona.



Alessandro Geri durante la conferenza stampa.

La «crociata» contro il ministro Bianco vede scendere in campo anche il presidente del Comitato parlamentare di controllo sui servizi segreti Franco Frattini. La fuga di notizie sulle indagini, tuona, «ha avuto due effetti devastanti: il primo è l'aver bruciato parte

dell'inchiesta e dunque altri possibili arresti. Il secondo è l'aver privato della libertà personale una persona che, con un approfondimento delle indagini, non sarebbe andata in galera».

L'Udeur allora stigmatizza l'attacco che viene da

«un'istituzione ed è diretto a un'altra istituzione». Anche per il segretario dello Sdi Enrico Boselli «è del tutto inopportuno che sia il presidente del Comitato parlamentare di controllo sui servizi segreti Frattini a guidare l'attacco contro il ministro Bianco».

Il responsabile giustizia dei Ds Carlo Leoni critica l'iniziativa del Polo come «pura follia strumentale». Insomma la polemica dilaga.

● A pagina 2

### CERVIGNANO

## I nostalgici di Gladio vogliono la «patente»

**CERVIGNANO** I Gladiatori pretendono la «patente di legittimità». Rivendicano lo status giuridico di militari, già militanti nella struttura «Stay Behind», mediante la trascrizione del servizio prestato nella «Gladio» sui fogli matricolari. Vogliono «ripulire» dai sospetti e dalla menzogna il loro passato passando un colpo di spugna sui «certificati fasulli» e sulle attuali descrizioni «di copertura», con tanto di indicazione di «organizzazione militare speciale». E l'apertura di fogli matricolari specifici anche per le donne o chi, all'epoca dei fatti, non era contemplato.

Non smettono le armi dunque i Gladiatori d'Italia, che ieri a Cervignano hanno celebrato la loro dell'assemblea annuale. Come un anno fa, sono di nuovo in trincea, a battersi per una «visibilità pulita, legittima, a servizio della patria» nell'ambito dell'Alleanza atlantica, svolta dai 622 affiliati già «troppo infangati da calunnie e insinuazioni».

● A pagina 8

### VIA AL TOUR



## Dylan, valanga di bis

**MODENA** È cominciato l'atteso tour italiano di Bob Dylan, con gran successo a Modena e Milano. Settanta minuti di spettacolo, ma valanga di bis. E tra il pubblico gente di tutte le età: il «poeta» è ancora attuale.

● In Spettacoli

**VOLVO PENTA**

CONCESSIONARIO UNICO  
E CENTRO DISTRIBUZIONE MOTORI E RICAMBI

**OFFICINA NAVALE  
QUAIAT**

e-mail: [quaiat@tin.it](mailto:quaiat@tin.it)  
Tel. 040.8323222 - Fax 040.384008  
Riva G. da Verrazzano (Z. Industriale) Trieste  
POLO NAUTICO DI TRIESTE MEMBER'S

**INCHIESTA**

## L'Ect e il porto di Trieste: la lunga notte del Molo VII

● A pagina 5  
Leopoldo Petto

**ATTENZIONE ULTIMI GIORNI  
PROMOZIONE PRIMAVERA \***

**AUTO** **PIRELLI - 55%**  
**MICHELIN - 50%**  
**BRIDGESTONE - 55%**  
Montaggio + equilibratura + valvola Lire 15.000 cad.A

**MOTO** **PIRELLI**  
**MICHELIN - 30%**  
**METZELER**  
Montaggio + equilibratura Lire 25.000 cad.

**NOVITÀ! GONFIAGGIO PNEUMATICI CON L'AZOTO!!!**  
PER I RESIDENTI FUORI LA PROVINCIA DI TRIESTE  
RIMBORSO BENZINA (L. 20.000) SU ACQUISTO DI 4 PNEUMATICI

**GOIRETTI GOMME**  
Trieste - V. Fabio Severo 30 - tel. 040.351117/5709854

\* Offerta valida fino al 31.5.2000



IL CASO D'ANTONA Dopo 12 giorni il primo giorno in libertà del presunto telefonista delle Br

# Geri: «Ho fiducia nella giustizia»

«Mi sono sentito come il mostro sbattuto in prima pagina»

Il giovane si dice «disponibilissimo» a incontrare la signora Olga per darle «tutta la solidarietà» e condanna con fermezza il terrorismo

ROMA Ha ancora fiducia nella giustizia. Ma la paura, quella resta. È più sereno Alessandro Geri. Il volto scavato, qualche chilo in meno, il pallore di chi ha passato giorni - dodici interminabili giorni - da incubo. Accanto a lui siede l'avvocato Rosalba Valori.

Sorride, l'ha sempre detto che quel ragazzo timido - due orecchini al lobo sinistro, un filo di barba che gli incornicia il volto - non c'entra nulla con il delitto D'Antona. Lui fatica a prendere la parola, per questa conferenza stampa che arriva dopo la prima notte passata di nuovo in casa, dopo la pri-

gione. Si tocca le dita, accenna qualche colpo di tosse, si schiarisce la gola.

Poi affronta la selva di taccuini, macchine fotografiche e telecamere. «Nulla sarà più come prima», spiega.

Racconta di un'esperienza «grande, più grande di me che non sapevo gestire e

che porterò per sempre dentro di me». Rievoca il disorientamento, le perquisizioni, la questura, l'isolamento in cella, poi l'«americanata» della ricognizione con il superdeste di là del vetro.

Fino alla notizia della scarcerazione e al ritorno a casa, il pianto della madre, della sorella, della fidanzata, i brividi e la festa. «Non ce l'ho con i poliziotti, né con i magistrati - precisa con un sorriso appena ab-

bozzato - che hanno fatto il loro lavoro. Ho però un po' di paura».

Il momento più disperato? Al termine del primo interrogatorio, «sono tornato in cella e ho pianto per parecchio tempo, avevo paura di non uscirne, pensavo di non farcela. Poi ho cercato di capire, di ricostruire quel male-

detto 20 maggio. Cercavo di farmi forza, anche perché sapevo che molti credevano nella mia innocenza».

Geri ricorda Olga D'Antona

il suo passato lontano, il suo impegno sociale limitrofo all'attivismo politico di sinistra e anche quella segnalazione per stampa clandestina: erano «fogli A4 che attaccavamo per far sapere al quartiere che stavamo organizzando un concerto», dice.

Il futuro? Spiega che starà «con le persone che in questi giorni terribili gli sono state più vicine». Per quanto riguarda la sua posizione giudiziaria, Geri rimane indagato ma spera che



## L'inchiesta sull'omicidio riparte dalla fuga di notizie. Monitoraggio nei confronti di un gruppo di persone

ROMA Dopo la scarcerazione di Alessandro Geri, l'inchiesta sull'omicidio di Massimo D'Antona riparte dalla fuga di notizie, ma anche dagli altri elementi precedentemente acquisiti, che prescindono dalla posizione del consulente informatico della società Meta. In particolare, continua l'attività di «monitoraggio» decisa nei confronti di un gruppo di persone. Ci sono poi da approfondire questioni interrotte a causa dell'accavallarsi degli eventi scaturiti dalla pubblicazione della notizia sull'identificazione del presunto telefonista delle Br. Oggi i magistrati che indagano sull'agguato del 20 maggio dello scorso anno torneranno a riunirsi per il consueto scambio di valutazioni sulle iniziative da intraprendere. Ma a breve dovrebbe entrare nel vivo anche l'indagine sulla fuga di notizie. Il procuratore Salvatore Vecchione, titolare di questo fascicolo (per il momento contro ignoti), ha finora messo insieme una serie di articoli di stampa dedicati alla vicenda. Quanto alla scarcerazione di Geri, a piazzare Claudio si continua a respingere l'illazione che la misura cautelare sia stata conseguenza di una forzatura. «Se non avessimo ritenuto sufficienti gli indizi nei confronti di Geri - è la tesi del pm - non avremmo mai chiesto l'emissione dell'ordinanza di custodia». Geri, comunque, resta nella posizione di indagato.

de scendere in campo anche il presidente del Comitato parlamentare di controllo sui servizi segreti, Franco Frattini. La fuga di notizie sulle indagini, tuona, «ha avuto due effetti devastanti: il primo è l'aver bruciato parte dell'inchiesta e dunque altri possibili arresti.

Il secondo è l'aver privato della libertà personale una persona che, con un approfondimento delle indagini, non sarebbe andata in galera».

Frattini spiega che «Bianco ha convocato al Viminale una riunione l'11 maggio con gli investigatori, in una fase in

IL CASO D'ANTONA Il centrodestra presenta alla Camera una mozione di sfiducia contro il responsabile del Viminale

## Il Polo pretende le dimissioni del ministro Bianco

cui le indagini erano assolutamente segrete. È stata dunque una palese interferenza da parte sua che ha moltiplicato le possibilità che le notizie uscissero sui giornali».

Spara a zero anche il vicepresidente dei deputati di An, Maurizio Gasparri: l'epilogo seppure momentaneo dell'inchiesta D'Antona è «una clamorosa sconfitta per lo Stato», dice per poi sottolineare un'emergenza sicurezza che deve portare a elezioni anticipate. Alfredo Mantovano, responsabile di An per il problema dello Stato, ribadisce la richiesta di dimissioni di Bianco: «Deve attivarsi o andare a casa». E poi: «Chi se non lui

ha tolto alla magistratura calma e serenità allorché in più occasioni ha annunciato importanti sviluppi nelle indagini? Mantovano si chiede anche se Bianco non tema - nel caso in cui venissero alla luce le colpe reali - di vedere irrimediabilmente compromessa la credibilità del ministero dell'Interno e il ruolo di coordinamento dell'attività delle forze di polizia». Difendono Bianco i capigruppo dell'Udeur alla Camera e al Senato, Roberto Manzone, e Roberto Napoli, che puntano l'indice su come il Polo «stia cercando di strumentalizzare da un punto di vista politico il comportamento del ministro sulla vicenda D'Antona e il ca-

so Geri». L'Udeur critica soprattutto l'attacco che viene da «un'istituzione ed è diretto a un'altra istituzione». Il responsabile giustizia dei Ds Carlo Leoni critica l'iniziativa del Polo come «pura follia strumentale, perché il ministro dell'Interno, in prima persona, ha provveduto a denunciare con estrema forza la gravità della fuga di notizie che ha recato danno alle indagini». E Bianco? Dice di non capire le continue richieste di dimissioni da parte del Polo «dal momento che la vicenda Geri interessa altri organi dello Stato, è la magistratura ad aver deciso l'arresto e ora la scarcerazione».

Elisabetta Martorelli

Il ds Leoni: «L'iniziativa è pura follia strumentale». Critico anche l'Udeur

ROMA Una mozione di sfiducia contro il ministro dell'Interno Enzo Bianco. È quella che il Polo presenterà oggi alla Camera per criticare le presunte interferenze del numero uno del Viminale sull'inchiesta D'Antona. La «Casa della libertà» non perdona la fuga di notizie - quella che il giudice per le indagini preliminari Otello Lupacchino definì senza mezzi termini «istituzionale» - e, per bocca del capogruppo di Forza Italia, Beppe Pisano, dichiara che «seppure in buona fede il ministro Bianco è venuto meno ai suoi doveri istituzionali». La «crociata» contro il ministro Bianco ve-

Nuova legge elettorale: i capigruppo di maggioranza cercano un accordo quadro

## Bossi: «No a partitini e partitelli»

Il leader della Lega d'accordo sullo sbarramento al 5%

ROMA Umberto Bossi fa capire che sulla legge elettorale non spacherà il Polo. Non stoppa la possibilità di inserire nella riforma un premio di maggioranza, a patto che non si abbassi lo sbarramento che sulla scia del modello tedesco dovrà impedire l'ingresso in Parlamento a chi non raggiunge il 5% dei suffragi. Ma soprattutto lascia intendere che la ritrovata intesa tra Polo e Lega viene prima, nelle priorità del Carroccio, di una nuova legge elettorale. Sulla quale tocca alla maggioranza fare proposte «se ne è capace».

Una richiesta che arriva anche da Pierferdinando Casini. «È chiaro che le regole del gioco appartengono a tutti e vanno definite insieme tra maggioranza e opposizione - spiega il leader del Ccd - ma proprio per questo chiediamo alla sinistra di avanzare una proposta comune su cui discutere senza ulteriori perdite di tempo. La legge elettorale alla tedesca con sbarramento e premio di maggioranza

può essere la base su cui realizzare un'intesa».

A questa soluzione sembra non ostile anche Umberto Bossi, dopo le perplessità affiorate nei giorni scorsi. «Ma chi l'ha detto che siamo contro. Per me si può andare a vedere, non faccio opposizioni aprioristiche».

che purché si parta dall'ipotesi che abbiamo messo a punto insieme a Tremonti e Urbani». No quindi all'idea di abbassare lo sbarramento «in modo da consentire di far sopravvivere tutti i partitini e i partitelli». E Bossi rilancia la palla alla maggioranza. «Noi la no-

stra mossa l'abbiamo fatta, abbiamo deciso che si deve cambiare, adesso tocca a loro anche se mi pare difficile, viste le divisioni che hanno all'interno».

Su una cosa Bossi taglia corto. «Se pensano di spaccarci fanno un errore, non si illudano che noi si possa



Umberto Bossi

essere l'anello debole della catena. Berlusconi sa bene come stanno le cose ed è più che tranquillo».

Il Senatùr: «Sbagliamo se pensiamo di spaccarci, non si illudano che noi si possa essere l'anello debole della catena Berlusconi è tranquillo»

Sull'altro fronte la domenica è trascorsa senza novità. L'unico segnale di una strada che va percorsa viene da Umberto Ranieri, diessino. «I tempi per varare una legge ci sono spero ci sia anche la volontà». In settimana è possibile una riunione dei capigruppo di maggioranza (meno probabile un vertice dei leader), per tentare di mettere a punto un accordo quadro, una posizione su cui confrontarsi in Parlamento e da portare avanti attraverso emendamenti alle proposte già depositate, senza presentarle una nuova. Ma trovare l'intesa non sarà facilissimo. Clemente Mastella, interpellato, storce la bocca sul premio di maggioranza: «Ci lascia perplessi», anche se, aggiunge, «siamo disponibili a discutere il modello tedesco». Quest'ultimo invece non entusiasma i Verdi, che sembrano preferire il modello provinciale. E soprattutto temono la soglia di sbarramento al 5% («ci annienterebbe»).

Il sottosegretario alla Difesa salta l'incontro con un ministro sloveno e rientra precipitosamente a Roma

## Giallo a Medea, l'onorevole non è morto

GORIZIA Leggendo la notizia che qualche collaboratore, ieri pomeriggio, gli ha certamente allungato sotto gli occhi, all'onorevole Valdo Spini, presidente della commissione Difesa della Camera, sarà scappato senza dubbio un mezzo sorriso: quelle poche righe d'agenzia diffuse alle 15.03 dicevano infatti che «il sottosegretario alla Difesa, Marco Minniti, aveva dovuto rientrare precipitosamente a Roma a causa dell'improvvisa morte del presidente della commissione Difesa della Camera». Parola del sindaco di Medea, Renato Mucchiuti, dispiaciuto per il mancato incontro col ministro sloveno della Giustizia, Tomas Marusic.

Immaginate l'agitazione negli uffici della politica e nelle redazioni dei giornali. Di domenica pomeriggio, e a fine maggio! E poi nessuna agenzia annunciava la morte di Spini, che non è proprio un onorevole qualsiasi.

Comunque: Valdo Spini morto non era. E non è. Anche perché poi, in realtà, le voci che giravano a Medea, dove Minniti celebrava la giornata del disperso in guerra, non riguardavano il presidente della commissione, bensì il vicepresidente, onorevole Caratelli. E che quel «vice» era disgraziatamente saltato nella trasmissione del servizio d'agenzia. Peraltro, però, non è morto nemmeno Caratelli, anche se lui, purtroppo, non si è potuto concedere nessun mezzo sorriso: pare che sia morta sua moglie. «Pare», perché, a scanso di altri pericolosi equivoci, la stessa agenzia alle 19.35 ha diffuso una correzione dicendo che «Minniti è dovuto tornare a Roma». Punto e stop. E non è il caso di indagare oltre. Con tanti saluti al ministro sloveno. E al sindaco Mucchiuti.

g.bar.

Cresce l'attesa per il documento che la Chiesa sta preparando e che si rivolgerà alle diocesi del mondo

## Il Papa chiederà la grazia per i detenuti

CITTÀ DEL VATICANO L'attenzione che la Chiesa sta riservando alla questione carceraria - e alle delicate problematiche che essa pone - continua a trovare un'eco particolare nell'opinione pubblica. Ancora ieri, al termine della celebrazione giubilare in piazza San Pietro dedicata alla diocesi di Roma, si era diffusa la notizia che in occasione del Giubileo dei detenuti il Vaticano stesse preparando un documento ufficiale contenente una richiesta d'indulto rivolta ai governi del mondo.

L'equivoco, diffuso dal Tg1 di ieri, è nato da un'intervista a monsignor Crescenzo Sepe - segretario generale del Gran-

de Giubileo - nella quale si ribadiva che la questione delle misure di clemenza in favore della popolazione carceraria, sarebbe stata al centro del testo che accompagnerà le celebrazioni del Giubileo dei detenuti.

In realtà, come è noto già da qualche giorno, il documento non rivolgerà un appello diretto a governanti e Parlamentari del mondo ma - in linea con quanto è avvenuto con i precedenti giubili «tematici» - ri-proporrà l'insieme dei punti critici sollevati in queste settimane sulla situazione delle carceri, suggerendo soluzioni e interventi possibili.

Ma soprattutto - come ha te-

nuto a precisare nel pomeriggio di ieri il portavoce vaticano, Joaquín Navarro Valls - sarà rivolto alle diocesi del mondo e non direttamente alle istituzioni politiche. «Il documento è ancora in preparazione - ha spiegato Navarro Valls - e sarà reso pubblico molto probabilmente prima della visita del Papa a un carcere romano, in occasione del Giubileo dei detenuti. Certamente il testo affronterà il tema della condizione dei detenuti nel mondo dal punto di vista umano, sociale, e pastorale. Sarà un testo complesso che non conterrà richieste concrete, ma piuttosto fornirà idee su tutti i problemi e non

solo sui provvedimenti di clemenza».

Una volta che il documento sarà presentato, sarà ai governi raccogliergli o meno le indicazioni. «Sappiamo comunque - ha detto ancora Navarro Valls - che ancor prima che fosse reso pubblico il contenuto di questo testo, governi diversi in occasione del Giubileo, hanno preso misure a diversi livelli di giustizia o di amnistia». Ulteriori novità potranno poi venire dalle parole che pronuncerà il Papa in prima persona il 9 luglio. L'unico cambiamento invece nel programma del Giubileo dei detenuti riguarda il penitenziario dove svolgerà la sua visita



il Santo Padre: non sarà più Rebibbia come era stato annunciato in un primo momento, ma il carcere di Regina Coeli, come ha precisato monsignor Sepe.

Intanto nella mattinata di ieri, celebrando il giubileo della diocesi capitolina, il Papa

Giovanni Paolo II andrà in visita al carcere di Regina Coeli

ha voluto ricordare il ruolo centrale che è toccato a Roma nella vicenda cristiana, e ha elencato le numerose celebrazioni di questo Giubileo che si svolgeranno nella città già dai prossimi giorni. Il cardinale Ruini, nel saluto rivolto al Pontefice, ha annunciato tra gli applausi che una nuova parrocchia dedicata a San Carlo Borromeo, patrono di Karol Wojtyła, verrà inaugurata in nuovo quartiere alla periferia di Roma, oltre quella del Divino Amore.

Infine tra le iniziative simboliche più rilevanti va ricordato il pranzo che il Papa offrirà a 200 poveri e senza casa il 15 giugno nella Sala Nervi.

Francesco Peloso



L'avvocato Rosalba Valori con il suo assistito, Alessandro Geri, alla conferenza stampa dopo la prima notte passata di nuovo a casa dopo 12 giorni di isolamento in cella.

» si chiarisca tutto al più presto, voglio uscire a testa alta come ci sono entrato, così ne vorrei uscire». Dice di essere «disponibilissimo» a incontrare la vedova di Massimo D'Antona, signora Olga (ieri a Brescia alla cerimonia per il 26.º anniversario della strage), per darle «tutta la solidarietà» e condanna con fermezza il terrorismo.

Poi rende una dichiarazione spontanea e accenna un ringraziamento: «Nel male, nel buio della cella ho trovato persone di grande umani-

tà che mi hanno aiutato, una brava educatrice, frate Giuseppe che ringrazio, la polizia penitenziaria che mi ha trattato sempre bene».

L'aspetto che più lo ha ferito? «Il fatto di essermi sentito come il mostro sbattuto in prima pagina».

HANNO DETTO

## Ranieri: «Un quadro chiaro della tormentata vicenda»

MEDEA Per il sottosegretario agli Esteri, Umberto Ranieri, la scarcerazione di Alessandro Geri e la fuga di notizie «istituzionali» dei giorni scorsi, sono «temi delicati che il Parlamento deve senz'altro discutere, ma che non si affrontano con mozioni di sfiducia. Occorre però - ha proseguito l'esponente di governo, parlando ieri a Medea - che venga fatto un quadro chiaro di come procedono le indagini sulla tormentata vicenda dell'assassinio del professor D'Antona». Sulla mozione di sfiducia al ministro Bianco, Ranieri ha precisato che «l'opposizione deve svolgere il proprio compito di stimolo e di controllo dell'azio-

ne dell'esecutivo, ma che su una questione così delicata sarebbe auspicabile non scelga la strada della contrapposizione frontale. Anche in questo caso - ha detto ancora Ranieri - la strada più logica da seguire è quella del confronto razionale e costruttivo. Non certo ponendo mozioni di sfiducia». Anche il presidente della commissione Difesa della Camera, Valdo Spini (Dc), commenta la scarcerazione del telefonista delle Br. «È giusto e doveroso il chiarimento in Parlamento - afferma ancora Spini - ma è naturalmente sbagliato trarre conclusioni prima che il chiarimento avvenga».



Umberto Ranieri

## Boselli: «Sono a caccia di qualsiasi pretesto per montare continui attacchi al governo»

ROMA Il segretario dello Sdi, Enrico Boselli, difende il ministro Bianco dagli attacchi del Polo e giudica invece «inopportuna» la posizione di Franco Frattini. «Che il Polo - dice Boselli - vada a caccia di qualsiasi pretesto per montare continui attacchi al governo e ai suoi ministri, fa parte di un copione, oramai ben noto, che rientra in una infinita campagna elettorale. E invece del tutto inopportuno che sia il presidente del Comitato parlamentare di controllo sui servizi segreti a guidare l'attacco contro il ministro dell'Interno, Bianco. Spiace - aggiunge il leader socialista - che lo abbia fatto l'on. Frattini che non è notoriamente un demagogo. In questo caso, tuttavia, egli ha peccato gravemente di mancanza

di sensibilità istituzionale per cui, cosa che non faccio solo per non aggiungere confusione a confusione, si potrebbero chiedere le dimissioni di Frattini». L'arresto di Geri, «per quanto sia grave e ingiustificato - sostiene Boselli - non può essere addebitato a Bianco, ma piuttosto ai magistrati competenti, ai quali vanno eventualmente rivolte le critiche. Sulla fuga di notizie lo stesso ministro ha fatto tutto il suo dovere, impegnandosi a ricercare per punire i responsabili. Non si rendono conto né il Polo né Frattini che sollevando un grande polverone sulla vicenda non si danneggia il governo - conclude Boselli - ma si ferisce la credibilità dello Stato nella lotta al terrorismo».



Enrico Boselli

## IL PICCOLO

fondato nel 1881  
EDITORIALE IL PICCOLO S.p.A. - DIREZIONE, REDAZIONE e AMMINISTRAZIONE  
34123 Trieste, via Guido Reni 1 - Telefono 9383.111 (quindici linee in selezione passante)  
Direttore responsabile: ALBERTO STATERA  
Condirettore: STEFANO DEL RE  
Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Caporedattore: Piero Trebbiacini.  
Attualità: Livio Missio (responsabile), Roberto Altieri (vice), Roberto La Rosa, Baldovino Ugli-  
trai, Piercarlo Ruffano, Fabio Casotti, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Mauro Manzini,  
Cultura-Spettacolo: Marina Kemeth (responsabile), Alessandro Mezzana Lora (vice), Renato Ser-  
on, Carlo Muscarello, Cronaca-Regioni: Fulvio Con (responsabile), Fabio Malesca (vice), Fed-  
rica Barrella, Claudio Erni, Furio Baldassi, Corrado Barbacini, Paola Boli, Arianna Borta, Gilda  
Sara, Cesare Gerosa, Bruno Lotti, Silvio Marzana, Giuseppe Palladini, Pierluigi Sabetti, Pier-  
ro Spirito, Gabriella Ziani. Sport: Roberto Covas (responsabile), Roberto Degras (vice), Mauri-  
zio Cattaruzzi, Elena Maria. Società: Antonino Barba (responsabile), Franco Ferris (vice), Gius-  
to Barilla, Roberto Mizio, Luigi Turi, Montecarlo: Alberto Boli (responsabile), Domenico  
Diaco (vice), Laura Borsani, Matteo Contessa, Ferdinando Viola.  
CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vice Presi-  
dente), Guido Carignani (Amministratore Delegato), Luigi Riccardoni, Sergio Hauser, Maria Enrichetta  
Mezi Carignani, Fabio Tacchini, Andrea Piana, Giovanni Gabrielli, Enrico Tomaso Cucchiani, Vitto-  
rio Ripa di Meana, Michele Luciani, Gianluigi Melega, Milvia Fiorini.  
PRESIDENTE ONORARIO: Carlo Meza.  
RESPONSABILE DEL TRATTAMENTO DATI (Legge 675/96): Guido Carignani.  
ABBONAMENTI: c/c postale 254342 - ITALIA: con prelievo e consegna decentrata agli uffici P.T.  
(7 numeri settimanali) annuo L. 450.000, sei mesi L. 230.000, tre mesi L. 120.000; (sei numeri settim-  
nali) annuo L. 390.000, sei mesi L. 200.000, tre mesi L. 110.000; (cinque numeri settimanali) annuo L.  
330.000, sei mesi L. 170.000, tre mesi L. 90.000. ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese recapito -  
Arretrato L. 3.000 (max 5 anni) - INTERNET: tre mesi 650, sei mesi 1200, annuo 2600.  
Sped. in abb. post. - 459 - art. 2 comma 206 Legge 662/96 - Filiale di Trieste  
PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 280 - Croazia KN 13  
L'edizione dell'Istria viene distribuita solo in abbonamento con «La Voce del Popolo»  
PUBBLICITÀ: A. MANZONI & C. S.p.A.  
Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728311, fax 040/366046.  
PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x80): commerciale L. 350.000 (retro), posizione a data prestabilita  
L. 420.000 - Finanziaria L. 700.000 (retro) - R.P.Q. L. 350.000 (retro) - Finanziaria L. 420.000  
(6 mod.) L. 5.600.000 (retro) - L. 6.720.000 - Lepti L. 3.000.000 (retro) - Neurologia L. 6.000  
L. 12.000 per parola (Partecip. L. 8.000 - 16.000 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (viva)  
La tiratura  
del 27 maggio 2000  
è stata di 56.400 copie  
Certificato n. 3864  
del 25.11.1999  
© 1999 Editore Il Piccolo S.p.A.





ROMA Tv e giornalismo sotto accusa. Il dramma di Milagros e Marta si è trasformato in uno spettacolo "tutti contro tutti" col senno di poi; e c'è chi, è il caso del presidente dell'ordine dei giornalisti, Mario Petrina, non fa fatica a definirlo "indecente". A poche ore dalla parola fine sulla triste storia, sul banco degli imputati finiscono il cardiologo Carlo Marcelletti per la sua presenza costante davanti alle telecamere, addirittura fino a qualche minuto prima del difficilissimo intervento; ma anche i giornalisti colpevoli di aver trasformato in un Circo Barnum una tragedia familiare.

Insomma per dirla con il responsabile comunicazione dei Ds, Giuseppe Giulietti, in «un accanimento mediatico», con telecamere e flash costantemente in prima fila. Come nel 1981 nella diretta non stop per Alfredo Ram-

La categoria dei giornalisti si trova spaccata davanti a un delicato caso di coscienza

## Spettacolo indecente o informazione?

Montanelli: «Comportamento senza morale», ma il sindacato dissente

pi prigioniero nel pozzo di Vermicino. Passato praticamente sottolento all'estero, il dramma delle gemelline ha scatenato in Italia un turbine di polemiche sull'opportunità o meno, da parte dei media, di invadere la sfera privata e i sentimenti dei protagonisti. In campo l'Osservatore Romano, che scrive di «insopportabili esagerazioni dei media, fatte di immagini e di emozioni spesso inadeguatamente carpite» e ritiene che sia «giunta l'ora del silenzio».

Contro Marcelletti si è scagliato il direttore del Tg5, Enrico Mentana, che assolve invece i giornalisti. «Il comportamento del prof. Marcelletti - ha detto Mentana - è stato francamente sconcertante. Io non sono un giudice e non mi permetto di giudicare ma certo Marcelletti ha dato l'idea della ricerca della spettacolarizzazione, che è cosa diversa dall'attenzione anche giornalistica su quel che succede».

Parla di un giornalismo «senza morale» il decano del

la categoria, Indro Montanelli, che sottolinea, invece, come il giornalismo italiano in questa vicenda si sia mostrato più attento alla moralità. Si è trattato, dice, di «una vicenda di spettacolarità a cui grazie a Dio ha provveduto la natura, mandandola in fumo».

Contro il clamore con cui è stata seguita la vicenda si sono espressi Vincenzo Vita, sottosegretario alle Comunicazioni, mentre Antonio Guidi (Forza Italia) preannuncia azioni giudiziarie contro

Marcelletti. «L'uso indiscriminato del sensazionalismo televisivo - afferma Vita - ha creato non poche perplessità alla opinione pubblica che è sempre più attenta ai problemi della privacy».

Per Paolo Serventi Longhi, segretario della Federazione nazionale della stampa (il sindacato unico dei giornalisti), è invece un errore criminalizzare i media su questa vicenda. «Sono d'accordo su chi invoca il silenzio su questa vicenda che ha commosso l'opinione pubblica

e della quale si è parlato troppo e non sempre a proposito ma il diritto-dovere di informare è un principio sacro».

Infine, all'editorialista del Tg1 Federico Sciano, che nel Tg delle 20 aveva criticato alcuni aspetti della copertura data alla vicenda delle gemelline peruviane da giornali e televisioni, risponde a stretto giro Bruno Vespa. «Se Sciano si riferiva a "Porta a Porta" (e mi auguro di sbagliarmi) è bene che sappia che le telecamere e il satellite utilizzati venerdì sera dalla nostra trasmissione erano dei telegiornali. Noi li abbiamo utilizzati alternando con i colleghi di Tg1, Tg2 e Tg3 che ci hanno chiesto la linea per i rispettivi collegamenti. Per quanto riguarda l'inedito costume del Tg1 di attaccare una trasmissione della propria rete preferisco lasciare la necessità risposta ai vertici dell'azienda».

La drammatica fine delle due gemelline peruviane sotto i ferri dei chirurghi della clinica siciliana scatena una ridda di recriminazioni. Saranno sepolte a Palermo

# Accuse e polemiche dopo la «morte-show»

I genitori torneranno a Lima, il papà avrà un lavoro e farà il tassista con un furgone regalato dalla Fiat

PALERMO Per loro, i genitori, che addolciscono la pena dicendo «Dio lo ha voluto», il sipario cala oggi.

In cattedrale il cardinale arcivescovo Salvatore De Giorgi celebrerà i funerali delle gemelle, vittime prima di tutto delle bizzarrie della genetica. La speranza di assicurarle alla vita è stata soffocata, forse dal ritardo di mesi rispetto all'urgenza dell'intervento. Ed altra bizzarria del destino ha voluto che Marta e Milagros si addormentassero per sempre in un altro emisfero. Resteranno in un cimitero di Palermo, una città che ha comunque dimostrato un cuore grande - e nella targa di intitolazione

della sala chirurgica dove sono spirate. L'ospedale dichiara che nulla è stato lasciato intatto, si è combattuto e si è perso, ma tutto ciò che doveva essere fatto è stato fatto. Carmelo Piazza, il direttore generale dell'azienda, avverte il bisogno di inviare una relazione e le cartelle cliniche alla Procura.

Mentre infuriavano le polemiche e sul banco degli accusati viene collocato il circo mediatico-sanitario, loro, i genitori, danno una lettura della vicenda con disarmante semplicità. La semplicità di genitori chiamati a gestire enormi problemi, affettivi e morali, catapultati senza un dollaro in tasca da una favola sudamericana nelle logi-

che raffinate della politica e degli interessi più diversi, non tutti puliti.

I genitori affidano il loro punto di vista a Marco Di Mauro, di Intervida, associazione filantropica internazionale. Di Mauro è stato la loro ombra, ed ha saputo dare per la vita delle gemelle consulenze scientifiche di alto profilo, impossibili in Perù. E Di Mauro, nella hall dell'Hotel delle Palme, avendo accanto Franklin Malqui Llanca, sua moglie ed il loro figlio di 4 anni, che nell'albergo risiedono, dice a nome della famiglia: «Conoscevamo il rischio relativo all'operazione chirurgica. Abbiamo lottato per le nostre bambine. Avevamo speranza e fede di salvar-

ne almeno una. Quello che è successo Dio lo ha voluto: se Dio ha deciso questo, noi accettiamo la sua volontà».

Poi i genitori hanno ringraziato Carlo Marcelletti e tutti i medici ed infermieri che sono stati impegnati nel tentativo estremo di salvare ciò che forse, già in partenza, era irrimediabilmente segnato. Ma ringraziano anche il sindaco Leoluca Orlando e l'intera città.

Palermo e la Regione siciliana hanno fatto per loro tutto ciò che era auspicabile: hanno coperto le spese di viaggio e di soggiorno, ma si sono anche preoccupati del loro futuro. Franklin ha ricevuto decine di offerte di lavoro, ma ha preferito accettare

la generosità della Fiat, che su richiesta di Orlando ad Umberto Agnelli, gli ha messo a disposizione un pulmino-taxi nuovo di zecca a Lima. Franklin, dunque, non farà più saltuariamente il tassista per conto terzi, potrà assicurare una prospettiva dignitosa alla sua famiglia. Ed in una banca di Lima si stanno riversando i fondi che gli italiani hanno versato su un conto corrente bancario. Franklin ringrazia: «non ci aspettavamo tanto aiuto, non abbiamo mai avuto tanto aiuto in Perù».

Rino Farneti

## LA POLEMICA

Il cardiocirurgo replica e si difende a spada tratta

## Ma Marcelletti non ha dubbi: «Sono pronto a rifare tutto»

PALERMO Ora che l'unico cuore delle gemelle non batte più tutti gli saltano addosso

di i capricci della natura. Lui, il cardiocirurgo con i baffi, appare toccato, ma non piegato. «Rifarei tutto», ha detto, pallido, provato dalla tensione e da 12 ore di sala operatoria, davanti alla telecamera, mentre dava anche la notizia che il cuore di Marta si era fermato.

Marcelletti si propone come Ulisse del bisturi, metafora dell'uomo che non è disposto ad arrendersi nemmeno dinanzi alla natura, che cerca continue soluzioni, che osa, anche mettendo in discussione una vita, ma pur sempre in nome del valore della vita umana. E ieri, per rispondere in modo «argomentato e ponderato», al diluvio che lo investe, il medico ha rifiutato di «parlare ancora a caldo», ha annunciato che sta scrivendo un istant book per ripercorrere tutta la vicenda.

Ieri mattina Marcelletti aveva deciso di rientrare subito a Roma: «devo pensare - aveva spiegato - agli altri bambini che attendono ancora di essere operati. Ho un fido cardinario di interventi da martedì prossimo a Modena», poi ha deciso di rimanere

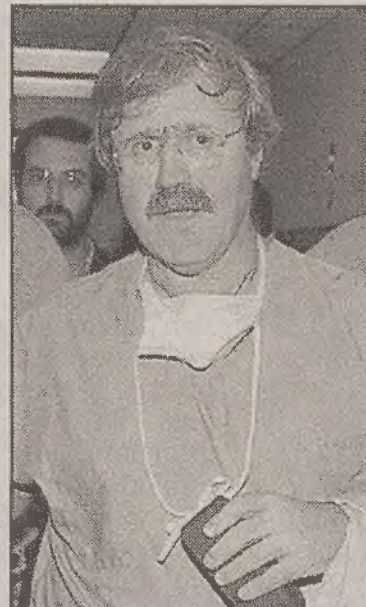
so. Lo accusano di avere più attenzione per i media che per i bisturi, di avere operato in condizioni disperate, di avere spettacolarizzato una tragedia, di essersi prestato a ricostruire un circo Barnum virtuale, sfruttan-

do i capricci della natura. Lui, il cardiocirurgo con i baffi, appare toccato, ma non piegato. «Rifarei tutto», ha detto, pallido, provato dalla tensione e da 12 ore di sala operatoria, davanti alla telecamera, mentre dava anche la notizia che il cuore di Marta si era fermato.

Marcelletti si propone come Ulisse del bisturi, metafora dell'uomo che non è disposto ad arrendersi nemmeno dinanzi alla natura, che cerca continue soluzioni, che osa, anche mettendo in discussione una vita, ma pur sempre in nome del valore della vita umana. E ieri, per rispondere in modo «argomentato e ponderato», al diluvio che lo investe, il medico ha rifiutato di «parlare ancora a caldo», ha annunciato che sta scrivendo un istant book per ripercorrere tutta la vicenda.

Ieri mattina Marcelletti aveva deciso di rientrare subito a Roma: «devo pensare - aveva spiegato - agli altri bambini che attendono ancora di essere operati. Ho un fido cardinario di interventi da martedì prossimo a Modena», poi ha deciso di rimanere

una interpretazione diversa: Hesperia, come già prima altri ospedali Usa sulla base della sola cartella clinica, erano convinti dell'inevitabilità delle bambine di Lima.



«Scrivo a giorni un instant-book che ripercorrerà tutta la vicenda». Presto nuovi interventi



Marta Milagros Guarrez e Franklin Llanca, i genitori delle gemelle siamesi escono dalla camera ardente dell'ospedale.

Interrogazioni parlamentari, insinuazioni, dubbi: «Chi aveva il potere di decidere...?»

## L'insuccesso dà alla testa ai critici: «Quel medico è peggio di Mengele»

### IL COMMENTO

ROMA Coinvolti nel soffio dell'anima che nelle due piccole sorelline chiedeva di essere preservato e che ci accomunava al loro comune desiderio di vita, siamo a contemplare due bianche bare. E il colore bianco della gioia, per i cristiani della risurrezione, non mitiga assolutamente la delusione e il dubbio d'aver inutilmente e accanitamente sfidato la natura. Forse che il passo dal chirurgo allo stregone scientifico è breve, perché ai livelli più alti dell'«osare» la differenza sarebbe minima? Che scienza e tecnica, abbinate, sperimentino nuovi traguardi pare semplicemente naturale. Pertanto si è sempre ai confini, ai limiti delle capacità e delle forze naturali. Non solo! Ma è nello spirito umano forzare la natura, il corpo umano, aiutarlo con farmaci e correggerlo con le bisturi. I greci nelle tragedie chiamavano questa insaziabile sfida e ricerca di rompere tutte le barriere con un vocabolo intraducibile, «ybris», che è insieme temerarietà e coraggio, oltraggio e audacia, violenza e rischio. Basti pensare a Prometeo che superò il recinto sacro degli dei per carpire il segreto del fuoco. Oppure si guardi alle fatiche di Sisifo.

La nostra la sfida appartiene alla ricerca; è essa stessa destino umano. Ciò che infastidisce nei fatti di Palermo sono dei valori aggiunti, che nulla entrano con Marta e Milagros. Vale a dire una sorta di volontà di riscatto di un ospedale, che in fretta e furia ha allestito delle sale operatorie per dichiarare la propria idoneità ad interventi di alta chirurgia e medicina. Disturba il fatto che si è voluto accendere i riflettori sul governo regionale, accorrendo al capezzale delle bimbe peruviane, come si accendeva sulle quinte di uno spot. Diviene sospetto l'attivismo mediatico del prof. Marcelletti, perché due povere bimbe peruviane, anzi per qualche ora una sola, sono in fondo diventate soltanto l'occasione per la nascita di un evento mondiale, presto abortito, di prestigio forse personale. Tutto questo - la domanda di oggi e di ieri - non ha spinto ad infrangere le leggi, non tanto del rischio quanto della vita stessa, del rispetto del loro corpo? A questo evento ha creduto e ceduto lo stesso comitato di bioetica dell'ospedale civile di Palermo? È vero che eminenti uomini di Chiesa hanno considerato l'intervento eticamente corretto. Vi sono riflessioni che ciascuno conserva nel proprio intimo e che stanno dentro in quelle bare del destino tragico. È sacrificabile un «altro», per dirla con il filosofo ebreo Martin Buber, allo scopo di far vivere almeno una persona? È stato un intervento cardiocirchirgico o un insieme di trapianti non riusciti da Milagros a Marta? E se le due piccole avessero avuto l'età della ragione e della scelta, chi mai avrebbe deciso per loro? L'emozione chiede il rispetto d'ogni posizione. La pietà e il cuore domandano silenzio. La ragione non è soddisfatta.

Bruno Cescon

ROMA Ora che le protagoniste sono riunite nella morte, il caso delle gemelline siamesi peruviane, raccoglie tutti i veleni che alla vigilia dell'intervento erano stati congelati. Aspettando l'epilogo, la fine triste della favola. Così tra lacrime di dolore e rabbia, emergono acide polemiche contro tutti e tutti, i medici, i media, la società dello show irresistibile davanti alla spettacolarizzazione di un dramma umano.

Sotto accusa è ovviamente lui, il mago del bisturi con a cuore le apparizioni televisive, Carlo Marcelletti, scivolato forse fin troppo sulla debolezza della ribalta.

Viene dipinto come un «ammuffito» e «oscuro» personaggio che ricorda «con le dovute distanze il famigerato nazista dottor Mengele che preferisce utilizzare la morte annunciata delle due gemelline per farsi pubblicità», come dice il forzista Antonio Guidi, ex ministro della Famiglia, ora vice presidente per la Bicamerale dell'infanzia, che minaccia l'apertura di un'azione giudiziaria e parlamentare sulla vicenda. E proprio sull'aspetto legale della

vicenda si potrebbe profilare anche un piccolo giallo giuridico. Secondo l'avvocato e senatore della Lista Pannella, Pietro Milio, che annuncia anche lui un'interrogazione parlamentare, la soppressione di Milagros, la gemellina che è stata sacrificata per salvare la sorella, non sarebbe stata legale senza una preventiva autorizzazione del giudice dei minori «né era sufficiente rinviare l'autorizzazione al comitato bioetico». Per l'azienda ospedaliera Civico tutto si è invece svolto nella regola. «Un giudice sedeva nel Comitato che ha preso la delicata decisione» è stata la secca risposta del nosocomio palermitano.

Con Marcelletti viene trascinato nell'inferno anche l'intero staff e la stessa organizzazione dell'intervento definita «improvvisata» tanto da costringere i responsabili dell'ospedale a far tinte di grigio le pareti del complesso operatorio poche ore prima dell'operazione.

Sul fronte politico critiche anche dal sottosegretario delle Comunicazioni, Vincenzo Vita («uso indiscriminato del sensazionalismo televisivo»),

dal capogruppo dei Verdi, Mauro Pissani («la morte come spettacolo mediatico») mentre per Paolo Romani, forzista membro della commissione di vigilanza Rai, «la vicenda ricorda Vermicino dove il circuito mediatico ha finito per eccedere».

Luca Masotto

Ecco come se ne sono andate Marta e Milagros nonostante gli sforzi dei sanitari per salvare la vita alla seconda delle due gemelline siamesi

## Minuto per minuto l'ultima notte di un cuore diviso a metà

ROMA Anche se non ha avuto la forza necessaria di riprendere a spingere il sangue nei vasi, il cuoricino di Marta, per qualche tempo ha cominciato a battere, anche se vigilato dagli apparecchi cardiocircolatori. E la fase del distacco dalle macchine è avvenuta solo quando non c'era più nulla da fare.

«Siamo pronti». Allora via. E cominciò con questa domanda del professor Carlo Marcelletti rivolta ai 26 sanitari che affollavano la operatoria

della cardiocirurgia del Civico, l'intervento di separazione delle gemelline peruviane Marta e Milagros che condividevano cuore, fegato e interstino.

L'intervento previsto per mezzanotte viene anticipato alle 11 di venerdì sera: «presto scendete» aveva detto Marcelletti ad un paio di medici, mentre era di fronte alle telecamere per la diretta di Porta a Porta. In effetti, ha spiegato il cardiocirurgo nella conferenza stampa delle 10 del giorno

no dopo, si era verificato un doppio arresto cardiaco.

Alle 0,15 comincia l'operazione. Dopo 45 minuti, si avvia la macchina della circolazione extracorporea, per poter intervenire sul cuore che le piccole hanno in comune, e si abbassa la temperatura del corpo a 13 gradi in una specie di stato di morte che mantiene vitale il cervello. Si devono ripare i numerosi difetti del cuore (costruire dai doppi vasi un aorta e un'arteria pol-

monare e chiudere i fori tra due atri).

Dopo 28 minuti di lavoro nei quali c'è un passaggio frenetico di ferri, tamponi e fili di sutura, il cardiocirurgo ripara l'aorta e il difetto tra i due atri con l'ausilio di un tubo di goretex e una valvola suina. Non si deve perdere tempo perché, spiegano i medici, c'è un'autonomia di un'ora e mezza, 7 minuti per ogni grado di temperatura. E da questo momento che inizia la ripercussione del cuore, dell'unico cuore disponibile che

ora appartiene solo a Marta, dalla quale viene esclusa Milagros. Alle 2,56 il cardiocirurgo Fabrizio Follis e il suo aiuto Fabrizio Chiodo salgono dalla sala operatoria al secondo piano della palazzina per andare ad annunciare ai genitori che una delle due gemelle è morta. Nel frattempo viene avviata la seconda fase dell'intervento per dividere gli organi addominali fegato e intestino. Il chirurgo Nicola Mezzatesta vede due fegati fusi insieme che la risonanza aveva evidenziato;

l'intervento di ricostruzione riesce. Poco prima delle 6 Marta viene separata da Milagros. Interviene nuovamente il cardiocirurgo Marcelletti per riposizionare il cuore nel torace e il chirurgo plastico Maselli. Questa è la fase più delicata: il cuore di Marta deve essere «svezato» dall'apparecchio cuore-polmone e riprendere a battere senza aiuti. L'attività elettrica riprende, purtroppo non quella meccanica. Alle 9,20 non c'è più nulla da fare anche per Marta.



Proteste dei piemontesi contro l'ampliamento dello scalo: due manifestanti feriti

# Malpensa, risse e veleni

Accuse ai Comitati, «pagati da compagnie straniere»

## ECONOMIA

Dopo la fusione Olivetti-Tecnost

## Colaninno ora è euforico Potrebbe nascere un colosso: Telecom-Seat in Internet

ROMA «E ora provino a scalarci, daranno una musata storica». Roberto Colaninno è euforico. Commenta in questi termini la fusione tra Olivetti e Tecnost avviata sabato scorso dai rispettivi consigli d'amministrazione. Un'operazione arrivata in porto per semplificare e rafforzare in un'unica società la Olitec, il controllo del gruppo delle telecomunicazioni.

A ciò si potrebbe affiancare già oggi un nuovo tassello nel mosaico delle fusioni nelle tlc.

Dopo la chiusura dell'Opa avvenuta venerdì scorso, oggi potrebbero riunirsi i consigli d'amministrazione di Telecom e Seat per arrivare alla fusione tra Tin.it e Pagine Gialle, dando vita al nuovo colosso italiano di Internet.

L'integrazione tra i due gruppi era stata annunciata già a febbraio proprio per dar vita al principale operatore Internet italiano e forse europeo. Dopo l'esito dell'Opa, cui hanno aderito l'11,81% dei titoli al centro dell'offerta, l'operazione, complessa e al centro anche delle attenzioni dell'Antitrust, potrà arrivare in porto dando vita a una società dal valore intorno ai 100 mila miliardi di lire. Non meno importante la nascita di Olitec, sancita

dai cda sabato di Olivetti e Tecnost. C'era attesa sui livelli di scambio delle azioni: si è deciso per 1,12 azioni Olivetti per ogni Tecnost, il livello più alto previsto dagli analisti. L'unico ostacolo verso l'operatività della fusione verrebbe dallo stop degli azionisti di minoranza. Si è infatti deciso, come sottolinea Colaninno stesso, di dare massime garanzie agli azionisti di minoranza Tecnost. «Vogliamo fare un'operazione amichevole, coinvolgendo gli azionisti indipendenti di Tecnost. Perciò abbiamo deciso di non procedere alla fusione qualora la maggioranza di costoro, cioè il 13,6% del capitale, s'opponga».

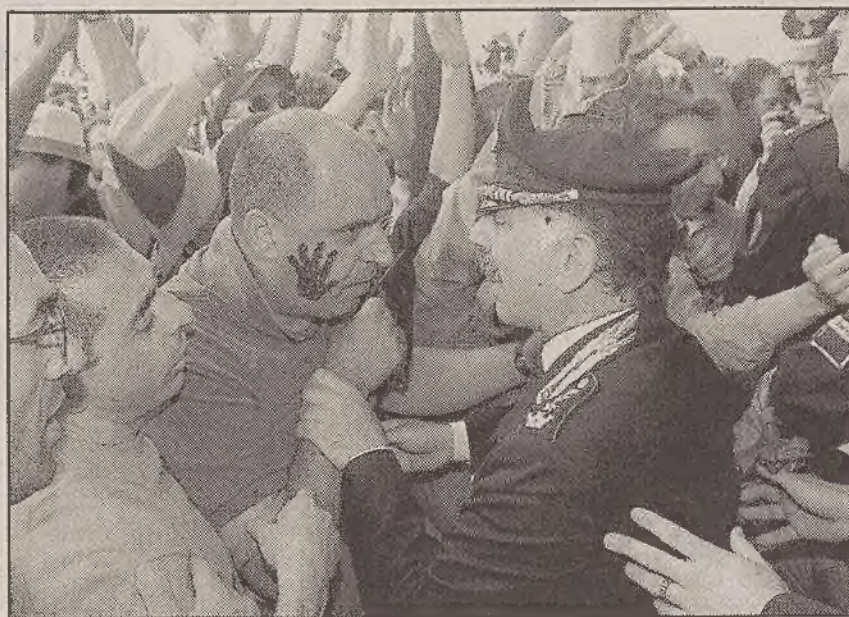
L'intera operazione, se tutto andrà liscio, verrà perfezionata dai cda entro inizi luglio mentre le assemblee degli azionisti darebbero il via libera a ottobre. Colaninno punta molto sulla riuscita della fusione che di fatto blinderebbe la nuova società: «Voglio vedere chi riuscirà a mettere in piedi opa ostili su Olitec». Sulla possibilità di vendita Colaninno preferisce scherzare: «Di fronte a un buon prezzo certo che vendere... ma penso ci voglia così tanti soldi che faccio fatica a immaginarli. E comunque mi sto affezionando troppo al gruppo».



VARESE Come tanti e ostinati lillipuziani, per la seconda volta in 15 giorni, gli abitanti dei paesi che gravitano attorno all'aeroporto internazionale, sono partiti all'attacco di Malpensa. La struttura, immersa in una nebbiolina quasi autunnale, ha retto con indifferenza l'ondata d'urto. Mentre all'esterno, armati di gonfaloni e striscioni, i manifestanti portavano avanti la protesta tra gesti simbolici (tutti i sindaci hanno consegnato la fascia tricolore) e incidenti (due partecipanti si sono fatti male nel tentativo di forzare il blocco della polizia all'ingresso dell'aeroporto), dentro l'attività ha subito poche conseguenze.

La maggior parte dei viaggiatori ha anticipato

l'arrivo. Così ieri mattina i treni Malpensa Express di collegamento con Milano erano strapieni e all'imbarco si sono formate file. I ritardatari, invece, hanno faticato a trovare posto per parcheggiare - era stata chiusa l'area partenze, obiettivo della manifestazione - e hanno poi dovuto spingere per 200 metri i bagagli. Ma, complessivamente, disagi contenuti. A scendere la rampa che porta alle partenze questa volta sono stati i Comitati Ovest Ticino, che rappresentano la protesta piemontese. Il 14 era stato il turno dei Comitati lombardi. Una distinzione che non è solo territoriale: i piemontesi chiedono infatti un'equa ripartizione delle rotte, i lombardi vor-



rebbero impedire qualunque futuro sviluppo di Malpensa. Ma ieri le polemiche tra chi sopporta più voli sulla propria testa sono state accantonate per fare fronte comune contro un nuovo attacco: l'accusa di essere strumentalizzati e pagati dalle compagnie aeree estere che, per altri motivi, non amano Malpensa. «Un'accusa assurda e inaccettabile», ha detto Maurizio Pagani, presidente della Provincia di Novara, al quale i sindaci hanno consegnato la fascia tricolore - aspettiamo una smentita, altrimenti agiremo di conseguenza.

Forse a Malpensa la legge non esiste, ma nel resto d'Italia sì. «Devono essere proprio alla canna del gas per inventarsi una cosa del genere», ha rincarato Marina Ughetta, presidente dei Comitati Ovest. Ritengo comunque che l'artefice di questa polemica sia la Sea». Immediata la reazione della società che gestisce lo scalo: ha precisato di aver appreso dalla stampa dell'esistenza del documento sui presunti legami tra compagnie e comitati, «un documento che presenta un'ingerenza nell'attività dei Comuni e delle associazioni».

I due si erano immersi per raccogliere cozze nel porto, vicino gli impianti di raffreddamento

## Taranto, padre e figlio subacquei muoiono risucchiati dalle pompe idrovore dell'Agip

TARANTO Sono stati risucchiati dalle pompe idrovore utilizzate per raffreddare gli impianti di raffinazione dell'Agip Petroli, situati su un pontile del porto di Taranto, i due pescatori subacquei, Salvatore Panarelli, di 48 anni, e suo figlio Cosimo, di 22, annegati sabato nelle acque del Mar Grande.

I due si erano immersi con le bombole per raccogliere cozze all'altezza del pontile dell'Agip, un amico, che li attendeva a bordo di una barca, non vedendoli risalire dopo un'attesa di circa un'ora ha dato l'allarme. Sono quindi intervenute le squadre marittime e subacquee della Guardia di finanza e della Polizia portuale, che hanno recuperato i corpi dei due subacquei. Un'altra ipotesi sulle cause dell'annegamento potrebbe essere quella di un malore di uno dei due pescatori e il vano tentativo dell'altro di prestare soccorso. Sarebbero state comunque le pompe idrovore degli impianti dell'Agip Petroli a provocare la morte dei due subacquei. E quanto avrebbero accertato gli stessi soccorritori, che hanno dovuto fare disattivare uno dei due macchinari per recuperare i corpi. I due corpi sono stati trovati incastrati nelle griglie delle idrovore, compressi da un tronco che, probabilmente, ha rappresentato un ulteriore ostacolo ai tentativi dei due pescatori subacquei di sfuggire al risucchio. Padre e figlio erano abbracciati: probabilmente uno dei due ha tentato di soccorrere l'altro, venendo a sua volta catturato. Non si sa perché i due sub, considerati esperti, si fossero avvicinati in modo così pericoloso alle pompe.

## Orvieto, Paolo Rumiz («Il Piccolo» e «Repubblica») ha ricevuto il Premio Barzini di giornalismo

ORVIETO Paolo Rumiz, inviato prima del «Piccolo» di Trieste e ora di «Repubblica», ha ritirato sabato a Orvieto (Terni) il Premio Barzini di giornalismo, giunto all'11.ª edizione. Rumiz è stato premiato perché - è detto nella motivazione - da quasi 25 anni «continua a raccontare i grumi irrisolti, i conflitti laceranti e le radici dolorose di una storia che ci riguarda tutti». Nato a Trieste nel '47, Rumiz ha seguito la crisi dei regimi comunisti e, come inviato, la guerra dei Balcani e il caso Haider.

Della giuria del «Barzini» - premio dedicato al grande giornalista del «Corriere della sera», nato proprio a Orvieto - fanno parte, tra gli altri, giornalisti come Afeltra, Montanelli, Biagi e Levi.



hard? Risponde Maurizio Paradiso, impresario hard: «Non mi piace la Gruber, ha stancato e non mi piacciono le sue labbra un po' da balenottero. La Buonamici ha una faccia da quercia. La Mattei sarebbe perfetta nella lettice sexy dei Tg, la Busi come professoressa sexy».

Ma nessuna accetterebbe mai». «Le pornostar hanno perfettamente ragione» commenta il direttore del Tg4 Emilio Fede. Paolo Liguori, direttore di Studio Aperto, minimizza: «Francamente non vedo tutte le esagerazioni denunciate dalla pornodive».

## IN BREVE

Uno scandalo di corruzione e uno sessuale

## Weizman e Mordechai costretti a dimettersi: trema il vertice d'Israele

GERUSALEMME Terremoto al vertice dello Stato in Israele dove ieri, in poche ore, si sono dimessi il capo dello Stato Ezer Weizman e il vice-premier Yitzhak Mordechai, travolti da un caso di corruzione il primo e da uno sfondo sessuale per aver riservato pesanti e non gradite attenzioni a tre dipendenti il secondo. Le dimissioni di Weizman saranno effettive dal 10 luglio, con tre anni d'anticipo. Mordechai abbandonerà fra due giorni il doppio incarico di vice-premier e ministro dei Trasporti. Cadono così due dei personaggi più emblematici d'Israele: un capo dello Stato già eroe dell'aviazione e un politico «d'assalto» già deputato Likud (destra) e quindi ministro della Difesa, con fama di «falco». Weizman è accusato di aver intascato, in alcuni anni, 300 mila dollari (circa 600 milioni di lire) da un affarista francese d'origini sudanesi.

## Londra, un eccentrico musicista disoccupato accusato dell'omicidio della presentatrice Bbc

LONDRA Scotland Yard ha incriminato ieri sera l'eccentrico musicista disoccupato Barry Michael George per l'omicidio di Jill Dando, la giornalista della Bbc uccisa 13 mesi fa con un colpo di pistola alla testa. La decisione è giunta dopo tre giorni d'interrogatori non-stop e due richieste da parte delle autorità per ottenere l'estensione del fermo di George. Jill Dando era la presentatrice più amata dai telespettatori d'Oltremania e il suo assassinio, avvenuto in pieno giorno sulla porta di casa, aveva provocato angoscia e terrore nel Paese. Un omicidio che fino a giovedì scorso, giorno dell'arresto, sembrava fosse destinato a rimanere irrisolto. Per mesi infatti nonostante centinaia d'interrogatori e controlli delle piste più disperate la polizia non era riuscita a trovare uno straccio di prova, né sul possibile assassino, né sul possibile movente.

## A Ginevra nella villa della famiglia Chaplin trovati un impiccato e una decapitata

GINEVRA I corpi in via di decomposizione di un uomo impiccato e di una donna decapitata sono stati scoperti nel parco della villa di proprietà della famiglia di Charlie Chaplin, Manoir de Ban, a Corsier, un'ampia proprietà che domina il Lago di Ginevra. Si ritiene che si tratti di una coppia di sposi della Moldavia, e se è evidente che per la donna (data per scomparsa circa un mese fa) si è trattato di omicidio, ancora non è chiaro se lo sia stato anche quello dell'uomo (il cui corpo penzolava vicino a quello della decapitata), o se sia stato un omicidio-suicidio. La polizia ha dichiarato che la tragedia non appare avere alcun rapporto con la famiglia Chaplin: silenzio sul resto. Si è appreso che i corpi dovevano essere sul posto da almeno un paio di settimane. La scoperta è stata fatta dal giardiniere della villa.

## Sierra Leone, i ribelli del Ruf hanno liberato tutti i militari dell'Onu detenuti in ostaggio

FREETOWN Sembra che siano stati tutti liberati i caschi blu che restavano ancora in ostaggio alle milizie antigovernative del Ruf in Sierra Leone. E quanto ha dichiarato ieri sera nella capitale Freetown David Wilmhurst, portavoce della missione dell'Onu nel paese africano (Unamsil). «Credo che siamo riusciti a farli liberare tutti, anche se non possiamo ancora dare una conferma definitiva» ha detto aggiungendo che 85 caschi blu avevano già raggiunto Monrovia, la capitale della vicina Liberia. Wilmhurst ha precisato che quattro soldati mancavano ancora all'appello ma ha detto che probabilmente erano tra i morti non identificati trovati il 22 maggio scorso nei pressi della città di Rogheri. In precedenza, la missione dell'Onu a Freetown aveva fatto sapere che il Ruf aveva rilasciato una trentina di militari Onu.

## Vicenza, ultraleggero precipita: muore il pilota ma evita una strage di bambini vicino al convento

VICENZA Una virata disperata per evitare un centinaio di bambini e i loro genitori che stavano partecipando a una festa nel cortile del convento e poi lo schianto in un bosco. Così i testimoni raccontano le ultime fasi di volo dell'ultraleggero con due persone a bordo che è precipitato ieri, alle 18, a poca distanza dall'eremo dei frati minori di San Pancrazio, a Barbarano. Quella che poteva trasformarsi in una strage è finita per essere solo un tragico incidente di volo grazie al sangue freddo del pilota del velivolo. L'uomo, Alessandro Carli, è morto durante il trasporto all'ospedale, mentre sono gravissime le condizioni del co-pilota, Andrea Spiller. I due erano stati incaricati di distribuire dall'alto alcuni volantini ai partecipanti alla festa del Giubileo dei bambini organizzata dai francescani. Forse a causa di un errore di manovra, l'ultraleggero ha urtato con l'ala destra il campanile del convento.

Le dive dell'«hard» accusano le telegiornaliste d'imitarle divenendo troppo sexy e apparendo troppo scollate

## Le pornostar: «Le donne Tg ci copiano»

ROMA È rivolta fra le più famose pornostar italiane per «la carica sempre più erotica con cui le giornaliste tv leggono le notizie; di questo passo occuperanno nell'immaginario il posto che un tempo rivestivano le pornostar».

Di tono e modalità troppo sexy parla apertamente Jessica Rizzo: «Il loro modello televisivo è sempre più erotico. Ma se dovessero scollarsi di più non sarebbero più credibili. Il nostro stile fa scuola anche per esempio nei ritocchi fisici e del viso, cose un tempo impensabili per una telegiornalista. Ma

non devono eccedere, altrimenti perderebbero di credibilità». Rincara Selen: «Proprio l'altro giorno stavo guardando un Tg col mio fidanzato e gli ho detto: questa presentatrice sembra proprio una pornodiva. Era bionda, capelli molto vaporosi e ondulati, occhi azzurri». Un tempo in Tv solo la minigonna faceva scalpore e le ballerine conquistavano le prime pagine con gonnie al ginocchio e i primi body a perizoma. Ora anche nei Tg si vedono top e borchie a tutto spiano. Le giornaliste si adeguano a un modello erotico: è una legge di mercato

cui si devono adeguare: apparire più sexy simbol. Anche Eva Henger commenta: «Le telegiornaliste hanno capito che devono usare anche il loro corpo, non solo il cervello. Per questo si agghindano sempre più in modo sexy. Ma non c'è niente di male, non vuole dire che sono stupide. Mi piace vedere un Tg con una giornalista affascinante, che usa la sua femminilità». L'impresario Riccardo Schicchi, creatore di tante pornostar come Ciccolina, conferma: «Le giornaliste Tv come la Mattei attraverso i loro occhi blu e i loro abiti in pelle sono diven-

tate un punto di riferimento e per avvicinare il pubblico alle notizie diventano sempre più sexy. Basta guardare il Tg1, appena un bel giornalista legge le notizie diventa un personaggio che attira le donne». Irritata Pamela Miti: «Troppe scollacciate, con il décolleté in troppa evidenza e muovono spesso le gambe con erotismo. Io vado in giro più coperta di loro. Prima c'era più pudore. Il nostro stile fa scuola e se apriremo una scuola di erotismo avremmo moltissimi clienti». Ma fra le tante dive dei Tg chi potrebbe avere un futuro nel mondo



per non  
essere  
un pesce  
fuor  
d'acqua

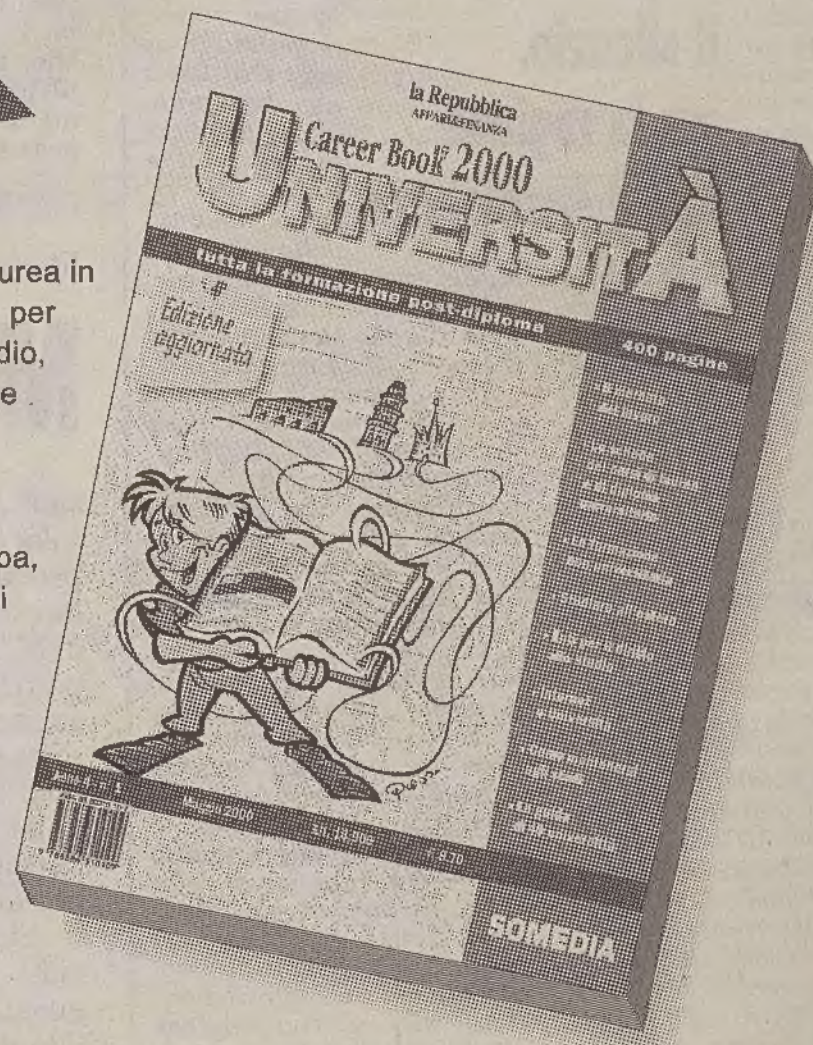
## Edizione aggiornata

Nel mare delle informazioni orientati con **Career Book Università 2000!** CBU 2000 ti guida nella scelta del corso di laurea in Italia e all'estero. Ti indica la via più semplice per ottenere un finanziamento o una borsa di studio, quando e come iscriverti, dove e come trovare un lavoro per mantenerti agli studi. Apre una finestra sul coinvolgente rapporto fra Internet e Università. Per ogni città sede di ateneo fornisce la mappa, i numeri di telefono e gli indirizzi dei principali uffici e dei luoghi di svago. **Perderti sarà impossibile!**

IN EDICOLA E IN LIBRERIA  
A 16.900 LIRE  
A PARTIRE DAL 23 MAGGIO 2000

è un'iniziativa

**SOMEDIA**  
www.somedia.it





**ROBERTO ANTONIONE:** presidente della Giunta regionale del Friuli-Venezia Giulia. Esponente di Forza Italia proveniente dalla Lista per Trieste.

**PIERO BESSI:** presidente compagnia portuale di Trieste.

**TON BESTEMBREUR:** amministratore delegato Ect Trieste.

**PIERO CAMBER:** capogruppo in Consiglio comunale di Forza Italia.

**SERGIO MARIA CARBONE:** avvocato genovese, docente universitario e maestro di Maresca. Difende l'Authority nella causa contro Ect.



Bestembreur

**CAROL VAN DEN DRIEST:** attuale presidente Ect Rotterdam.

**WOUTER DEN DULK:** ex presidente Ect Rotterdam.

**ROBERTO DI PIAZZA:** sindaco di Muggia con una coalizione di centro-destra.

**GIOVANNI GABRIELLI:** avvocato. Difende l'Authority nella causa contro Ect.



Den Dulk

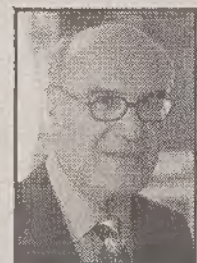
**ROSARIO GALLITELLI:** segretario territoriale trasporti Cisl e membro Comitato portuale.

**GIANFRANCO GAMBASSINI:** presidente onorario Lista per Trieste.

**RICCARDO ILLY:** sindaco di Trieste con una coalizione di centro-sinistra.

**CHANG YUNG FA:** fondatore e presidente di Evergreen.

**MICHELE LACALAMITA:** ex presidente dell'Authority portuale di Trieste, dopo una lunga carriera nell'armamento pubblico.



Lacalamita

**PIER LUIGI MANESCHI:** presidente del Lloyd Triestino, agente generale (Greensam) di Evergreen per l'Italia, amministratore Sinport.

**MAURIZIO MARESCA:** genovese, docente di diritto comunitario, attuale presidente dell'Authority portuale.

**MARINA MONASSI:** ex segretario dell'Authority portuale di Trieste e attuale dirigente dell'Authority.

**FABIO NERI:** assessore comunale all'Economia.

**FEDERICO PACORINI:** operatore portuale, presidente degli industriali triestini, ispiratore di Trieste Futura.

**GIORGIO ROSSETTI:** Ds, ex parlamentare europeo. E' nel consiglio di amministrazione della Portovecchio srl.



Monassi

**TIZIANO TREU:** ex ministro dei Trasporti, è nel partito di Lamberto Dini.

**ENZIO VOLLI:** avvocato, libero docente di Diritto della navigazione. Difende l'Authority nella causa contro Ect.

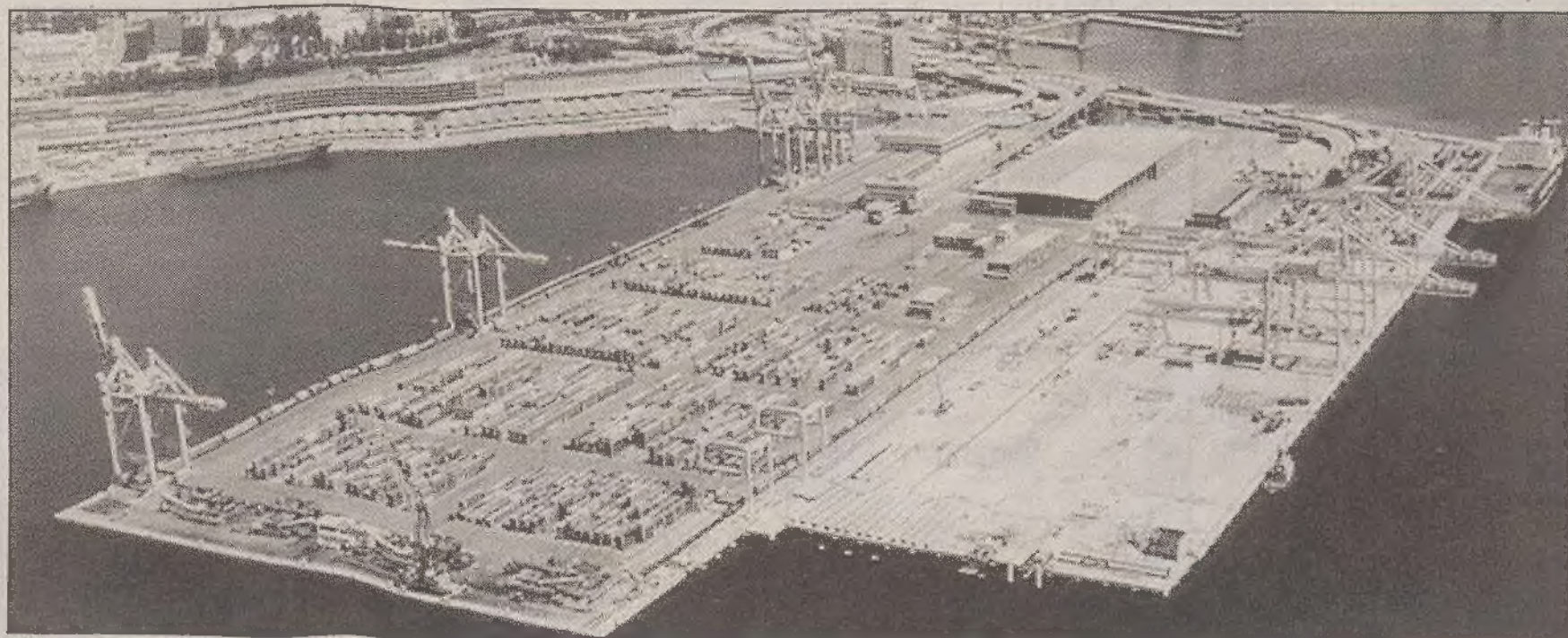
Con il fallimento della privatizzazione del terminal sono venuti a galla i mali storici del porto ed è stata scritta una delle pagine più laceranti della storia recente di Trieste

## Il caso Ect, la lunga notte del Molo settimo

Dall'arrivo trionfale alla traumatica rottura una vicenda seminata di trappole, boicottaggi e ambiguità

Se il porto vecchio (di cui ci siamo occupati nella prima puntata di questa inchiesta) è al centro di un rinnovato interesse legato alle prospettive di recupero urbanistico, il porto nuovo è alla prese con i problemi di sempre: costi, personale e traffici. Sintetizza impietosamente il presidente del Lloyd Triestino, Maneschi: «Ci sono circa duecento dipendenti dell'Authority e cento della Compagnia di troppo e costano quasi il doppio di quelli degli altri porti. Sfido chiunque a dire che non sia così. Per coprire questo buco, che sfiora i dodici miliardi, si devono portare nuovi traffici, che non arrivano perché il porto non è competitivo. Il cane che si morde la coda».

Una radiografia spietata, di cui il Molo settimo può essere preso ad emblema. Il fallimento dell'operazione Ect, e quindi della più grande prova di privatizzazione mai tentata in porto, sta lì a raccontare di quali e quante difficoltà e resistenze si frappongono al rilancio dello scalo triestino. In questa pagina cerchiamo di ricostruire gli avvenimenti, i retroscena, gli interessi che hanno contrassegnato una delle pagine più laceranti della storia recente della città.



Veduta panoramica del Molo settimo. Una nuova gara dovrà decidere chi ne rileverà la gestione dopo l'uscita di Ect.

pensionamenti) e si rivolgerà, per il lavoro addizionale, alla Compagnia portuale. E' vero, ha ottenuto in cambio un sostanzioso sconto sul canone di concessione (circa tre miliardi) ma era il prezzo da pagare per salvare i posti di lavoro, cosa che non era accaduta in nessun altro porto. Lacalamita avverte gli olandesi che avranno vita dura; spera, tuttavia, che la loro esperienza gestionale e l'auspicabile collaborazione dei lavoratori possa fare il miracolo di scardinare gli immutabili equilibri del porto.

### LO "SCHIAFFO"

Nel frattempo quella che sicuramente si scardina definitivamente è l'intesa tra presi-

dente e segretario generale. Già alla vigilia della gara erano cominciate ad affiorare le prime divergenze. La Monassi, pur favorevole alla privatizzazione, richiama dal resto a gran voce anche dal Governo, avrebbe preferito un accordo che permettesse alla direzione dell'Authority portuale di aver voce in capitolo. Ma resta la sola a pensarla. Poi, a gara avvenuta, le divergenze si trasformano in fossati. La stesura del contratto diventa occasione di scontro quotidiano. La Monassi sente puzza di bruciato. Sostiene che mancano vere garanzie nei confronti dei lavoratori, che non si tutela l'interesse della pubblica amministrazione, agita lo spau-

racchio della Corte dei conti, lancia messaggi allarmati ai dipendenti della Compagnia sul futuro dei posti di lavoro. Sostiene che l'Ect sta prendendo tutti per il naso, chiede che venga posto un termine perentorio per la conclusione della trattativa, cosa che rischia di far saltare la trattativa. Lacalamita si arrabbia. Si convince che ormai il suo segretario rema contro. Segreta gli atti, la invita a farsi da parte, vista l'incompatibilità con il negoziato Ect.

Lo scontro si trasferisce in città. La Monassi viene dipinta come vittima sacrificale da una parte e come anima nera dall'altra. Il Polo le offre la candidatura alle imminenti elezioni regionali. Lei rifiuta. Apparirebbe come una fuga. Preferisce subire lo «schiaffo» che la attende,

convinta che prima o poi restituirà con gli interessi. «Schiaffo» che arriva puntuale in un drammatico Comitato portuale: la Monassi viene sfiduciata. Siamo nel maggio del '98. Due mesi dopo, in pompa magna il Molo VII verrà consegnato agli olandesi. Il Sole 24 Ore parla di «svolta copernicana per l'intera portualità italiana». Il Secolo XIX di Genova insegue a Lacalamita: «Ha vinto la sua personale battaglia contro la conservazione». Una vittoria che pagherà cara e che gli costerà la riconferma.

### FRONTE DEL PORTO

La strada dell'Ect è subito in salita. Le speranze di un rilancio immediato dei traffici si infrangono sulla improvvisa crisi asiatica, sugli scioperi del Lloyd Triestino in fase di privatizzazione, sulle resistenze dei sindacati a toccare l'organizzazione del lavoro, sulle tariffe troppo alte della Compagnia portuale. L'Ect ci mette anche del suo. Manda a Trieste, chiamandolo dal Sudafrica, un direttore, Ton Bestembreur, che probabilmente ha affrontato l'incarico con la stessa testarda irruenza con la quale i suoi antenati boeri affrontarono gli inglesi ai tempi delle guerre coloniali. Salvo a pretendere che la lingua ufficiale in porto fosse proprio l'inglese. E il clima si avvelena ancora

di più producendo, come denuncia ora l'Ect, nella memoria consegnata al Tribunale di Trieste, una serie di sabotaggi culminati nell'attentato del 15 settembre quando una bomba esplose nell'ascensore della palazzina uffici del Molo settimo mentre era in corso una riunione con i rappresentanti di tutti i clienti. Un attentato di cui non si sono mai scoperti i responsabili.

La patata bollente finisce nelle mani di Maresca appena mette piede a Trieste. Ad agosto, infatti, tra le prime persone che incontra ci sono il presidente dell'Ect, Wouter Den Dulk e il direttore del terminal, Bestembreur. I due sono espliciti: i conti vanno molto male, il costo del personale è troppo alto e ci sono troppi elementi di rigidità. Bisogna fare qualcosa.

Ai primi di ottobre la dirigenza olandese lancia nuovi, forti segnali di insofferenza e manifesta la necessità di rivedere le condizioni del contratto. In una lettera alla Compagnia portuale, Ect chiede di ridurre notevolmente le tariffe. La risposta è negativa. Contemporaneamente viene sondato il concorrente Evergreen per vedere se è interessato a subentrare nella gestione del terminal. La risposta anche in questo caso è negativa. Maresca a questo punto decide di prendere

l'iniziativa e chiede un vertice con Del Dulk. Vertice che si tiene a Rotterdam il 19 dicembre. Den Dulk conferma l'interesse su Trieste e si discutono i termini per rilanciare l'accordo. Ma dice anche un'altra cosa: che ha intenzione, nel frattempo, di dare la disdetta del contratto: se le cose dovessero andar male, avrà guadagnato tempo sui previsti 12 mesi di preavviso.

### LA ROTTURA

Maresca torna a Trieste, sicuro che la crisi sarà superata. E il giorno dopo Bestembreur gli dà conforto. In una intervista al Piccolo, molto distensiva, assicura: vogliamo restare. Ma l'illusione dura solo 24 ore. La sera dopo, alle 21,30, appena atterrato all'aeroporto di Ronchi, Maresca riceve una telefonata: Den Dulk, costernato, gli annuncia che i loro accordi sono carta straccia, che non se ne fa più nulla. Il nuovo padrone dell'Ect, la Hutchinson Wampoa che si è appena insediata sul ponte di comando, ha deciso di abbandonare Trieste. Maresca è allarmato. Sa che una notizia del genere potrebbe scatenare speculazioni di ogni tipo. Due ore dopo, appena messo piede a Trieste, convoca al Jolly Rosario Gallitelli, della Cisl e Piero Bessi, presidente della Compagnia portuale. Davanti ad una birra li informa degli ultimi sviluppi e chiede loro di non agitarsi, di convincere le truppe che bisogna tener duro e tentare il tutto per tutto per salvare l'accordo.

Un mese dopo, il 20 gennaio arriva in città il nuovo presidente Ect, Carol Van Den Driest. Maresca lo incontra a cena ai Duchi. Sono soli.

L'olandese conferma: caro presidente, avevamo previsto una perdita di 16 miliardi in tre anni; dopo un anno e mezzo siamo già a 18. Ce ne andiamo ma non vogliamo danneggiare il porto, studiamo assieme la soluzione migliore. Maresca gli butta là una proposta: facciamo così, voi vi occupate del marketing strategico e per la gestione troviamo qualcun altro. Den Driest si mostra interessato. Si lascia con l'accordo che si sarebbero consultati ogni quindici giorni.

E' a questo punto che scoppia l'incidente diplomatico che farà saltare la trattativa. Pochi giorni dopo Maresca incontra i sindacati che sono, come si può immaginare, in fibrillazione. Chiedono garanzie sui posti di lavoro, chiedono che venga riconfermato l'impegno a non ridurre il numero di dipendenti dell'Authority portuale distaccati al terminal, così come prevedevano gli accordi (non scritti) con Ect. E Maresca (che poi si mangerà le mani) si impegna. A Rotterdam la cosa la prendono malissimo, un chiaro ed evidente segnale che a Trieste non c'è alcuna volontà di affrontare il problema. E vengono preparate due lettere: una indirizzata all'Authority portuale per disdire il contratto; l'altra destinata ai 500 clienti per addossare tutta la colpa a Trieste.

### IL PUTIFERIO

Si scatena il putiferio. Il Polo, al grido «la Monassi aveva ragione» va all'attacco: parla di grande bluff. Illy chiede spiegazioni agli olandesi che puntano il dito contro Maresca, accusato di essere la causa della rottura per quell'improvviso impegno preso con i sindacati. Anche Antonione convoca una riunione nella quale Maresca fa la veste dell'imputato. Si difende spiegando che le cose stanno diversamente da come le hanno raccontate a Illy. E rilancia accusando Ect di aver compromesso, con una decisione unilaterale, una trattativa in corso. Gli avvocati Sergio Maria Carbone di Genova, Enzo Volli e Giovanni Gabrielli di Trieste sono incaricati di contestare all'Ect di non aver raggiunto gli obiettivi strategici e di chiedere i danni: 25 miliardi. In questo modo si sbarra la strada a un eventuale ricomposizione ma anche ad una partecipazione dell'Ect alla nuova gara che nel frattempo si decide di istituire mentre riaffiorano i veleni e i sospetti di sempre. Qualcuno arriva a parlare di manovre per svendere il Molo settimo, visto che restano irrisolti i nodi di sempre: l'alto numero di dipendenti e l'alto costo del lavoro. Come uscire senza mettersi contro i sindacati e senza rischiare un secondo caso Ect? Maresca sa che il vero problema è l'eccesso di personale che, fatti due conti, significa un buco di circa dodici miliardi. Ma, nel predisporsi la nuova pianta organica, si guarda bene dall'affondare il bisturi. Anzi si becca persino i rilievi del ministero che gliela rimanda indietro ritenendola inaccettabile. Allora guarda alla Regione. La soluzione, ufficializzata in questi giorni, potrebbe essere la solita: una società mista pubblico/privato. A questi ultimi il guadagno, alla collettività i costi. Una cosa è certa: i privati stanno alla finestra aspettando il momento buono per «salvare» il Molo settimo, ma alle loro condizioni. Oggi come oggi quelle banchine sono solo una fonte di guai.

Leopoldo Petto (2. continua)



La cerimonia di consegna agli olandesi del Molo settimo, nel luglio del 1998.

Piccola carrellata di opinioni sull'imprevedibile presidente dell'Authority portuale

## Maresca, pesto alla genovese

Chi è veramente Maurizio Maresca? Da che parte sta? Che gioco sta facendo? E' un corsaro al servizio di qualcuno o solo di sé stesso? Gli inquietanti interrogativi attraversano le stanze del potere, i salotti buoni, gli uffici dirigenziali e restano, per ora, senza risposta. O meglio. Trovano risposte di segno opposto ma che concordano tutte su un punto: è inafferrabile e, dunque, soprattutto per i politici, inaffidabile. Ecco di seguito una significativa antologia di giudizi.

**MANESCHI:** Lo attaccano da tutte le parti perché potrebbe alterare gli equilibri di potere. Del resto ci voleva uno di fuori per fare cose che ad un triestino sarebbero state impossibili.

**ANTONIONE:** Si è trovato in una situazione difficile ma è uno che sa navigare. Ha fatto degli errori perché condizionato dalle faide cittadine.

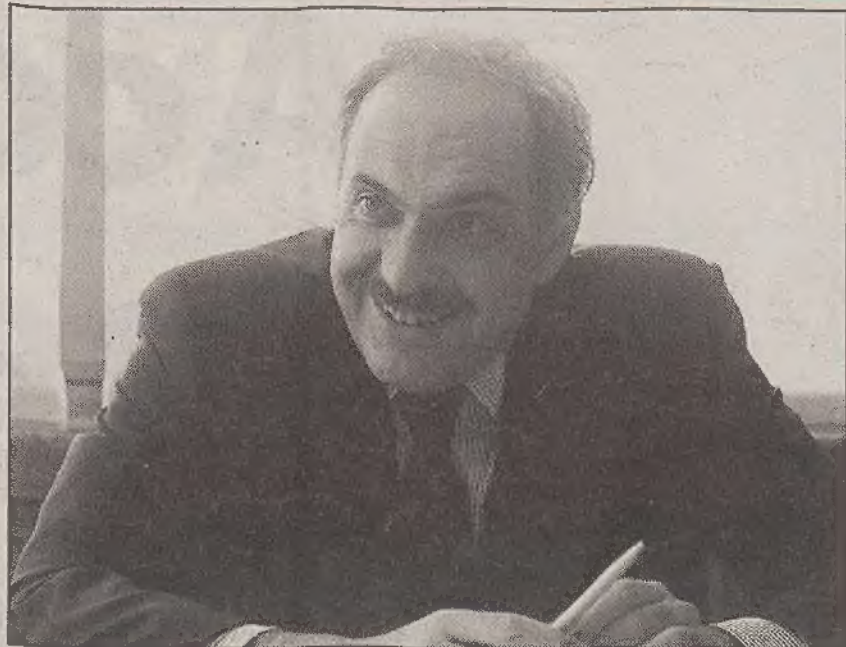
**ROSSETTI:** E' uno che cerca di non farsi incastrare, gioca su tutti i tavoli, cerca di non scontentare nessuno. Non è una vergine ma non lo invidia.

**PACORINI:** Ha una incompatibilità fisica con la verità e lo stile romano dei potenti che possono tutto. Sta smantellando il porto.

**ILLY:** Non capisco come una persona che dovrebbe sapere di legge possa fare tanti errori: o è un genio, e allora supererà tutti i rilievi, o è una patacca.

**PIERO CAMBER:** Nessuno ha ancora capito dove vuole arrivare. Penso che usi il porto come trampolino di lancio.

**LACALAMITA:** Conosce le regole della politica trasformista.



Il presidente dell'Authority, Maurizio Maresca.

**DI PIAZZA:** Mi ricorda una barzelletta: com'è tua moglie a letto? Chi dice bene, chi dice male.

**GAMBASSINI:** Dà a tutti l'impressione di essere d'accordo con loro, poi fa quello che vuole lui.

**MONASSI:** E' uno scorpione. Ha un unico nemico: sé stesso.

**NERI:** Ti guarda con quegli occhi a palla, da bravo ragazzo e tu non sai che pensare.

**TREU:** Di errori ne ho

fatti tanti, ma a questo riparerai volentieri.

Che gli faccia piacere o no, Maresca sa benissimo cosa dicono di lui. Venuto a Trieste con il preciso mandato di tentare di pacificare gli animi, continua nel suo gioco di blandire tutti, rischiando, però, di irritare tutti.

Quanto ai giudizi che gli vengono appiccicati la sua replica è tagliente: «Questa è una città di matti, con logiche tutte sue. Pen-

Qualcuno lo difende, i più lo attaccano, per tutti è un'incognita

savo che Genova fosse difficile ma Trieste è molto peggio. Qui tutto era un tabù: il punto franco, il porto vecchio, la stessa Ect. Forse non è piaciuto il fatto che mi sia mosso in assoluta libertà e che ho cominciato a scardinare santuari intoccabili. Le cose che pensavo le ho dette fin dal momento in cui ho messo piede in città. Io vado avanti per la mia strada, con il consenso di chi me lo vuol dare. Possono dire tutto di me, che ho sbagliato anche, ma non che sia andato a rimorchio di un gruppo di interessi».



<p>†</p> <p>Una crudele malattia ha spezzato i sogni del nostro</p> <p><b>Daniele</b></p> <p>Inconsolabili nel loro dolore lo annunciano la mamma, il papà, la nonna, gli zii, le zie e parenti tutti.</p> <p>L'ultimo saluto a</p> <p><b>Daniele Radacich</b></p> <p>IV3LFO C.B. DADAU</p> <p>verrà dato martedì 30, alle ore 10, in via Costalunga.</p> <p><b>Non fiori</b> ma opere di bene pro Caritas parrocchiale di Borgo San Sergio</p> <p>Si ringraziano tutte le persone che gli sono state vicine nel corso della sua malattia. In particolare il prof. TREVISAN e tutto il personale della Clinica Dermatologica di Cattinara.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Il cuore buono e generoso di</p> <p><b>Wladimira Ciofi</b> in Vascotto</p> <p>ha cessato di battere. Con tanto dolore ne danno l'annuncio il marito OLIVIERO, il figlio ROBERTO con ADRIANA e STEFANO con TIZIANA, nipoti e parenti tutti. Un ringraziamento al medico curante dott. LUIGI SALVATORE per la premurosa assistenza.</p> <p>I funerali seguiranno martedì 30 maggio, alle ore 10.40, dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Ciao</p> <p><b>zia</b></p> <p>- UMBERTO, EGLE, GIULIANA, STEFANO, LINDA.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipa al lutto la famiglia VITTORIO TOMSIC.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Addolorati per la scomparsa di zia</p> <p><b>Vera</b></p> <p>partecipano LYDIA, CLAUDIO e famiglie.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>È mancato improvvisamente all'affetto dei suoi cari</p> <p><b>Aquilino Zancolich</b></p> <p>Addolorati lo annunciano la moglie NERINA, i figli ROBI e ROSANNA con ANDREJ, le nipoti LARA e MATEJA, i parenti tutti.</p> <p>Il funerale avrà luogo martedì 30, alle ore 12.20, dalla Cappella di via Costalunga per Prosecco.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipano al dolore LUCIANA, EZIO, MARIO, MARINA.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>La Presidenza e il Consiglio Direttivo della C.S.D. partecipano al dolore dell'Amministratore Delegato ROSANNA ZANCOLICH PRASELJ per la perdita del padre.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>La Presidenza, il Consiglio Direttivo e il Personale della Smer &amp; Co. Shipping, Trieste, partecipano commossi al dolore di ROSANNA ZANCOLICH PRASELJ per la perdita del padre.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Il 24 maggio ci ha lasciato la nostra amatissima</p> <p><b>Livija Milič</b> in Puntar</p> <p>Lo annunciano a tutti coloro che le hanno voluto bene il marito DANILO, le figlie MARGHERITA, MELITA, MIRA e MARIJA con PINO, ALEX, FREDY e WALTER, i nipoti MARTIN e JACOPO e parenti tutti.</p> <p>Un ringraziamento particolare al dottor FRANCA della Casa di cura Salus per la sua disponibilità e partecipazione.</p> <p>Il funerale avrà luogo mercoledì 31 maggio alle ore 12.20 dalla Cappella di via Costalunga per la Chiesa di S. Martino di Prosecco.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>È mancata ai suoi cari</p> <p><b>Giuseppina Bevilacqua</b> ved. Busatto</p> <p>Ne danno l'annuncio i figli MAGDA e ALBERTO unitamente ai cugini AVE, EMILIO, DANIELE e ANDREA, PINO, CRISTINA e STEFANO, parenti tutti.</p> <p>Grazie di cuore ai cugini dott. PINO FURLAN e CRISTINA CATTAROSI.</p> <p>La salma sarà esposta domani alle 11 nella cappella di Costalunga.</p> <p>Il funerale avrà luogo mercoledì 7 giugno, alle 9, nel cimitero di Muglia.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>La famiglia ALLEGRETTI partecipa commossa al dolore di MAGDA e ALBERTO.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipano al lutto i condomini di via Calcarà 42.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipano al lutto i condomini di piazzale Rosmini 8.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>In paradisum deducant te Angeli: in tuo adventu suscipiant te Martyres, et perducant te in civitatem sanctam. Jerusalem. Chorus Angelorum te suscipiat, et cum Lazaro quondam paupere aeternam habeas requiem.</p> <p>Ci ha lasciati il nostro caro</p> <p><b>Benedetto Ferneti</b></p> <p>Lo annunciano con immenso dolore la moglie NELLA, la figlia ERIS con PAOLO, i tanto amati nipoti MICHELE con LARA, STEFANO e MARCO, le sorelle RACHELE, EMMA e ANNA, i nipoti e i parenti tutti.</p> <p>I funerali si svolgeranno martedì 30 alle ore 11 nella Chiesa di S. Vincenzo de' Paoli.</p> <p><b>Non fiori</b> ma opere di carità</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Good bye: GIORGIO, FULVIA, ALESSANDRO, ARIS, MARIOLINA.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>È mancato all'affetto dei suoi cari</p> <p><b>Bruno Mendizza</b></p> <p>lasciando nel dolore la moglie LIDIA, la figlia ADRIANA con PAOLO, i nipoti SAMANTA, CRISTIANO con PATRIZIA e FABRY e parenti tutti.</p> <p>Un grazie particolare al dottor FRANCESCO FIOR.</p> <p>I funerali avranno luogo martedì 30 maggio, alle ore 11.40, dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Si è spenta</p> <p><b>Amalia Cameli</b> ved. Poser</p> <p>Lo annunciano ELISABETTA, GIORGIO, NADIA, ROBERTO.</p> <p>Il funerale avrà luogo sabato 3 giugno alle ore 12.20 in campo 19 cimitero S. Anna.</p> <p><b>Non fiori</b> ma offerte pro Astad</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipa al dolore l'amica del cuore PIA ROTA.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Vicini all'amico GIORGIO: PAOLO con ALEX, GIANNI e famiglia, BARBARA con MAURIZIO.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>
<p>†</p> <p>sarai sempre con noi: nonna GIANNA, MASSIMO, ADRIANA, ALFREDO, DANIELA, ROBERTO.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Ciao</p> <p><b>Daniele</b></p> <p>- DANIZA, MIRTA, RENATA, GRAZIELLA, ADRIANO</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>Nini</b></p> <p>vivrai con noi per sempre: zii, zie e cugini SANZONE.</p> <p>Trieste, 29 maggio</p> <p>Gli amici del Gruppo Speleologico San Giusto partecipano al lutto della famiglia.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>È mancata all'affetto dei suoi cari</p> <p><b>Maria Ukmar</b> ved. Bukavec</p> <p>La ricorderanno sempre i figli CARLO e EGON, le nuore, i nipoti, il pronipote, la sorella VERA e parenti tutti.</p> <p>I funerali seguiranno giovedì 1 giugno alle ore 12.45 da via Costalunga alla chiesa di Prosecco.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>Giuseppina Pockar</b> ved. Berini</p> <p>Le figlie ringraziano.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>29.5.1980      29.5.2000</p> <p>Troppo presto ci hai lasciato caro</p> <p><b>Ottavio Ticulin</b></p> <p>Ma sei rimasto con noi perché sempre vivo è il tuo ricordo nei nostri cuori.</p> <p><b>ODETTE, FRANCA, LIVIO</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>50.º ANNIVERSARIO</p> <p><b>Duilio Merticas</b></p> <p>Sempre ti ricordo.</p> <p><b>Mamma</b></p> <p>Trieste, 28 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Profondamente commossi ringraziamo quanti ci sono stati e ci sono vicini.</p> <p>Una S. Messa di suffragio al nostro caro</p> <p><b>Stefano</b></p> <p>sarà celebrata il giorno di giovedì 1 giugno alle ore 18 nella chiesa parrocchiale della Madonna del Mare.</p> <p><b>Famiglia PETRIS</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>I familiari di</p> <p><b>Antonia Lonzar</b> ved. Carboni</p> <p>ringraziano parenti, amici, conoscenti per il grande affetto manifestato.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>Lucia Zogoni</b> ved. Cini</p> <p>Ringraziamo per la partecipazione.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>I figlie</p> <p><b>Maria Berta Zoffi</b></p> <p>ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>È spirato serenamente</p> <p><b>Rodolfo Luches</b></p> <p>Lo annunciano i figli ARMANDO e ANNAMARIA, la nuora CRISTINA DEVESCOVI, il genero GIOVANNI SPIZZAMIGLIO, le nipoti PAOLA, ELENA, CHIARA.</p> <p>Il funerale partirà da via Costalunga martedì 30 maggio alle ore 10.20.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>II ANNIVERSARIO</b></p> <p><b>Rudy Vertovesè</b></p> <p>Con tanto rimpianto e l'amore di sempre.</p> <p>La moglie COSETTA, il figlio ELVIO e famiglia</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>VI ANNIVERSARIO</b></p> <p><b>Fabio Indelicato</b></p> <p>Sempre nei nostri cuori.</p> <p>Sorella fratelli e famiglie</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>XII ANNIVERSARIO</b></p> <p><b>Rita</b></p> <p>sempre con noi.</p> <p><b>BASSANESE MICCOLI</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Il 23 corrente è venuta a mancare</p> <p><b>Giuseppina Giraldi</b></p> <p>Ne dà il triste annuncio la cugina ORCHIDEA VERGERIO ved. MARZARI.</p> <p>Si ringrazia sentitamente la Casa di Riposo Don Marzari per le amorevoli cure prestate.</p> <p>I funerali seguiranno oggi 29 maggio alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipano al lutto le famiglie PELLARINI.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>RINGRAZIAMENTO</b></p> <p>Commosse per le attestazioni di affetto e stima tributate alla nostra cara mamma</p> <p><b>Virginia Scherlich</b> ved. Braico</p> <p>ringraziamo di cuore quanti, in vario modo, hanno partecipato al nostro grande dolore.</p> <p><b>MARIA, RITA e familiari tutti</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>I familiari di</p> <p><b>Giorgio Roitero</b></p> <p>ringraziano per la dimostrazione di affetto.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>X ANNIVERSARIO</b></p> <p><b>Giuseppe De Min</b></p> <p>Con immutato amore.</p> <p><b>EMMA e FEDERICA</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Si è spenta serenamente</p> <p><b>Antonia Musizza</b> ved. Cerin</p> <p>Ne danno il triste annuncio le nipoti LIANA, FRANCA, ARIELLA e parenti tutti.</p> <p>Si ringrazia il medico curante dott. KROKOS.</p> <p>I funerali seguiranno martedì 30 maggio alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Addolorati partecipano al dolore dei cari amici per la scomparsa del caro</p> <p><b>Carlo Tartarelli</b></p> <p>OTTAVIANO e NUCCIA DANELON, GIULIANA ROLI GREGO, LUDOVICO e LISETTA DALLA PALMA, FRANCO e ANITA PANIZON.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Dopo lunga malattia ci ha lasciato</p> <p><b>Mario Sustersic</b></p> <p>Ne danno il triste annuncio la moglie EGLE, le figlie DANIELA con ROBERTO e CRISTINA con MARCO, la sorella LUCIANA con il marito GIUSEPPE, nipoti e pronipoti. Un particolare ringraziamento ai medici e personale tutto della I Medica di Cattinara.</p> <p>I funerali si svolgeranno oggi 29 maggio, alle ore 11.20, dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p><b>Non fiori</b> ma offerte pro Airc</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>Partecipano al dolore della famiglia: ALDO, GIANNA, PAOLA.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p><b>XI ANNIVERSARIO</b></p> <p><b>Nerina Olivati</b> in Ceschia (Nera)</p> <p>Con eterno amore.</p> <p><b>BRUNO</b></p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>	<p>†</p> <p>Il giorno 25 maggio ci ha lasciato la nostra cara zia</p> <p><b>Anna Serafini</b> ved. Chmet</p> <p>Ne danno il triste annuncio il nipote ENZO e figli.</p> <p>Si ringraziano sentitamente tutte le care amiche e conoscenti che l'hanno seguita negli ultimi tempi con amore e dedizione.</p> <p>I funerali seguiranno lunedì 29 maggio alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p> <p>I familiari di</p> <p><b>Lucia Felluga</b> ved. Carboni</p> <p>ringraziano tutti coloro che non statti loro vicini in questo momento.</p> <p>Trieste, 29 maggio 2000</p>

## Impresa Trasporti Funebri S.a.r.l. dal 1908

- Fornisce qualsiasi tipo di servizio inerente le onoranze funebri.
- Esegue funerali e trasporti funebri nel comune di Trieste su tutto il territorio nazionale e all'estero.

**NUOVO UFFICIO**  
in via Ghirlandaio 26  
con possibilità di parcheggio  
da lunedì a venerdì ore 8.00 - 12.30  
Tel. 040/390662 - 0336/423184

**SEDE**  
via Torrebianca 34  
dal lunedì a venerdì 8-16  
Sabato 8-14  
Tel. 040/630696 - 0335/5774519



A. MANZONI & C. S.p.A.

# Accettazione necrologie

## TRIESTE

Via XXX Ottobre 4  
Tel. 040/6728328  
Lunedì-venerdì:  
8.30-12.30; 15-18.30  
Sabato: 8.30-12.30

## MONFALCONE

Largo Anconetta 5  
Tel. 0481/798828  
Lunedì-venerdì  
9.30-12.30

## GORIZIA

Corso Italia 54  
Tel. 0481/537291  
Lunedì-venerdì  
9-12.30





>> L'ITALIA CHE CAMBIA L'ITALIA  
**SIETE VOI.**

>> **OGGI comincia**  
**IL COLLOCAMENTO azionario** <<  
10 azioni GRATIS ogni 100 Per chi le conserva almeno 1 anno.

**FINMECCANICA**



AERONAUTICA



SPAZIO



ELICOTTERI



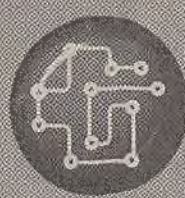
DIFESA



TRASPORTI



ENERGIA

TELECOMUNICAZIONI  
E INFORMATICA

[www.finmeccanica.it](http://www.finmeccanica.it)

>> Oggi comincia il collocamento azionario.

Acquistando le azioni Finmeccanica potete diventare soci di una delle più grandi realtà industriali e tecnologiche d'Europa. Un gruppo che nel '99 ha realizzato 11.582 miliardi di lire di ricavi\* e vanta joint venture con le maggiori aziende internazionali. Prima di passare all'azione, leggete attentamente il Prospetto Informativo disponibile anche sul sito Finmeccanica. Poi correte in banca o alla posta, avete tempo solo fino al 2 giugno.<<

\*Fonte Bilancio Consolidato Finmeccanica '99

**Prima dell'adesione leggere il Prospetto Informativo.**



Dramma della disperazione a Trasaghis - Protagonisti due ottantenni rientrati da pochi anni in Friuli dalla Francia

# Lei è malata, lui la uccide e si spara

La donna, affetta da morbo di Parkinson, era costretta su una sedia a rotelle

Altri due incidenti mortali nel week-end in Friuli

## Sabato di sangue sulle strade Un vespista muore a Fagagna

UDINE Alfredo Bulfone, di 35 anni, di Vivaro, è morto la scorsa notte in un incidente stradale avvenuto a Fagagna.

Bulfone - a quanto si è saputo - stava percorrendo verso le tre della scorsa notte via Diaz a bordo di una Vespa, che all'incrocio con via Umberto I è andata a sbattere, per cause in corso di accertamento, contro la fiancata di un'automobile Renault Megane, condotta da S.L., di Fagagna. Alfredo Bulfone è morto sul posto poco dopo l'arrivo dei sanitari del 118, illeso il guidatore della vettura.

Nella giornata di sabato si erano verificati altri due incidenti mortali. Vittime sempre giovani. Il primo si era verificato nel Pordenonese, mentre l'altro era avvenuto a Percoto.



**TOLMEZZO** Una vita spesa insieme. E insieme conclusa, seppur tragicamente. Celeste Costantini, classe 1920, di Trasaghis, sabato pomeriggio non ce l'ha più fatta. Non ha più sopportato l'idea di vedere sua moglie Lidia Cecchini, un anno più vecchia, costretta su una sedia a rotelle ormai da tempo, colpita dal morbo di Parkinson. Non ha retto all'idea di saperla «abbandonata», quando lui un giorno, forse ormai vicino, non fosse più stato in grado di curarla quotidianamente.

Il dramma si è consumato a ora di pranzo. Celeste Costantini ha impugnato la pistola che possedeva da tempo e teneva nascosta in casa; quindi si è recato in camera da letto dove giaceva la moglie e le ha sparato sotto l'orecchio. Poi ha rivolto l'arma contro se stesso.

A dare l'allarme è stata lei che ogni giorno si recava a casa degli zii, per aiutare Celeste Costantini nelle piccole faccende di casa e provvedere anche alle altre necessità quotidiane. I due infatti non avevano figli.

Sul posto sono subito intervenuti i carabinieri della stazione di Osoppo e del Nucleo radiomobile di Tolmezzo assieme agli operatori del 118. I sanitari accorsi nella villetta dei due anziani non hanno però potuto far altro che accertare la morte del Costantini e tentare il salvataggio della donna, che però è deceduta poco dopo le 15 in ospedale, senza mai riprendere conoscenza.

Sul volto di lui, invece, il segno della ferita mortale, ma anche delle molte lacrime versate prima di compiere quell'estremo, disperato gesto.

Celeste Costantini e Lidia Cecchini erano tornati a vivere definitivamente a Trasaghis a cavallo tra gli anni Ottanta e Novanta, dopo una lunga esperienza come emigranti in Francia. A Parigi il marito era un apprezzato tecnico edile. La donna invece era impiegata in un maglificio. Benestanti, pur non avendo figli, avevano deciso di fare ritorno nel loro paese d'origine, dove in ogni caso avevano ancora molti parenti. Un riposo meritato, dopo tanti anni di sacrificio all'estero. Un riposo anche sereno, fino al manifestarsi della malattia cronica di Lidia Cecchini. Da allora, anche per il marito, è iniziato un piccolo calvario. Sabato, quest'ansia di non poter più assistere la moglie deve essere diventata insopportabile.



La casa dove si è consumato il dramma sabato a Trasaghis e la salma di Celeste Costantini mentre viene portata via.

«Siamo un punto strategico per l'intera Europa»

## «Un nuovo patto di specialità» Alleanza nazionale rilancia il ruolo del Friuli-Venezia Giulia

UDINE Un patto per una nuova specialità regionale: lo hanno chiesto il parlamentare di Alleanza nazionale, Giovanni Collino, e il Vicepresidente della Regione, ed esponente dello stesso partito, Paolo Ciani, intervenuti a Gemona del Friuli a un dibattito sulla realizzazione della bretella Sequals-Gemona e, più in generale, sui problemi della grande viabilità regionale. «Un patto - ha in particolare detto Collino - che faccia del Friuli Venezia Giulia, nei fatti, una regione strategica per l'Europa, una zona di collegamento tra l'Est e

l'Ovest, tra il Nord e il Sud del continente». E proprio partendo dai temi della grande viabilità, Collino e Ciani sono giunti alla richiesta di un nuovo patto, «da sottoscrivere con Roma - hanno ribadito - e che chiuda definitivamente i conti con il Friuli Venezia Giulia regionale marginale». Friuli Venezia Giulia - per gli esponenti di An - «è oggi al centro di rapporti internazionali particolarmente importanti. Da qui passa il Corridoio 5, qui attracca la Via adriatica, qui infine si giocano i destini dei buoni rapporti tra un'Europa una volta divisa».

Gli aderenti all'associazione «Stay-behind» in assemblea annuale a Cervignano

## Gladio: battaglia per la legittimità

«Basta con calunnie e insinuazioni. Abbiamo servito lo Stato»

CERVIGNANO I Gladiatori pretendono la «patente di legittimità». Rivendicano lo status giuridico di militari, già militanti nella struttura «Stay Behind», mediante la trascrizione del servizio prestato nella «Gladio» sui fogli matricolari. Vogliono «ripulire» dai sospetti e dalla menzogna il loro passato passando un colpo di spugna sui «certificati fasulli» e sulle attuali descrizioni «di copertura». Con tanto di indicazione di «organizzazione militare speciale». E l'apertura di fogli matricolari specifici anche per le donne o chi, all'epoca dei fatti, non era contemplato.

Non si fermano i Gladiatori d'Italia, giunti ieri all'Hotel Internazionale di Cervignano, in occasione dell'assemblea annuale. Come un anno fa, di nuovo in trincea, a battersi per la «visibilità vera». A tutto tondo, non frammentata né politicizzata. Con la «benedizione» via telegiornale, del senatore Francesco Cossiga, hanno scandito di voler andare fino in fondo, gettare piena luce sull'attività militare, «pulita, legittima, a servizio della patria» nell'ambito dell'Alleanza Atlantica, svolta dai 622 gladiatori già «oltremodo infangati da calunnie e insinuazioni».

Prostrati da sospetti che hanno inferto «profonde ferite all'anima del patriota», i Gladiatori ora «urlano giustizia morale: «Ci siamo impegnati per lo Stato in un silenzio obbligato, ma non per questo clandestino nel senso più deteriore del termine», hanno rimproverato dalla ribalta cervignanese. Con il presidente dell'associazione, nato nel '94 (un centinaio di iscritti, in aumento per il 2000), Giorgio Mathieu a rilanciare: «La certificazione del riconoscimento è un atto dovuto da parte del Governo, a dimostrare la piena e legittima

appartenenza alla struttura, con tanto di elenco dei compiti e degli impieghi impartiti ai volontari». Richiesta fatta propria dal senatore Vincenzo Manca, di Fi, e dall'onorevole Marco Taradash, del Gruppo misto (componenti la Commissione Stragi) che nei rispettivi rami del Parlamento hanno posto la questione «costringendo il Governo (ancora presieduto da D'Alema) a prendere posizione». La risposta l'hanno spiegata Manca e Taradash dopo aver passato in rassegna la «deludente avventura parlamentare». E' quella del



Gli aderenti, anche donne, hanno chiesto al Governo il riconoscimento del loro impegno con precise trascrizioni sui fogli matricolari

to Taradash. Ma anche la battaglia, forte peraltro di un ordine del giorno di solidarietà votato all'unanimità dalla Provincia di Udine (a breve, ha informato il consigliere provinciale Fausto Deganutti, si terrà un incontro con il presidente Melzi per assegnare una «memoria riconosciuta» nelle maglie di Porzus). Al via anche la «bretella» amministrativa, portata avanti dai parlamentari Manlio Contento e Franco Frattini che hanno mobilitato gli avvocati costituzionalisti ai fini di un possibile riconoscimento economico, di carriera e previdenziale.

Aperto a Gorizia il congresso dell'Associazione nazionale Venezia Giulia e Dalmazia

## Beni abbandonati: impegno del governo

Il sottosegretario Ranieri riconosce il dramma dell'esodo

### Invasione pacifica di tremila credenti In pellegrinaggio da Lubiana per riscoprire con i fedeli l'antico rito aquileiese

AQUILEIA «Un ritorno al luogo della memoria dove ha origine la nostra fede»: così l'arcivescovo di Lubiana, Franz Rodé, ha definito il pellegrinaggio che tremila fedeli sloveni hanno compiuto sabato ad Aquileia. «Il primo dei tre pellegrinaggi nazionali che abbiamo programmato per il Giubileo - ha spiegato infatti il primate della Chiesa slovena - non poteva che essere ad Aquileia perché questa è la Chiesa madre di tutte le comunità cristiane della nostra nazione fino alla Drava».

Monsignor Rodé, che era accompagnato da tutti i vescovi della vicina Repubblica e da circa ottanta sacerdoti, ha ricordato come la struttura ecclesiastica, i santi più venerati dalla popolazione e perfino la toponomastica di molte località della Slovenia vengono da Aquileia. «Anche il rito aquileiese, che in Italia è ormai caduto in disuso - ha aggiunto l'alto prelato - in Slovenia è ancora ben presente, basti pensare alla processione della mattina di Pasqua e al canto liturgico».

L'opera dei missionari aquileiesi, del resto, ha permesso nel corso dei secoli la creazione di molti dei monasteri sloveni. «Le radici cristiane del popolo sloveno - ha concluso monsignor Rodé - sono insomma ad Aquileia». Per questo primo pellegrinaggio giubilare nazionale (che sarà seguito da quelli a Maria Saal, in Carinzia, e a Roma) i fedeli sloveni sono giunti ad Aquileia con 45 pullman e molte auto private. I disagi alla circolazione, comunque, sono stati praticamente nulli: il piano di intervento preparato dal Comune, dalle forze dell'ordine, dalla Regione e dal «118», ha infatti retto alla perfezione. Il traffico, così, è stato regolato da cinque vigili urbani di Aquileia e Fiumicello e da ventun volontari del Distretto di Protezione civile «Laguna Est» (che ha, tra l'altro, inaugurato il container messo a disposizione dalla Regione), l'ordine pubblico è stato garantito da dieci carabinieri della Compagnia di Palmanova, mentre l'assistenza sanitaria è stata assicurata dalle ambulanze del «118».

Michele Tibald

GORIZIA «In nome di questa pagina dolorosa di storia italiana, degli italiani costretti a lasciare una terra intrisa di cultura italiana, cercheremo di essere all'altezza degli impegni assunti».

Con queste parole il sottosegretario agli Esteri Umberto Ranieri ha concluso il suo intervento all'apertura del congresso nazionale dell'Associazione Venezia Giulia e Dalmazia. Un intervento incentrato su due filoni principali: il riconoscimento storico del dramma dell'esodo da una parte e il riconoscimento degli inden-

Gorizia (dove, nell'occasione, si è svolta anche la cerimonia di intitolazione di largo Martiri delle Foibe) anche il vicepresidente della Camera Carlo Giovanardi che ha sottolineato come l'impegno dell'Associazione nazionale degli esuli ha fatto sì che oggi «accanto ai martiri delle Fosse Ardeatine e di Marzabotto, finalmente si onori anche la memoria dei martiri delle Foibe».

«Il Novecento - ha da parte sua detto il presidente dell'Associazione nazionale Venezia Giulia e Dalmazia Lucio Toth - è stato il secolo in cui la furia delle ideologie si è accanita contro le nostre terre. Ma oggi la gente vuole capire, vuole conoscere la nostra storia, e noi non abbiamo paura di scavare la

**«Lavoriamo nel nome di italiani costretti a lasciare una terra intrisa di cultura italiana»**

verità». Toth ha così ricordato l'impegno per ottenere un riconoscimento della storia dell'esodo, anche attraverso la concessione di onorificenze alle città martiri di Fiume, Zara e Pola, e per la restituzione dei beni espropriati o per un equo indennizzo, oltre che per la tutela sociale degli esuli in difficoltà. E ha ricordato anche, Toth, l'impegno a sostegno delle comunità «dei nostri fratelli rimasti, spesso contro la loro stessa volontà» in un'ottica di dialogo con i giovani stati d'oltreoceano «che vogliamo amici» guardando a un futuro europeo.

Guido Barella

INDIETRO NEL TEMPO, IN FONDO AL MISTERO.

# LOURDES

STASERA E DOMANI ORE 20.50

CON ALESSANDRO GASSMAN, STEFANIA ROCCA E ANGELE OSINSKI

REGIA DI LODOVICO GASPARINI  
UNA COPRODUZIONE RAIFCTION, LUX VIDE, GTV, KIRCHMEDIA

**RAIUNO**  
RAI. DI TUTTO, DI PIÙ.

www.raiuno.rai.it



In Croazia troppi reduci di guerra possiedono ancora armi in casa: ora cercano di disfarsene

## Bombe a mano nel cassonetto

Fiume e Abbazia, quattro ordigni rinvenuti tra le immondizie

### A «L'Altraeuropa» il dominio veneto visto da Ivetić

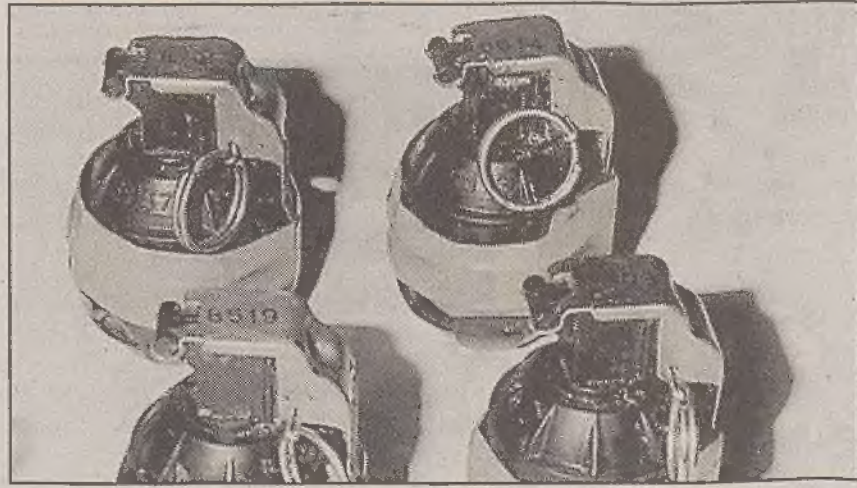
**TRIESTE** Ancora una settimana di appuntamenti radiofonici con «L'Altraeuropa», quotidiano Rai, curato e condotto da Biancastella Zanini con la collaborazione di Viviana Pacchineti, trasmesso in onda media alle 15.45 sui 1368 Khz.

La trasmissione di oggi si interesserà dell'iniziativa in corso di svolgimento a Monfalcone e promossa dall'amministrazione comunale, dedicata alla cultura istriana e articolata in varie mostre e manifestazioni culturali. A tutta stampa domani con l'attualità della cronaca politica e sociale di Slovenia, Croazia e dell'area balcanica.

Collegamento mercoledì con Sergio Rusich de Moscati, nativo di Pola, in forza al XII Battaglione di Istruzione AUC fino al settembre del '43, quindi deportato in Germania. Sfiduciato per il Trattato di Parigi del '47, si trasferì a Firenze, dove ha insegnato fino al pensionamento. L'appuntamento di giovedì è con il libro di Silva Bon «Gli ebrei a Trieste - identità, persecuzione, risposte» (Libreria Editrice Goriziana). Ospite in studio l'autrice.

Venerdì seconda puntata del nuovo ciclo di conversazioni con Egidio Ivetić. Si parlerà del suo libro «Oltremare». L'Istria nell'ultimo dominio veneto» pubblicato per l'Istituto Veneto di Scienze, Lettere e Arti.

**Fiume** In Croazia girano ancora molte, troppe, armi. Negli ultimi giorni a Fiume e Abbazia sono state rinvenute quattro bombe a mano: ordigni che giacevano dentro o a fianco di cassonetti, come fossero «normali» immondizie. L'allarmante fenomeno è facilmente spiegabile: dopo che per anni numerose persone, specie reduci di guerra, tenevano armi e ordigni esplosivi nascosti in casa o altrove, adesso (a guerra finita da diversi anni) sentono il desiderio di disfarsene. Sono infatti scaduti da tempo i termini di consegna alle questure o ai commissariati di polizia di armi e materiale bellico di vario genere. Il ministero dell'Interno era stato molto «comprensivo» in questo senso, prorogando più volte i termini della restituzione, scaduti del tutto due anni fa. Ora, se qualcuno intende restituire alla polizia un fucile mitragliatore, magari usato durante la guerra serbo-croata, rischia di vedersi

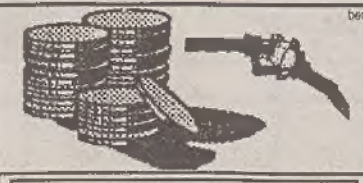


appiappare una bella multa o addirittura una denuncia penale. Proprio la recente, tragica vicenda di Vinkovci, in Slavonia, ha riproposto di prepotenza la gravità del fenomeno. Un reduce di guerra di 25 anni, ha infatti

attivato due bombe a mano nell'ufficio della posta centrale di Vinkovci, uccidendo se stesso e un impiegato agli sportelli. Sembra che l'attentatore avesse voluto ritirare una somma in kune pari a 125 mila lire, richiesta respinta poiché non aveva alcun documento d'identità. Le due deflagrazioni hanno causato un bilancio pesantissimo: due morti e otto feriti, di cui tre in modo grave. Per Vitomir Bijelic, capo del dipartimento per la lotta alla criminalità comune della questura fiumana, il rimedio ci sarebbe: una ulteriore proroga. «Le competenti autorità - spiega - dovrebbero nuovamente permettere che armi ed esplosivi possano essere restituiti senza che l'ex proprietario incorra nelle sanzioni previste dalla legge».

Reazioni al rifiuto delle banche slovene di accettare quelli posdatati

## Niente assegni «a rate», i negozianti insorgono



I CAMBI			
<b>SLOVENIA</b>			
Tallero	1,00	=	9,48 Lire*
Tallero	1,00	=	0,0049 Euro*
<b>CROAZIA</b>			
Kuna	1,00	=	251,70 Lire
Kuna	1,00	=	0,1300 Euro
<b>Benzina super</b>			
<b>SLOVENIA</b>			
Tallero/l	154,00	=	1.533,87 Lire/l
<b>CROAZIA</b>			
Kune/l	5,22	=	1.313,87 Lire/l
<b>Benzina verde</b>			
<b>SLOVENIA</b>			
Tallero/l	140,90	=	1.403,39 Lire/l
<b>CROAZIA</b>			
Kune/l	5,02	=	1.263,53 Lire/l

(\*) Dato fornito dalla Banca Koper d.d. di Capodistria

**LUBIANA** Giorni contati in Slovenia per il pagamento dilazionato con assegni. Il popolare sistema di pagamento rateale, che consente di emettere assegni postdatati, è stato messo al bando dalle banche. L'associazione di categoria ha stabilito che a partire dal primo luglio prossimo, gli istituti bancari garantiranno soltanto per gli assegni con regolare copertura sui conti correnti. Tutti gli altri rischi saranno a carico dei commercianti, che rischiano così di non ottenere il pagamento concordato con il cliente. Per alcuni prodotti le rate previste sono anche dodici. Il provvedimento, per quanto annunciato da tempo, ha suscitato la ferma reazione delle principali imprese commerciali. Nei commenti è stato fatto presente che le banche sfruttano la loro posizione di monopolisti, causando danni sia ai negozi che ai cittadini. Aboliti gli assegni come mezzo di pagamento, non saranno a disposizione strumenti equivalenti. Le carte di credito, in continua espansione, non sono ancora tanto popolari e soprattutto non consentono vendite rateali. I contraccolpi sul giro d'affari potrebbero essere molto gravi. Con gli assegni postdatati venivano saldati conti per centinaia di milioni di lire ogni trimestre, principalmente nei negozi che vendono elettrodomestici. Nel giro di poche settimane sono attese le contromosse dei commercianti, dirette forse anche contro le banche. Una delle possibili reazioni potrebbe essere, ad esempio, il rifiuto delle carte di credito.

Si è concluso il simposio internazionale di geografia politica sui mutamenti nei Balcani

## Europa più vicina per l'Istria

### La prostituzione in Slovenia e Italia su Tv Capodistria

**CAPODISTRIA** Il tema dell'odierna puntata di Meridiani tratterà la prostituzione in Slovenia e in Italia, con particolare riferimento all'area di confine. Nel corso della trasmissione verranno presentati vari servizi che comprenderanno testimonianze di alcune prostitute. Gli ospiti in studio saranno Carla Corso - fondatrice del comitato per i diritti civili delle prostitute -, Gianugo Fabris - operatore del progetto «Umbrella» -, Maks Modic - giornalista -. La trasmissione andrà in onda questa sera alle 21 su Tv Capodistria, con replica domani, martedì, alle 17. Conduce Claudia Raspolic.

**PORTOROSE** Si è concluso sabato il convegno internazionale sulla geografia politica del ventunesimo secolo, promosso dall'Università di Lubiana, dall'Unione geografica internazionale, dall'Università degli studi di Trieste, in collaborazione con il ministero degli Affari esteri e con l'Università popolare di Trieste. Ad aprire e a presiedere i lavori nella giornata di venerdì, il presidente dell'Università Popolare Aldo Raimondi che ha portato il saluto dell'ente morale ed ha ricordato il ruolo fondamentale dell'UpT dal 1954 ai giorni nostri. L'onorevole Radin, parlando del nuovo clima politico in Croazia, ne ha ripercorso la storia degli ultimi dieci anni, periodo in cui c'è stata l'assenza totale di democrazia; forti speranze si nutrono per il nuovo governo di Racan, di cui Radin ha elogiato le caratteristiche positive, ovvero la trasparenza, l'apertura verso l'Unione Europea e l'attenzione ai diritti umani e alle minoranze; i problemi più grossi riguardano l'economia, ma l'auspicio è che si possa risolvere con l'aiuto dell'Italia. Bogliun Debeljuh ha invece posto l'accento sull'Istria attualmente divisa tra Slovenia e Croazia, un limite per una terra pluritemica da secoli, e sulla volontà da parte della regione Istria a diventare Euroregione (esistono già accordi a livello locale), dotata di uno statuto speciale. L'intervento di Bazo ha puntualizzato invece l'importanza, da parte di Slovenia e Croazia, di rinunciare anche a parte della loro sovranità e di prefiggersi degli ideali per riuscire ad integrarsi il più presto possibile all'Europa. Agnelli ha invece relazionato sugli aspetti metodologici degli studi interdisciplinari con l'Istria dagli ultimi dieci anni come oggetto, mettendo in rilievo l'armonia, e il desiderio di stare insieme che, nonostante tutto, prevale in queste terre d'oltrefrontiera.

Primo convegno a Umago dedicato allo scrittore istriano scomparso un anno fa. Costituito anche un fondo

## Gli autori di frontiera ricordano Tomizza

### Gli Ottoni del Verdi si esibiscono oggi alla Ci quarnerina

**Fiume** Stasera alla Comunità degli italiani di Fiume alle 18 è previsto il concerto degli Ottoni del teatro Verdi di Trieste. L'esibizione è stata organizzata dall'Università popolare di Trieste, dall'Unione italiana, dalla Fondazione Teatro lirico G. Verdi di Trieste e con il contributo della Regione autonoma del Friuli Venezia Giulia. In programma opere di Hyman, Carmichale, Howard, Hazell, Garner, Gershwin, Mancini, Picone e Schitknecht. L'ingresso è libero.

### Viaggi d'istruzione per i connazionali «targati» U-UP

**TRIESTE** Questo il calendario di appuntamenti di lezioni preparatorie ai viaggi d'istruzione e concerti promossi dall'Università popolare di Trieste e dall'Unione italiana di Fiume. Oggi, alle ore 18, alla Comunità degli italiani di Isola «Pasquale Besenghi degli Ughi», lezione preparatoria al viaggio a Perugia e Assisi; alla C.I. di Veronesio, alle 20.30, medesima lezione. Domani, alle ore 19.30, alla C.I. di Visignano, lezione preparatoria al viaggio a Perugia e Assisi.

**UMAGO** Si è concluso con un omaggio alla tomba dello scrittore, nel cimitero della sua Materada e con una visita alla sua casa il primo incontro degli scrittori di frontiera dedicato a Fulvio Tomizza. Una ventina i relatori al convegno, scrittori, poeti e amici dello scomparso letterato istriano che, a un centinaio di persone circa, hanno parlato dell'incontrastata grandezza della figura e del pensiero tomizziano.

Il convegno di Umago (al quale hanno partecipato, tra gli altri, i rappresentanti del ministero per la Cultura croato e quello per le integrazioni europee Cengic e Mohorovic), si è snodato in una prima parte critica-scientifica e in una parte informale nel corso della quale, sono emersi a galla i più bei ricordi degli incontri e dell'amicizia che diverse persone hanno avuto con

Tomizza con lettura della silloge, a lui dedicata, dallo sloveno Ciril Zlobec. Scrittori di Italia, Austria, Croazia e Slovenia concordano nel ribadire, oltre che alla capacità creativa dello scomparso, riuscito a far coesistere in modo esemplare tradizione e novità, l'esemplarità della sua dimensione sociopolitica: uomo di frontiera è riuscito a far coesistere nel suo intimo, nel suo essere uomo e scrittore tutte le culture del mosaico etnico istriano.

All'incontro di Umago, che diventerà tradizionale (mentre è prevista pure la costituzione di un fondo per la premiazione delle opere degli scrittori di frontiera), ha partecipato anche la moglie di Tomizza, Laura. E' stata inaugurata una mostra comprendente un'ottantina di opere dello scrittore tradotte in varie lingue che la famiglia ha donato alla città.

# L'aria più pulita è un diritto scontato.



ATOS PRIME



Lantra SW



Accent



H-1



ATOS



SONICA



Santamo



**Fino a 5.000.000 di sconto se rottami la tua auto non catalizzata.**

Modello	Motori	Prezzo di listino	Sconto rottamazione	Prezzo scontato
Atos	1.0 12V	da L. 15.350.000	L. 1.500.000	da L. 13.850.000
Atos Prime	1.0 12V	da L. 15.900.000	L. 1.500.000	da L. 14.400.000
Accent	1.3 12V	da L. 18.850.000	L. 2.000.000	da L. 16.850.000
Santamo	2.0 16V	da L. 32.350.000	L. 3.500.000	da L. 28.850.000
Sonica	2.0 16V	da L. 37.350.000	L. 3.500.000	da L. 33.850.000
	2.5 24V			
H-1 7 posti	2.5 TD	da L. 40.350.000	L. 3.500.000	da L. 36.850.000
Lantra	1.5 12V	da L. 23.800.000	L. 5.000.000	da L. 18.800.000
(berlina e SW)	1.6 16V			
	1.9 diesel			

Offerta delle Concessionarie Hyundai che aderiscono all'iniziativa. Non cumulabili con altre in corso, valide fino al 30/6/2000 per auto disponibili in rete. Prezzi chiavi in mano esclusa IPT.

**3 ANNI DI GARANZIA**

Tutti i dettagli presso i Concessionari

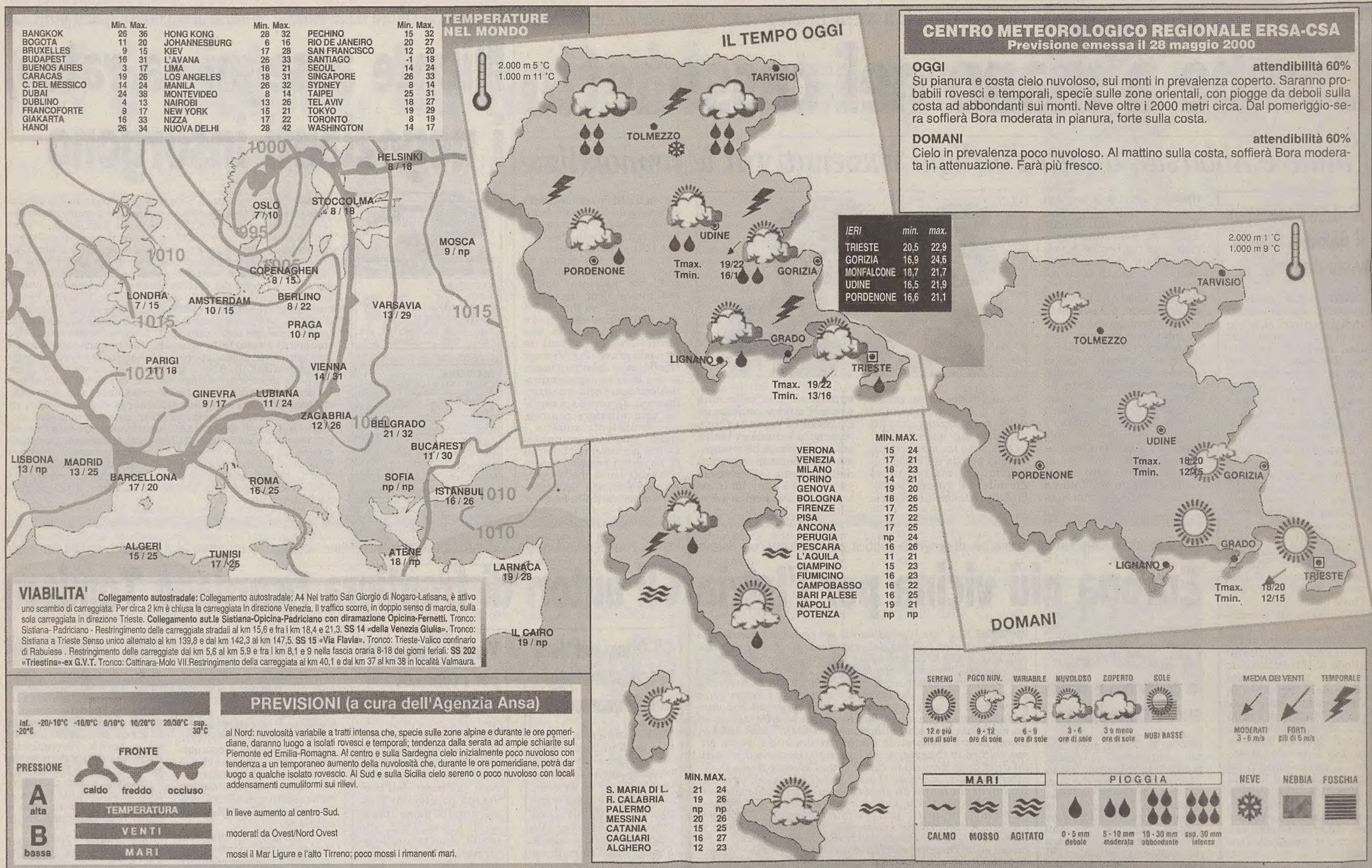
800-359127

www.hyundaiautoitalia.com

Hyundai Automobili Italia - Società del Gruppo Koelliker







## FILATELIA

## E il Vaticano propone gli affreschi quattrocenteschi della Cappella Sistina

### San Marino: Sydney 2000 arriva con i simpatici «atleti» di Altan

Sempre encomiabile l'amministrazione di San Marino che cerca nuove vie d'interesse filatelico rivolte alla massa dei collezionisti. Il 31 maggio il Titano propone: un orizzontale da L. 1200 per il centenario dell'Unione ciclistica internazionale fondata a Parigi nel 1900; un pezzo da L. 800 per «Il 2000 dei giovani»; concorso internazionale di pittura in cui i giovanissimi possano esprimere la loro

visione del futuro; e celebrazione delle Olimpiadi 2000 di Sydney con una quarantina di L. 4000, su bozzetti di Altan, in cui figurano simpatici animali in veste di atleti. Offsetpoliromie, in mini fogli da 20 e 16 pezzi (quattro quartine). Tirature rispettivamente 140.000 e 150.000.

Dal Vaticano il 9 maggio abbiamo una serie di quattro orizzontali (facciale 6000) che riproducono gli affreschi dei 400 della Cappella Sistina di Botticelli, Roselli, Ghirlandajo e Perugino. Rotocapoliromie, in fogli da 10 esemplari. Tiratura 450.000 serie complete.

Le recenti edizioni del catalogo Unificato 2000/01 relative a Usa, Russia, Grecia, Turchia e area balcanica si presentano con una innovativa concezione grafica distribuita su tre colonne e con una migliore segnatura dei titoli e richiami settoriali. I prezzi sono espressi in euro. Nel confronto fra detti indici monetari e i precedenti in lire, mancando

una pariteticità specifica, le modifiche non sembrano appariscenti, salvo per il comparto jugoslavo post 1945, anche se sono a un attento esame evidenti sia in leggero aumento, staticità o ribasso. L'attuale congiuntura valutaria euro-altra valuta non consente - a nostro parere - di andare in profondità, anche se i periodi più antichi e di spicco restano sempre appetibili.

Profiliche anche Slovenia e Croazia. Dalla prima abbiamo la contemporanea del 9 maggio: per il Calcio la qualificazione per l'Uefa 2000; serie per le Olimpiadi in foglietto; Europa 2000; serie per la Stamp Show di Londra 2000; verticale per il 150° dell'osservazione meteorologica. Facciale 440 sit per singolo francobollo. Offsetpoliromie. Annuli e buste ufficiali a Maribor, Lubiana. La Croazia presenta: verticale per il centenario dell'associazione nazionale degli scrittori; due francobolli Europa 2000.

Cinque pezzi per onorare il lustru croati Jurjel, Marulic, Ruzicka-Strozzi, Katancic, Schiavone. Emissioni del 22 aprile e 9 maggio. Offsetpoliromie. Annuli primo giorno a Zagabria. Facciale 25 kn. Tiratura 350.000 per ogni valore.

Il 73° Congresso della Federazione associazioni filateliche francesi si è tenuto a Ners - il 19 scorso. Lo celebra un verticale di 3 fr.

Nivio Covacci

## OROSCOPO

**Ariete** 21/3 19/4  
Si sta delineando per voi qualcosa di veramente importante: in amore decisivi miglioramenti, ampie possibilità negli affari.

**Gemelli** 21/5 20/6  
Curate maggiormente i vostri interessi perché qualcuno sta tentando di soffiarvi un incarico. Meditate sulle mosse da fare in amore.

**Leone** 23/7 22/8  
Oggi registrerete notevoli miglioramenti in tutti i settori della vostra vita, soprattutto negli affari. Buoni sviluppi sentimentali.

**Bilancia** 23/9 22/10  
Inutile cercare di riconquistare le cose perdute: datevi da fare per non lasciarvi sfuggire cosa offre il presente. Fortuna in amore.

**Sagittario** 22/11 21/12  
La solita routine vi annoia e vi deprime: cercate di fare qualche nuovo progetto di lavoro stimolante. L'amore vi conquista.

**Aquario** 20/1 18/2  
Dovrete superare qualche leggera difficoltà per realizzare il progetto che avete in mente. In amore vi aiuterà l'intuito.

**Toro** 20/4 20/5  
Sarà quella odierna una giornata positiva nella quale avrete vantaggi economici e morali. Non siete più tanto vulnerabili in amore.

**Cancro** 21/6 22/7  
Una piccola contrarietà nel lavoro non deve farvi perdere il controllo della situazione. Presto ci saranno delle piacevoli novità in campo affettivo.

**Vergine** 23/8 22/9  
Evitate di prendere decisioni affrettate in campo economico: state rischiando parecchio. Non date peso alle chiacchiere sul partner.

**Scorpio** 23/10 21/11  
Oggi nel lavoro sarete messi di fronte alle vostre responsabilità: agite con prudenza e diplomazia. Voglia di evasione in amore.

**Capricorno** 22/12 19/1  
Con una risposta affrettata rischiate di sciupare un'ottima occasione per mettervi in luce nel lavoro. Siate più tolleranti con il partner.

**Pesci** 19/2 20/3  
In mattinata concluderete un ottimo affare e migliorerete la vostra posizione professionale. Stesso successo in amore.

## I GIOCHI

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11				12				13	
14								15	
16								17	
18								19	
20								21	
22								23	
24								25	
26								27	
28								29	
30								31	
32								33	
34								35	

INCASTRO (6/3 = 9)

Un grande enologo  
Buon elemento per la direzione  
ché per il vino buon si è fatto in tre  
e causa in campo valida attenzione  
col suo punto di vista.

INDOVINELLO

I miei fratellini e il gelato  
Dopo quel due, per quanto faccia in fretta,  
per me resta una misera coppetta.

INDICE	P	S	I	A
LEO	O	R	O	C
A	O	P	B	I
R	P	R	E	C
I	O	A	N	A
A	T	E	N	A
C	R	E	D	I
O	P	R	E	N
P	I	T	I	R
A	L	O	S	T
O	R	I	O	B

**ORIZZONTALI:** 1 Una stanza per riunioni - 5 Via d'intenso traffico - 11 Dichiarare idoneo - 15 Iniziali di Gorbaciov - 14 Tomba di faraoni - 15 Moneta del Perù - 16 Ai cavalli si legge in bocca - 17 Iniziali di Folengo - 18 Le ultime due di numero - 19 Lo scatto di una molla - 21 Fiume che scorre in Calabria - 22 Imperatore romano che lasciò famose terme - 25 Si versano all'istituto di previdenza - 26 Tornare indietro con gli anni - 27 Presenziare o... intrattenersi - 28 Ha sostenuto una tesi - 38 Le prime per sempre - 31 Centro del Trentino - 33 Vi nacque il biblico Abramo - 34 Il Medio finì nel 1949 - 35 Un atto provocato.

**VERTICALI:** 1 Fa gli uomini colti - 2 Lo presenta l'indossatore - 3 Strumento musicale dell'antichità classica - 4 Un'estremità del palazzo - 5 Il giovane pastore amato da Cibele - 6 Un'insenatura al riparo dai venti - 7 A briscola vale dieci punti - 8 Le gemelle di sempre - 9 Tutt'altro che sommo - 10 Ingrediente per la «bagna cauda» - 12 Dare... ordini - 15 Rendere più rado - 17 Alconi - 19 Un poetico toccare - 20 Attraversano il deserto - 21 Padre di Lia e Rachele - 22 Colpito da una botta - 23 Un uccello notturno - 24 La rincorsa iniziale - 25 La terra di Confucio - 26 Celebre poeta tedesco - 29 Le prolunga l'attesa - 32 Affermazione laconica - 33 Articolo indeterminativo.

SOLUZIONI DI IERI: Cambio di sillaba: costituzione, costipazione - lucchetto: sorso-sodo = sordo.

**ENIGMISTICA** 100 Ogni mese in edicola  
CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI  
pagine di giochi e rubriche

## LOTTO

BARI	50	38	15	47	88
CAGLIARI	22	30	32	20	76
FIRENZE	25	59	74	63	72
GENOVA	66	55	24	52	18
MILANO	67	61	58	70	59
NAPOLI	50	53	4	79	30
PALERMO	39	43	86	46	25
ROMA	3	26	14	40	21
TORINO	49	42	50	86	30
VENEZIA	51	90	37	56	14

**Endilotto** (Concorso n. 43 del 27/5/2000)

3	25	39	50	53	67	51
Montepremi lire	15.604.104.810					
Nessun vincitore con 6 punti - Jackpot lire	28.213.441.874					
Ai 3 vincitori con 5-1 punti lire	5.721.057.700					
Ai 97 vincitori con 5 punti lire	32.173.400					
Ai 17.151 vincitori con 4 punti lire	181.900					
Ai 171.724 vincitori con 3 punti lire	18.100					

**Fortissimi OK!**

**Una Primavera piena di sorprese**

**Continuano le ricche sorprese di Primavera**

**56 GRANDITAGLIE 82**  
• dal 1946 •

**Cantarutti Abbigliamento**  
ROMANS D'ISONZO (Gorizia)  
Piazza Caduti 7 - Tel. 0481.90238  
400 mq. di esposizione su due piani

**Negozio specializzato in taglie forti e conformate**

**Una Primavera piena di sorprese**

**Residence Castelnuovo**  
Sul Carso tra Villa Sospio e Castelvecchio a Sagrado [GO]

2 ville quadrifamiliari immerse nella pineta con 2 o 3 camere ingresso indipendente taverna, giardino di proprietà

**COMAR COSTRUZIONI**  
Tel. 0481.712300



## OGGI

**Il Sole:** sorge alle **5.21**  
tramonta alle **20.44**  
**La Luna:** si leva alle **3.22**  
cala alle **15.45**

22.a settimana dell'anno, 150 giorni trascorsi, ne rimangono 216.

## IL SANTO

**San Massimino vescovo**

## IL PROVERBIO

**La posterità dà a ciascuno l'onore che gli è dovuto.**

## TEMPO

**Temperatura:** 18,7 minima  
22,6 massima  
**Umidità:** 68 per cento  
**Pressione:** 1014 in diminuzione  
**Cielo:** nuvoloso  
**Vento:** 5,4 km/h da N-O  
**Mare:** 21,8 gradi

## MAREE

**Alta:** ore 7.56 **+14** cm  
ore 19.51 **+49** cm  
**Bassa:** ore 2.07 **-33** cm  
ore 13.21 **-26** cm

## DOMANI

**Alta:** ore 8.41 **+21** cm  
**Bassa:** ore 2.38 **-45** cm

**AUTO**  
CAMPOMARZIO

TRIESTE • Via Campo Marzio 18  
☎ 040/3181111

**TRIESTE**

Cronaca della città

**AUTO**  
CAMPOMARZIO

CONCESSIONARIA FIAT

Domani i vertici dell'Ater e i sindacati parleranno dei nuovi criteri per i canoni di locazione

## Affitti ex lacp, allarme aumenti

Ritocchi in vista per chi ha un reddito tra i 18 e i 51 milioni e oltre

E' di nuovo allarme-affitti in città. Domani, nel corso della seduta della commissione paritetica convocata dall'Ater triestina, che vedrà di fronte i nuovi vertici dell'azienda di piazza dei Foraggi, guidati dal presidente, il commercialista Alberto Mazzi e i rappresentanti delle organizzazioni sindacali degli inquilini, verranno illustrati i nuovi criteri per la determinazione dei canoni di locazione.

Fino a ieri si prendevano a parametro soltanto i redditi degli assegnatari (a Trieste il problema investe circa 20 mila persone, in quanto l'Ater locale è il più vecchio del Paese e il suo patrimonio immobiliare è fra i più vasti e diffusi). D'ora in poi dovrebbero essere individuati dei meccanismi a integrazione, basati anche sul valore del reddito catastale dell'immobile occupato. Si profilerebbero perciò sostanziali aumenti.

Il condizionale è d'obbligo, perché ufficialmente non sono state ancora fornite indicazioni precise. Anzi, Mazzi ha sottolineato che «per tutto il 2000 non



ci saranno aumenti, soprattutto per le fasce più deboli», ma il provvedimento recentemente adottato dall'Ater di Udine, che rischia la falsariga descritta, cioè quella basata su un criterio misto, lascia presagire che anche l'Ater di Trieste possa seguire tale direzione. Ecco cosa potrebbe succedere. Gli assegnatari ver-

rebbero divisi in tre fasce. Nella prima, quella che comprende le famiglie il cui reddito complessivo non supera i 18 milioni netti all'anno, avrebbero ancora un anno di tempo prima di subire aumenti, come ha dichiarato Mazzi, ma in ogni caso il canone non potrà mai andare oltre l'8% del reddito complessivo, e dovrebbe perciò rimanere

sostanzialmente sui valori attuali. Cambierebbe invece e di molto l'ammontare degli affitti per la fascia successiva, quella che raccoglie le famiglie i cui redditi vanno dai 18 ai 51 milioni netti l'anno. In questo caso si provvederebbe dapprima all'individuazione di ulteriori sottofasce, sempre adottando come criterio il

reddito precepito. Poi, per la determinazione definitiva dell'ammontare della locazione, si utilizzerebbe come criterio a integrazione la rendita catastale dell'appartamento occupato. Su di essa si calcolerebbe una percentuale (in ogni caso mai superiore al 7%), crescente in relazione al reddito. Un criterio composito dunque.

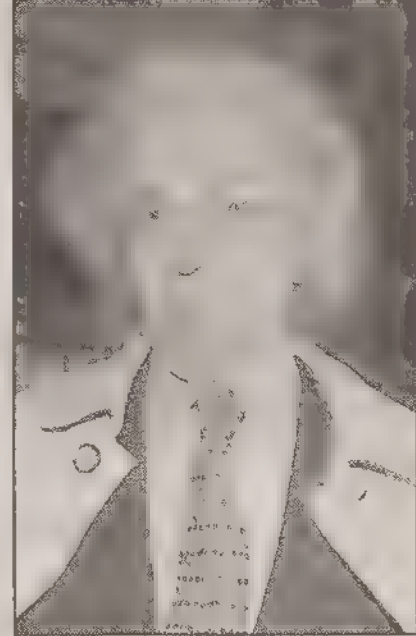
«Se fosse realmente così e lo sapremo domani mattina - è il commento di Giorgio Apostoli, segretario del Sunia, una delle organizzazioni degli inquilini - il nostro giudizio non potrebbe che essere estremamente critico, perché si potrebbe arrivare a una situazione paradossale, con canoni di locazione per gli appartamenti dell'Ater potenzialmente superiori a quelli di abitazioni dello stesso tipo e con caratteristiche simili, messe sul mercato degli affitti dai proprietari privati».

Per i titolari di reddito superiore ai 51 milioni netti l'anno infine, la percentuale sul valore della rendita catastale potrebbe invece essere superiore al 7%.

Ugo Salvini

Il pm Giuseppe Pititto non ci sta e annuncia battaglia

## Foibe: ricorre al Csm il magistrato rimosso



**Alcuni anni fa lo scomodo sostituto procuratore aveva dovuto lasciare lo scranno dell'accusa nell'inchiesta Alpi-Hrovatin**

magistratura per essere reintegrato nel suo ruolo di Pm del processo e di essere pronto a questo scopo anche a rinunciare alla causa civile contro la giornalista triestina.

La distanza dai fatti, la dura repressione che era stata precedentemente attuata dal fascismo nei confronti di sloveni, croati e di tutti gli oppositori, la difficoltà di trovare riscontri nelle indagini hanno reso quasi «donchiscottesca» la battaglia di Pititto. Voci di nuove richieste di rinvio a giudizio anche per partigiani italiani sono rimaste lettera morta, e nelle more del procedimento è morto l'indagine di maggior spicco Ivan Motika, così come Avijanka Margitich ex compagna di Piskulic. Il processo «cosiddetto delle foibe» (Piskulic è accusato di tre omicidi di autonomisti friulani e non di «foibisti plurimi») ha perso gran parte del suo spessore giuridico, ma forse non di quello politico. Uno dei patroni di parte civile nel procedimento è il senatore dei Ds Guido Calvi e da qualche anno la sinistra democratica ha avviato un «processo» di ravvedimento nei suoi confronti, ha detto di confidare nello stesso Consiglio superiore della

s. m.

Si era messo in tasca monetine per 19 mila lire

## Ruba per fame le elemosine nella chiesa di Sant'Antonio: bloccato dai carabinieri

Lo avevano visto mentre entrava nella chiesa di Sant'Antonio nuovo. Dimesso negli abiti e soprattutto guardingo. Affamato. Si è guardato attorno e quando è stato sicuro che nessuno lo notasse, è entrato nel tempio e si è aggirato tra i banchi. Quindi nell'oscurità della chiesa ha scelto una cassetta e l'ha vuotata delle monetine che conteneva.

Dopo pochi minuti l'uomo è uscito. Gli si è avvicinato un militare e non ha avuto esitazioni: ha allungato il passo cercando di scappare verso Ponterosso. I carabinieri lo hanno inseguito. E alla fine è stato preso.

Nelle sue tasche c'era un mucchietto di monetine per l'ammontare di 19 mila lire: il bottino della cassetta delle elemosine. E' stato identificato per un cittadino della Repubblica di Slovenia, non in regola per quanto riguarda l'ingresso in Italia. Un povero disperato che sicuramente avrebbe fatto meglio a chiedere aiuto ai religiosi o alla Caritas. Avrebbe mangiato qualcosa e forse avrebbe avuto anche un letto. I militari lo hanno accompagnato in caserma in via Hermet dove lo hanno dovuto denunciare per il furto delle monetine dalla cassetta delle elemosine. Quindi è stato portato all'ufficio stranieri per l'espulsione.

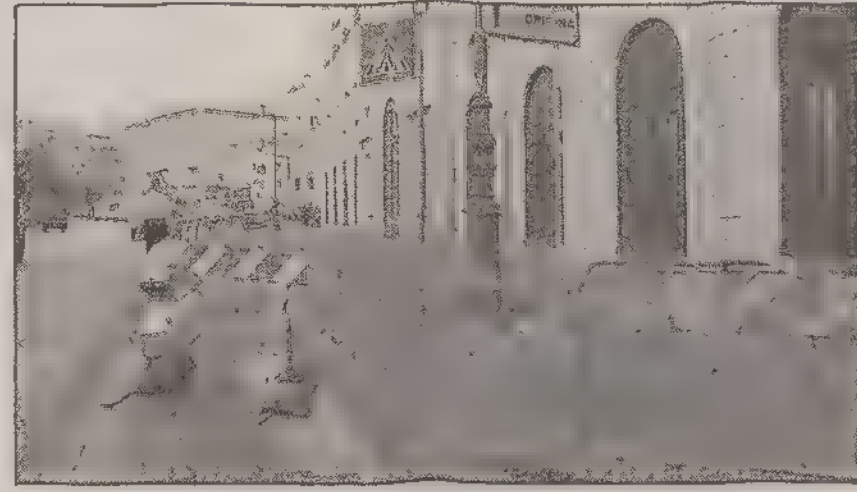
Il cedimento è avvenuto mentre in sala il pubblico assisteva al «Bolero» di Ravel

## Fregio di pietra crolla dal «Verdi»

Il pesante massello è caduto sulla strada - Nessun ferito

Un pesante fregio in pietra del tetto del Teatro Verdi si è staccato dal cornicione sabato sera, verso le 22.30, ed è precipitato sul marciapiedi in Riva 3 Novembre. Solo il caso e la fortuna hanno voluto che nessuno passasse di lì in quel momento, perché diversamente le conseguenze avrebbero potuto rivelarsi tragiche. Immediatamente sono accorsi i vigili del fuoco con numerosi uomini e diversi mezzi.

Tuttavia nessuno sembra essersi accorto del crollo, né le molte persone che a quell'ora animavano piazza Verdi, né gli spettatori che all'interno del teatro assistevano all'inaugurazione della stagione sin-

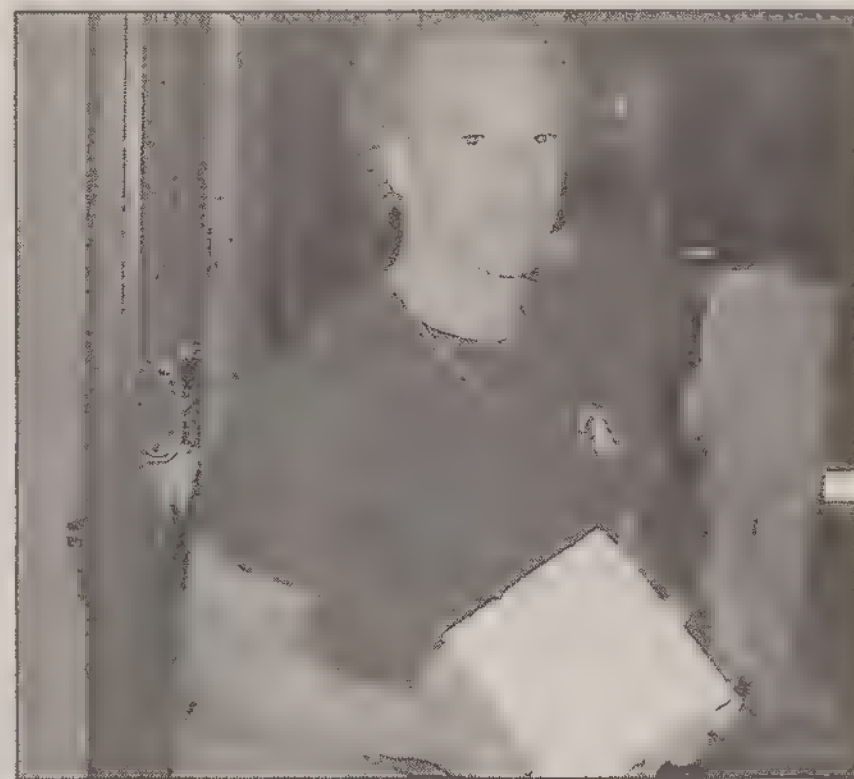


fonica di primavera con il maestro Daniel Oren. I vigili del fuoco sono intervenuti con un'autoscala, posizionata in via San Carlo, e hanno perlustrato la parte sottostante dello spiovente del tetto. E' stata verificata la stabilità

dei fregi «gemelli» che ci sono anche sulla parte anteriore del teatro, che è stato completamente restaurato tre anni fa. L'inaugurazione solenne, come si ricorderà, risale al 16 maggio del 1997, alla presenza del Capo dello Stato.

Dopo la caduta del fregio (uno dei masselli sporgenti del cornicione, grande all'incirca come una scatola da scarpe e del peso più o meno di una decina di chili) il marciapiede di Riva 3 novembre è stato immediatamente isolato con un nastro di plastica e successivamente anche con alcune transeenne. Sul posto sono intervenute anche pattuglie della polizia e dei vigili urbani.

Il sovrintendente del Verdi, Lorenzo Jorio, stava assistendo al «Bolero» di Ravel quando è stato avvertito del crollo. «Mi hanno chiamato - racconta - e sono subito corso fuori a vedere cos'era accaduto». «Non so perché sia caduto quel fregio - aggiunge Jo-



Un vigile del fuoco mostra il massello caduto. A sinistra, la zona transennata dopo il crollo. (Foto Bruni)

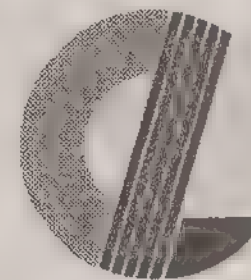
rio -, ma l'importante è che nessuno si sia fatto male; i vigili del fuoco hanno controllato tutti i lati del teatro e non hanno riscontrato altri pericoli di cedimento».

«Certo - continua il sovrintendente -, la pruden-

za non è mai troppa, e lunedì (oggi, ndr) sarà la stessa impresa che ha eseguito il restauro per conto del Comune a effettuare un altro sopralluogo, soprattutto per cercare di capire quali possano essere state le cause del crollo».

## COGLI L'ATTIMO! SCEGLI LA TUA OCCASIONE TRA PIU' DI 50 VETTURE SEMESTRALI

<b>VOLKSWAGEN PASSAT</b> 1.8 confortline Il sem. '99 full optional km 28000 blu met. Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>OPEL ASTRA CDX S.W. TDI</b> Il sem. '99 full optional km 40.000 argento Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>ALFA ROMEO 156 SELESPEED</b> Il sem. '99 full optional argento met. km 35.000 Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>FIAT PUNTO 60 ELX 5p.</b> Il sem. '99 climatizzatore servosterzo 2 airbag km 6000 rosso Scilla Garanzia Autoexpert 1 anno
<b>RENAULT TWINGO 1.2 ICE</b> Il sem. '99 climatizzatore km 20.000 acquamarina Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>AUDI A4 18</b> nero met. 1995 full optional km 67.000 Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>ALFA ROMEO 145 16 L.T. SPARCK</b> Il sem. '99 full optional grigio Africa km 12.000 Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>FIAT BRAVO 100 GTD</b> Il sem. '99 full optional km 12.000 argento Garanzia Autoexpert 1 anno
<b>VOLKSWAGEN POLO 14 5p</b> Il sem. '99 climatizzatore km 30.000 blu met. Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>OPEL CORSA VIVA 1.0</b> bianco 1998 tetto apribile km 20.000 Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>LANCIA LYBRA 1.8 i.e.</b> I sem. 20000 full optional blu met. km 5000 Garanzia 1 anno	<b>FIAT SEICENTO YOUNG</b> I sem. 2000 km zero vari colori Garanzia 1 anno
<b>RENAULT CLIO 14 5p RT</b> Il sem. '99 climatizzatore km 10.000 blu met. Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>SEAT IBIZA 14 SXE 5p</b> blu met. Il sem. '99 km 29.000 climatizzatore airbag Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>LANCIA Y ELEFANTINO BLU</b> Il sem. '99 climatizzatore km 8000 azz. met. Garanzia Autoexpert 1 anno	<b>FIAT MULTIPLA 1.6 ELX</b> Il sem. '99 blu way met. full optional Garanzia Autoexpert 1 anno



CLUB dell'USATO

**LUCIOLI**

VIA BRIGATA CASALE 1 - Tel. 040/828281

FINANZIAMENTI A TASSO ZERO FINO A 20 MILIONI IN 38 MESI



## Consiglio Tre mozioni, appendice dell'audizione di Maresca

Tre mozioni, presentate rispettivamente dalla maggioranza di Ulivo e Lista Illy, dall'opposizione del Polo e dall'indipendentista Laura Tamburini del Fronte Giuliano, costituiranno, questa sera in consiglio comunale, l'appendice all'audizione del presidente dell'Autorità portuale, Maurizio Maresca, svoltasi nella scorsa seduta. Il documento di maggioranza impegna il sindaco ad adoperarsi per migliorare l'offerta complessiva dello scalo triestino in termini di servizi e infrastrutture, a stimolare una rapida definizione del nuovo piano regolatore, a valutare l'opportunità di ingresso del Comune nella Portovechia srl, così come a verificare l'interesse dell'Autorità portuale a entrare nella compagnia societaria dell'Acegas. Un unico punto, invece, sostanzia la mozione sottoscritta da Forza Italia, An e Ccd, ovvero l'adesione del Comune alla società Portovechia, recentemente istituita da Maresca e su cui il Comune ha espresso perplessità. Di segno opposto il documento della Tamburini, che vuole mantenere al porto vecchio una funzione esclusivamente portuale, opponendosi anche alla «riclassificazione» del regime di punto franco.

Tra le delibere in discussione, il piano particolareggiato di Barriera zona Ospedale, l'approvazione della variante al piano regolatore riguardante la zonizzazione del padiglione B dell'ex ospedale per lungodegenti Gregoretti c, infine, la proposta di alienazione di un terreno comunale a Cologna.

Altre mozioni all'attenzione dell'assemblea riguardano la tutela del patrimonio storico esistente nell'area dell'Orto lapidario (Marco Drabeni, Forza Italia), la destinazione dei beni museali conservati nei locali della Torre del Lloyd (Fabio Omero, Ds), l'impegno a garantire il mantenimento e la piena operatività, a Trieste, del centro studi "Elettra e Franco Olivo" del Centro nazionale giovani esploratori italiani (Piero Camber, Forza Italia) e le problematiche riguardanti l'apertura del discount di via Catullo (Lorenzo Lorusso, Rifondazione comunista).

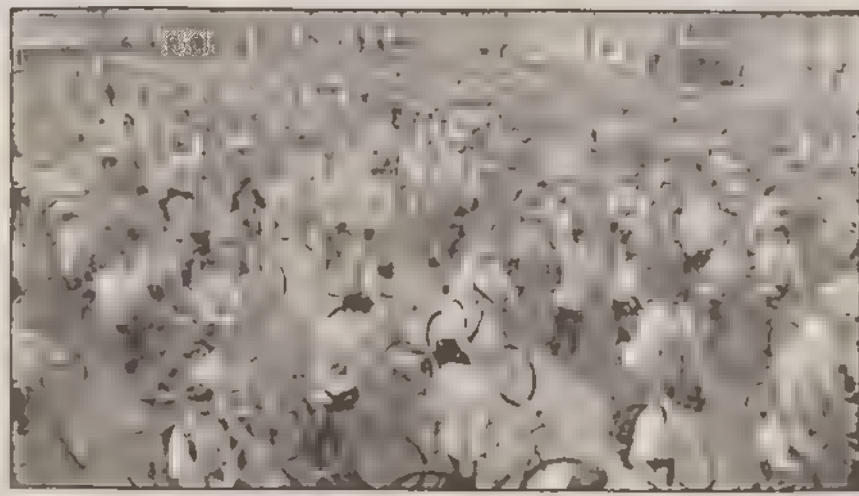
Successo della tradizionale manifestazione non competitiva della Uisp, che ha raccolto fondi per l'iniziativa «Sport contro la droga»

# «Bicincittà», mille appassionati al via

Off-shore: pubblico delle grandi occasioni sulle Rive - Nel pomeriggio le Bande militari

Nuovo record di partecipanti - più di mille appassionati - a «Bicincittà», la tradizionale manifestazione ciclistica non competitiva, organizzata dall'Uisp (Unione italiana sport per tutti), in contemporanea con altre 162 città italiane. La manifestazione ha rappresentato un'occasione in più per salutare la piazza dell'Unità, a partire dal prossimo lunedì, vedrà in azione le ruspe della Cesi, l'impresa di Imola, che inizierà i lavori di ripavimentazione.

Complice la giornata calda ma senza sole, la manifestazione si è dunque tradotta in una grande festa per tutta la città. Particolarmente opportuna si è rivelata una piccola novità tecnica: lungo il percorso è stata inserita una sosta dedicata al ristoro, sempre in piazza dell'Unità, dopo i primi 8 chilometri del tragitto lungo le strade del centro, studiato soprattutto per famiglie con



bambini. Poi è partita la seconda parte, quella con destinazione il bivio di Miramare, per i cicloturisti con andatura leggermente superiore. Ma «Bicincittà» non ha dimenticato l'aspetto dell'impegno sociale: durante la manifestazione sono stati infatti raccolti fondi, attraverso un'estrazione a premi che ha visto messi in palio un telefono cellulare, abbigliamento

sportivo e attrezzature per la bicicletta, da destinare al progetto «Sport contro la droga», che prevede l'organizzazione di attività ricreative e sportive dell'Uisp, dedicate a coloro che sono ospitati nelle comunità terapeutiche cittadine.

E a pochi metri dagli appassionati delle due ruote del ciclismo, rombavano i motori delle potenti imbarcazioni impegnate nell'off-shore.

I box, allestiti nelle immediate vicinanze della nuova sede della Capitaneria di porto sono stati invasi da centinaia di appassionati di questo sport e della velocità sul mare. Via libera ai vip e agli invitati. Molti triestini, affascinati dal mondo dell'off-shore, non hanno potuto stare in mezzo ai bolidi, dell'acqua.

Gran festa, nel pomeriggio, infine, con la sfilata delle Bande militari, che ha portato in città la Banda dell'artiglieria contrerea dell'esercito e la Banda dell'Accademia navale di Livorno, insieme alla francese Fanfara del secondo Reggimento ussari e agli ungheresi della Banda centrale dell'Accademia militare di Budapest, quest'ultima nella tradizionale divisa che si ispira a quella degli antichi reggimenti Honved. Il corteo si è concluso in piazza Sant'Antonio con un pubblico «brindisi».

U. SA.

Tanto pubblico a «Bioest», due-giorni dedicata ai prodotti naturali

## Gli ambientalisti invadono la piazza

Un grande successo di pubblico ha caratterizzato la due giorni di «Bioest», fiera dei prodotti naturali delle associazioni ambientaliste, svoltasi in piazza Sant'Antonio. Centinaia di persone si sono infatti soffermate nell'intero arco della giornata, con punte di particolare affluenza poco prima di mezzogiorno e a pomeriggio inoltrato, fra le bancarelle e i box allestiti nello spiazzo situato davanti alle colonne della chiesa che dà il nome alla piazza. Sabato mattina l'attenzione era stata tutta per i membri del Centro volontari cooperazione allo sviluppo di Gorizia e Trieste, che hanno presentato

la campagna per il recupero di un'area cerimoniale Maya e la creazione di un centro culturale in Guatemala. Nel pomeriggio, i pro-

**I volontari della cooperazione allo sviluppo hanno illustrato la campagna per il recupero di un'area cerimoniale Maya e per un centro in Guatemala**

tagonisti erano stati dapprima i bambini, con la cucina biologica «Dal seme al piatto» e successivamente le

danze greche, con una dimostrazione di danze popolari balcaniche con il Mediterraneo folk club. La serata infine era stata allestita dalla festa concerto con la banda Mescla, mangiafuoco e giocolieri.

Ieri invece gli espositori hanno invitato i passanti a non dimenticare la tutela dell'ambiente e l'importanza dell'equilibrio ecologico. «In varie parti del mondo ci sono pericolose situazioni che minacciano la salute delle popolazioni che vi risiedono - hanno ricordato alcuni dei rappresentanti delle Associazioni presenti a Bioest - ed è fondamentale far sentire la nostra presenza anche in Paesi lontani».

Alla Marittima una vetrina di preziosi esemplari delle marche più prestigiose, con l'anteprima italiana della «Namiki»

## In mostra sua maestà la penna stilografica

Dodici gli studenti delle medie premiati nel concorso legato all'esposizione

### Intini: «Per una nuova sinistra serve una nuova classe dirigente»

S'intitola «La privatizzazione della politica» il nuovo libro di Ugo Intini, sottosegretario agli Esteri, presentato sabato, ospite l'autore, a «Da Gutenberg al laser». Intini, intervistato dal vice segretario regionale dello Sdi, Alessandro Gilleri, davanti a un pubblico numeroso, ha illustrato il passaggio dalla fase in cui si pensava che la politica potesse risolvere tutto, persino i problemi esistenziali dell'uomo, alla fase di dominio dell'economia, dove avanza un moderno autoritarismo dei poteri forti. Prima - ha esordito - si è spiegato alla gente che la politica è sporca, poi le si è detto che è anche inutile perché ci sono le leggi dell'economia che vanno interpretate dai tecnici del settore, affiancati da quelli del diritto. Ora, dunque, a fronte della globalizzazione economica abbiamo bisogno della politica globale.

Gilleri ha «stuzzicato» Intini anche su altri punti del libro, come Tangentopoli e il rapporto tra socialisti comunisti e post-comunisti. L'attuale dirigenza dei Ds - ha evidenziato il sottosegretario - è sempre vista dalla gente come di marca «comunista», come erano fino a pochi anni fa Veltroni e D'Alema, acerrimi avversari della vecchia dirigenza del Psi. «Il superamento di antiche ruggini personali per una rinnovata sinistra - ha concluso - sta nelle mani di una rinnovata classe politica che, senza avere legami col passato, possa rappresentare un punto di equilibrio per una proposta che riaggredi la tradizione post-comunista a quella del riformismo socialista italiano».

Il pennino d'oro, il corpo di ebanite ricoperto da lacca decorata con gli eleganti motivi dell'arte giapponese Maki-E. Prezzo al pubblico tredici milioni e mezzo di lire. Un'assoluta primizia per il mercato italiano.

Sono queste le caratteristiche della Namiki, la penna «regina» della mostra organizzata ieri alla stazione marittima da Enrico Lena, titolare di un apprezzato negozio cittadino di strumenti di scrittura. La rassegna giunta alla quarta edizione ha richiamato in città produttori e collezionisti di un'ampia area geografica che va da Milano a Zagabria, da Bologna a Caserta.

Oltre alla produzione giapponese della Namiki, all'«Alpe Adria Pen Show» sono state esposte penne stilografiche storiche e moderne delle più prestigiose marche: Parker, Aurora, Visconti, Shaeffer, Pilot Montegrappa. C'era anche uno

stand della Omas, l'antica casa di Bologna passata di recente da mani italiane alla scuderia francese della Lvmh, la società nota per il marchio «Luis Vuitton».



Punto di riferimento per la mostra decine di «penne commemorative», costruite per celebrare un particolare evento come il Giubileo del Duemila. Presenti anche piccoli produttori poco più che artigianali. Tra essi la «Delta» e la «Marlen» due costruttori di Caserta

che esportano le loro penne stilografiche realizzate al tornio in Europa e America.

Nel corso della mostra sono stati consegnati i premi del concorso intitolato alla memoria di Valdes Coen, architetto, scultore, pittore e grande appassionato di penne stilografiche (oltre che realizzatore delle cartoline della passata edizione della mostra mercato). La gara era destinata alle scuole medie cittadine. Gli studenti dovevano cimentarsi con un tema dedicato alla penna stilografica. Dodici i premiati (ovviamente con altrettante penne stilografiche offerte dalle ditte presenti), e tra questi i primi tre classificati: Andrea Cigliani, della I C della «Caprin», Maria Teresa Succelli, della III B del «Dante» e Matthew Earle, della III C della «Coris». I premi sono stati consegnati dall'assessore Maria Teresa Bassa Poropat. L'iniziativa - ha detto Enrico Lena - si ripeterà il prossimo anno.

### Lavori dell'Acegas Divieti di sosta e di transito in via San Bortolo e via del Perarolo

Per circa quindici giorni non ci si potrà fermare né si potrà sostare in via San Bortolo, in via del Perarolo e in parte di via del Cerreto e via del Boveto. Lo ha stabilito un'ordinanza del sindaco, per permettere all'Acegas, che nei mesi scorsi ha eseguito i lavori di posa delle nuove condotte e gli allacciamenti alle reti esistenti, di completare la fresa e la stesura della nuova pavimentazione. Il divieto di sosta e fermata, su entrambi i lati, riguarda via San Bortolo, nel tratto tra gli incroci con via del Perarolo e via del Boveto; via del Perarolo, tra l'incrocio con via San Bortolo e quello con Strada del Friuli; via del Cerreto, nel tratto tra il numero civico 3 e l'incrocio con via del Boveto; via del Boveto, nel tratto tra il civico 6 e l'incrocio con via del Cerreto. In questi tratti di via San Bortolo, via del Perarolo e via del Cerreto è vietato anche il transito.

### Nel bosco di Grozzana Amici della Terra impegnati nell'operazione «Carso pulito»

Gli Amici della Terra hanno organizzato ieri un nuovo intervento di bonifica nel bosco del Monte Grozzana, nell'ambito dell'operazione «Carso pulito». Nel corso dell'iniziativa è stato verificato il livello di radioattività del terreno e dei rifiuti raccolti con l'ausilio di contatori geiger. Alla pulizia ha collaborato la ditta Italspurghi ecologia, mettendo a disposizione un mezzo per l'asporto delle immondizie di ogni genere abbandonate in giro da rifiuti poco civili. Con quello di ieri, gli Amici della Terra hanno festeggiato il diciannovesimo intervento di bonifica in ventisette mesi (ovvero dall'inizio dell'operazione «Carso pulito»). Come al solito è stato distribuito ai partecipanti il materiale informativo della campagna contro le modificazioni genetiche degli organismi, che l'associazione sta portando avanti a livello mondiale.

**FIAT SEICENTO.**  
**5.000 LIRE AL GIORNO,**  
**PARCHEGGIO ESCLUSO.**

Hai letto bene. Oggi avere una Fiat Seicento nuova fiammante ti costa, grazie a «Gas & Wash Fiat Seicento», quanto una colazione al bar, una rivista, o due ore di parcheggio in centro al giorno. Incredibile, vero? Tutto merito di Seicento, l'auto agile, scattante, divertente, facile da parcheggiare: insomma, quello che ci vuole per viaggiare alla grande in città. E se hai un usato da rottamare, ancora meglio: puoi cumulare l'offerta, pagando Fiat Seicento a partire da L. 11.800.000\*.

Esempio di finanziamento: Fiat Seicento Young 900cc. L. 13.400.000 (I.P.T. esclusa) anticipo L. 5.226.000 - 35 rate da L. 149.039 - massima finale L. 4.690.000. Spese istruttorie e bolli 270.000 - T.A.N. 8,90 - T.A.E.G. 10,89. Salvo approvazione SIA



**FIAT**

\* Prezzo chiavi in mano I.P.T. esclusa con usato che vale zero. Offerta valida fino al 30 giugno.

INFORMATEVI PRESSO LE CONCESSIONARIE FIAT DELLA PROVINCIA DI GORIZIA: AGUZZONI - CAV



## ORE DELLA CITTÀ

Associazione  
de Banfield

L'Associazione de Banfield, da anni impegnata nell'assistenza agli anziani non autosufficienti, malati oncologici e di Alzheimer, promuove l'iniziativa «Porte aperte»: un'occasione per saperne di più su attività, progetti, finanziamenti dell'associazione. Dirigenti, collaboratori, volontari dell'associazione accoglieranno gli interessati nella sede di via Caprin 7 oggi dalle 17 alle 19. Nel medesimo orario le volontarie dell'Emporio della solidarietà espongono i loro manufatti.

Ricreatorio  
Padovan

Le ragazze e i ragazzi del ricreatorio Padovan presentano lo spettacolo teatrale in dialetto triestino «La grande serata a Casa Revoltella». L'appuntamento è al Teatro Cristallo domani alle 10, riservato alle scuole. Viene replicato mercoledì alle 20.30 per amici e parenti. Ingresso libero.

Amici  
del cuore

Oggi alle 16.30 in prima e alle 17 in seconda convocazione, si terrà l'assemblea generale ordinaria dell'associazione Amici del Cuore, nella sala del Club Primo Rovis della Pro Senectute in via Ginnastica 47.

Sette film  
di Kurosawa

Questa sera alle 21, nella sede di via Economo 12/9, per il ciclo «Akira - sette film di Kurosawa» la Cappella Underground presenta il film «Vivere» (1952). L'ingresso è riservato ai soci. Informazioni: tel. 040/3220551.

## VETRINA

Informatica e lingue  
Corsi intensivi gratuiti

Ultimi giorni per le iscrizioni ai corsi gratuiti di giugno per nuovi soci, adulti, bambini, ragazzi, di informatica e lingue tra cui croato, sloveno, tedesco, russo, arabo, cinese e a grande richiesta giapponese. Per informazioni telefonare allo 040/300579 Ass. Cult. Orizzonti dell'Est.

Recupero  
anni scolastici

Ragionieri geometri dirigenti comunità licei max serietà. 040/370537.

Sasch presenta:  
Miss Italia

Martedì dalle 10.30 alle 13 Miss Italia sarà ospite presso il nuovo punto vendita di via Cassa di Risparmio, 9.

Assistenza medica  
24 ore su 24

Studio medico triestino. Tel. 040/631118, dott. A. Longo, dott. A. Zappi, prof. coff. 85/33-99 del 9/12/99.

**LA LAMA**  
COLTELLERIA ARROTINERIA  
RASOI ELETTRICI

Vendita e riparazione Rasoi elettrici - Ricambi Originali  
Assortimento Coltelliera Professionale, da Cucina  
Strumenti per manicure, Forbici

**SERVIZIO DI AFFILIATURA**  
Tronchesini, bisturi, forbici, pettini tostarici, coltelli

Riparazione pipe e accendini

Via Vasari 10/C Trieste - Tel/Fax 040.3728550

## ELARGIZIONI

— In memoria della sorella Carmela nel III anniv. (28/5) e di tutti i propri defunti dalle sorelle Pellegrin 50.000 pro Unicef, 50.000 pro Frati di Montuza (pane poveri), 50.000 pro Chiesa Beata Vergine delle Grazie; 50.000 pro Caritas (bambini bisognosi).  
— In memoria di Arturo Colussi da fam. Pasqualino Macorig 100.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria del dott. Franco Divich dal fratello e genitori 25.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria del mio caro papà Emilio Fanin per il suo onomastico (28/5) dalla figlia Liliana 50.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria di Carmela Gherdevich per il suo 89.º genetico (28/5) dai figli e dalle figlie 60.000 pro Agmen, 60.000 pro Aias sez. Trieste.

Aiuto  
alla vita

Oggi, a conclusione del corso di formazione per volontari del Centro di aiuto alla vita, Emanuele Alecci, presidente nazionale del Movimento di volontariato italiano (Movi) interverrà sul tema «Volontari nel terzo millennio», alle 18 nella sede del Centro, in via Marenzi 6.

Università  
Popolare

Si terrà oggi e domani, alle 18, nella sala del consiglio della Ras (piazza della Repubblica 1) la conferenza sulla letteratura triestina. Relatori: oggi Bruno Maier, domani Irene Grahov Visintini. Si accede per invito da ritirare nella segreteria dell'Università Popolare di Trieste, in piazza Ponterosso 6.

Università  
della terza età

L'Università della terza età invita tutti i propri iscritti oggi alle 18.30 alla cattedrale di San Giusto per la messa di chiusura dell'anno accademico, officiata dal vescovo Ravagnani e accompagnata dal Coro dell'Università.

Dipartimento  
di italianistica

La segreteria del Dipartimento di italianistica linguistica comunicazione spettacolo informa gli studenti interessati che la prova scritta di letteratura italiana (per tutti i corsi della Facoltà di Lettere) si terrà oggi con inizio alle 9 nell'aula al piano terra di via Economo 12/3. I candidati sono pregati di presentarsi con un documento d'identificazione.

Corsi gratuiti  
di lingue

Ass. Ibero Latino Americana: sono aperte le iscrizioni per nuovi soci ai corsi di spagnolo, inglese, portoghese e francese. Inq. dal lun. al ven. 10-12 e 16-20, sab. 10-13, via F. Venezian 1, il p., tel. 040/300588.

Avan School:  
aperte le iscrizioni

Corsi estivi; mass. californiano, linfo, trucco, manicure/pedicure. Tel. 040/636782.

Corsi  
gratuiti

Spagnolo e inglese intensivi per tutti i livelli. 040/300588.

Dr. D. Vergna odontoiatra  
e protesi dentaria

Via dei Leo 10, 040/364888. Aut. Sindaco 18-8/63-1/94.

Ti senti in imbarazzo  
a portare il bikini?

Se devi perdere peso entro l'estate chiama Vittoria. 0347/1645714.

Beata Vergine  
delle Grazie

Oggi alle 20.30 nella chiesa parrocchiale della Beata Vergine delle Grazie (via Rossetti 48) avrà luogo un concerto di beneficenza per la ristrutturazione dell'oratorio parrocchiale. Un ricco programma di autori classici e moderni sarà sostenuto dal coro «Le Voci Bianche della Città di Trieste» diretto da Edda Calvano. Al concerto prenderanno parte un quartetto d'archi, solisti all'arpa e al sax e il tenore Roberto Rados.

Anziani  
Pro Senectute

Oggi il Club Rovis di via Ginnastica 47 rimane chiuso al pomeriggio. Il Centro ritrovo anziani di via Valdirivo 11 rimane aperto dalle 15.30 alle 18.30.

«La visione olistica  
dell'essere umano»

L'associazione culturale Studi-o-los informa che oggi alle 19.45 nella sede di via Carpinon 3, nell'ambito del ciclo «La visione olistica dell'essere umano» si terrà la conferenza conclusiva con la presenza dello psicopedagogista Loris Rosenholz che tratterà il tema «Il mondo magico nell'infanzia e nella cultura popolare». L'ingresso è libero.

Associazione  
Cittaviva

Oggi, dalle 15 alle 18, al Centro di calcolo dell'Università (via Valerio 12) prosegue il corso di base di informatica, organizzato dalla associazione Cittaviva per i propri soci.

Circolo  
ufficiali

Oggi alle 18.30 al Circolo ufficiali (via dell'Università 8) concerto di musica lirica con Federico Consoli, Elena e Paolo Albertelli.

## FARMACIE

Dal 29 maggio  
al 3 giugno

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13 e 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: via Giulia, 1, tel. 635368; largo S. Vardabasso (ex via Zorutti 19), tel. 766643; via Flavio di Aquilina, 89 - Aquilina, tel. 232253; Sgonico, tel. 229373 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: via Giulia, 1; largo S. Vardabasso, 1 (ex via Zorutti, 19); corso Italia 14; via Flavio di Aquilina 89 - Aquilina; Sgonico, tel. 229373 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: corso Italia 14, tel. 631661.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) telefonare al 350505, Televita.

Linea Azzurra  
volontari

Continua all'istituto Rittmeyer il corso per volontari organizzato da Linea Azzurra in collaborazione con il Centro per la tutela del bambino di Mestre. Oggi alle 17 Alessandra Pachi affronterà il tema «Il disagio a scuola».

Conservatorio  
Tartini

Oggi alle 20.30 nell'aula magna del Conservatorio (via Ghenga 12) per le serate musicali con gli allievi, antologia di musiche del '900. Suoneranno Lorenzo Cossi, Aurora Sabia, Mara Corazza, Matteo Copetti, Riccardo Ferrari, Martina Pirotta e Roger Basso Brusa. Docenti di pianoforte G. Gulli, C. Lenuzza, M. Gon e P. Bidoli. Docente del corso di musica da camera D. Nordio. L'invito nominativo gratuito si può richiedere alla portineria del conservatorio (tel. 040/363508).

Amici  
dei funghi

Il gruppo di Trieste dell'associazione micologica Bresadola, in collaborazione con il Museo di storia naturale, comunica a soci e simpatizzanti che oggi la serata sarà dedicata a «Funghi dal vero». Appuntamento alle 19 nella sala di via Ciamician 2. L'ingresso è libero.

Circolo  
Generali

Oggi alle 17.15 nella sala mostre del Circolo Generali (piazza Duca degli Abruzzi 1) si inaugura la mostra dei lavori di ricamo delle allieve dei corsi svolti dalla scuola Primus di Udine al circolo stesso. Alle 18 concerto del pianista Luca Sarrì. Inoltre secondo appuntamento con «Un secolo al cinema». Argomento della seconda puntata: «Documentary: 50 film che hanno fatto il cinema».

A Lourdes  
con l'Unitalsi

Nella segreteria dell'Unitalsi (via Timeus 8, tel. 040/370498) continuano sino al 16 giugno dal lunedì al venerdì dalle 17 alle 19, le iscrizioni per il pellegrinaggio diocesano a Lourdes dell'1-7 luglio.

## amica

dal 1° giugno  
al 26 agosto 2000

**VENDITA  
straordinaria**  
per cessazione attività  
sconti dal 30 all'80%

Guglielmo Canarutto per il compleanno (29/5) dalla moglie Gianna 100.000 pro Ass. de Banfield; dall'ex collaboratore Raffaele Camerini 30.000 pro Keren Kayemeth Leisrael (Alberici).  
— In memoria di Luciana De Carli da Amina, Alessandra, Andrea 100.000 pro Ist. Burlo Garofolo.  
— In memoria di Attilio Piccoli per il compleanno (29/5) da Milena 50.000 pro Ass. Amici del Cuore.  
— In memoria di Silvio Uboldi per il compleanno (29/5) dalla moglie e dalla figlia 50.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria di Libera Zonta per il I anniv. (29/5) dalla famiglia Giacomini 30.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria di Marinella Stix-Furlan da Lalla e Alfredo Bergo 20.000 pro Agmen, 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

Comunità  
di Sion

La Comunità di N.S. della Provvidenza e di Sion organizza mercoledì 7 giugno un pellegrinaggio giubilare a Sotto il Monte (Bg) in occasione della prossima beatificazione di Papa Giovanni XXIII. Informazioni nell'oratorio Sion, via don Minzoni 5, dalle 16 alle 18 entro il 31 maggio.

«Aida» a Verona  
con le Acli

Con le Acli domenica 2 luglio per la prima dell'Aida di Verdi all'Arena di Verona. Posti limitati. Per informazioni Acli via S. Francesco 4/1, tel. 040/370525.

Monte  
Krasji

La Spdt (Associazione alpina slovena di Trieste) organizza per i propri soci domenica 4 giugno un'escursione a Dreznice Ravne sopra Kobarid-Caporetto, con la salita al Krasji Vrh 1773 m. Informazioni e prenotazioni tutti i giorni dalle 19 alle 20, tel. 040/228967.

Provveditorato  
agli studi

È pubblicato all'albo del Provveditorato l'elenco dei docenti che hanno conseguito l'idoneità all'insegnamento nelle scuole elementari a seguito del superamento della sessione riservata di esami.

Società  
Dante Alighieri

Il comitato di Trieste della Società Dante Alighieri organizza a Grado dal 10 al 21 luglio un seminario di lingua e cultura italiana per stranieri su tre livelli: principianti, medio, avanzato. Informazioni e iscrizioni nella segreteria del comitato lunedì e giovedì dalle 17.30 alle 19.30, in via Torbiana 32 (tel. e fax 040/362586).

## MOSTRE

## Galleria Piccardi

via Piccardi 1/1 A  
immagini estive  
espongono  
BELLADONNA,  
BUSINELLI, CHIOZZA,  
CREGLIA, FELICIAN,  
HRELLA, LAMBERTI,  
LUPIERI, MAVER,  
METZ, PAULDIS,  
PELLEGRINO,  
PETRONIO, PLEHAN,  
RIAVINI, VIOLIN  
Vernice ore 18.30

Gli appuntamenti  
Scienza, batticuore  
e l'Istria a fumetti  
oggi nella piazza  
di Gutenberg

Proseguono gli appuntamenti nell'ambito di «Da Gutenberg al laser 2000», la manifestazione mirata alla promozione della lettura che si svolge fino al 4 giugno in piazza della Borsa. Il programma di oggi prevede dalle 10 alle 13 e dalle 16 alle 19 il laboratorio condotto da Gek Tessaro su «La città fantastica. Reinventare gli elementi della nostra quotidianità urbana»: nel pomeriggio la partecipazione è libera. Alle 18 sarà presentata il libro «Scienza e batticuore» di Marina Silvestri: introdurranno l'incontro Fabio Pagan e Claudio Martelli. Alle 19 Pietro Del Bello e Livio Dorigo presenteranno «Istria a fumetti» di Walter Macovaz con i disegni di Manuel Zuliani, a cura dell'Irci e del Circolo Istria. La giornata di domani si aprirà - dalle 10 alle 12 - con un laboratorio di animazione del libro scientifico per le scuole materne a cura di Eureka, Laboratorio per la didattica delle scienze dell'Ateneo.

Posti di lavoro  
a tempo determinato  
Raccolta di adesioni

Saranno raccolte oggi e domani dalle 9.30 alle 12.30, nell'ufficio triestino dell'Agenzia regionale per l'impiego (via Fabio Severo 46/1), le adesioni per l'avviamento a selezione per alcuni posti di lavoro a tempo determinato. Il Servizio sanitario regionale cerca sei ausiliari specializzati per sei mesi prorogabili; il Comune di Trieste cerca cinque esecutori di custodia per 90 giorni e un esecutore socio sanitario fino al 30 giugno; il Comune di Sgonico ha bisogno di un operatore ecologico per tre mesi. La graduatoria sarà esposta venerdì.

Centro universitario  
per la pace  
Giornata di studi

«Università per la pace. Il ruolo dell'Università nell'analisi e nell'impegno a favore della pace» è il titolo della giornata di studi in programma oggi, dalle 9, nell'aula magna della Scuola superiore di lingue moderne per interpreti e traduttori di via Filzi 14. Si tratta della prima iniziativa che il neonato Comitato promotore del Centro universitario di studi e ricerche per la pace organizza in vista appunto del costituirsi di un vero e proprio Centro. Alla giornata, che si chiuderà con la presentazione (in programma alle 18) di un appello per la promozione degli studi di pace in Italia, parteciperanno studiosi e docenti di vari Atenei italiani.

## Domani l'amichevole aperta al pubblico

I vigili del fuoco al Grezar  
contro i colleghi austriaci  
per i 20 anni del gemellaggio

Vent'anni di gemellaggio tra i vigili del fuoco di Trieste e quelli di Graz da festeggiare con una partita amichevole tra le due formazioni, alla quale è invitata ad assistere tutta la cittadinanza. L'appuntamento è fissato per domani, alle 16.30, allo stadio Grezar messo a disposizione dal Comune. Organizzando per la ventesima volta l'incontro (che si tiene alternativamente a Graz e a Trieste), il Circolo ricreativo vigili del fuoco di via D'Alviano suggerirà così una tradizione molto sentita dai due Comandi: all'iniziativa continuano tra l'altro a collaborare attivamente, anche se in pensione, quei vigili che diedero il via agli incontri nel 1980 (nella foto, la squadra triestina che disputò la prima partita). Ogni anno il gemellaggio si rinnova articolandosi in un confronto tecnico-professionale e in un incontro sociale, che si conclude appunto con la partita di calcio.

Oltre alla amichevole di domani al Grezar, in calendario c'è anche un appuntamento ufficiale: mercoledì infatti le delegazioni di Trieste e di Graz saranno ricevute in Provincia, dove l'assessore allo sport e tempo libero consegnerà alcuni riconoscimenti agli ospiti austriaci.

La stagione lirica  
del teatro Verdi  
Dibattito al Revoltella

Si terrà oggi alle 17 nell'auditorium del museo Revoltella il dibattito sulla stagione lirica del teatro Verdi, promosso dagli Amici della lirica in collaborazione con il Comune. Saranno comunicati i risultati del sondaggio pubblico sulla stagione e i nomi dei vincitori del sondaggio relativo ai giovani cantanti non protagonisti. Il dibattito, moderato da Giorgio Cesare, verrà introdotto dal critico Rino Alessi e dal vicepresidente degli «Amici» Giulio Delise. Sono stati invitati tra gli altri i dirigenti e il presidente della Fondazione Verdi Riccardo Illy. Ingresso libero.

La montagna vista  
dai ragazzi: ecco  
il volume di racconti

Sarà presentato oggi alle 18.30 nella sede dell'associazione XXX Ottobre (via Battisti 22) il libro «Raccontando la montagna» che raccoglie i racconti premiati e scelti nell'ambito del concorso di prosa organizzato dal Sedicesimo distretto scolastico con la XXX Ottobre e rivolto agli alunni delle scuole elementari e medie. Il presidente del Distretto Mario Bevilacqua e Spiro Dalla Porta Xydias, presidente del Gruppo italiano scrittori di montagna, consegneranno i premi e presenteranno la pubblicazione ai 14 vincitori del concorso sugli oltre 200 partecipanti.

MOVIMENTO NAVI					
TRIESTE - ARRIVI					
Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.	
29/5	8.00	Tu KAPTAN A. DORAN	Istanbul	31	
29/5	8.00	At JUPITER	Helsingborg	13	
29/5	10.00	Gr SO. VENIZELOS	Igoumenitsa	57	
29/5	11.00	It FRANZ	Tekirdag	42	
29/5	12.00	Bs DELOS TRADER	Bar	15	
29/5	13.00	It LAURA I	Grado	M. Pesc.	
29/5	15.00	Eg SIDI KRIER	Catania	39	
29/5	18.30	It FRANCESCO D'ALESSIO	Venezia	S. Sabba	
29/5	19.00	Ma GRECIA	Durazzo	22	
29/5	22.00	Ma HISTRIA DIAMOND	Tartous	Slot	
29/5	24.00	It BARBAROSSA	Ravenna	rada	
MOVIMENTI					
29/5	8.00	GORA	Da rada ad	orm. 45	
29/5	8.00	SOCAR 3	Da orm. 54 ad	Atsm	
TRIESTE - PARTENZE					
29/5	6.00	Da REGULUS	Capodistria	VII	
29/5	12.00	Ma DELOS EXPRESS	Ancona	15	
29/5	14.00	Gr SO. VENIZELOS	Igoumenitsa	57	
29/5	19.00	Tu KAPTAN A. DORAN	Istanbul	31	
29/5	21.00	It FRANZ	Tekirdag	42	

— In memoria di Edda Sciuca in Adragna da A. Sciuca, Piovesana, Lobianco, R. Sciuca 200.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria di Pietro Sironich da Giorgio e Dely de Morpurgo 50.000, da Elena Goruppi 50.000 pro Cest 2.  
— In memoria di Gianna Carriero Scala dalle fam. Bellezza - Piccioni 100.000 pro Cro Aviano.  
— In memoria di Carlo Surace da Lia 50.000, da Modestini 50.000, da Ada e Salvatore 50.000, da Etta e Franco 50.000, da Roberto e Maria 50.000 pro Div. Oncologica.  
— In memoria di Fabio Tedeschi dal padre Nicola 50.000 pro Ist. Burlo Garofolo.  
— In memoria di Vincenzo Tedeschi ed Elvira Vigilati in Tedeschi dal figlio Nicola Tedeschi 50.000 pro Pro Senectute.  
— In memoria di Edoardo Ursic da Erminia Gorini 50.000 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).  
— In memoria di Giancarlo Tesseri dall'Area umane risorse ed organizz. del Comune di Trieste 250.000 pro Ass. Amici del cuore.  
— Dagli Amici della pressione 89.000 pro Sweet heart.  
— In memoria di Angelo Ban da Rosanna Ban e Lidia Derin 100.000 pro Agmen.  
— In memoria di Basilio Bani da Amorina Furlan e famiglia 100.000 pro Centro tumori Lovenati.  
— In memoria della cara Ines Bassani da Caterina Silili 30.000 pro Missione triestina di Iriamurai (Kenya).  
— In memoria di Leonora Bonazza dalla fam. Novacco 80.000 pro Burlo Garofolo.  
— In memoria di Silvio Boniccioli dalle fam. Piacentini-Doratti 100.000 pro Ass. Amici del cuore.  
— In memoria di Stelio Cionini da Gabriella e Stefano Iuracic 100.000, da Nivea e famiglia 150.000 pro Azzurra (Associazione malattie rare Burlo Garofolo).  
— In memoria di Fernando Dreesi (Dino) dagli amici ferroviari, portuali, dei sindacati e del Dopolavoro ferroviario di Trieste 550.000 pro Comunità Milcovich (servizi strutturali e residenziali accogliimento e assistenza).  
— In memoria di Emilia Garoz ved. Codiglia da Anna Renzi Michelazzi 50.000 pro Ass. Amici del cuore.  
— In memoria di Anna Gessi ved. Marzio da Paolo e Loredana Valentiniuzzi 100.000 pro Domus Lucis Sanguineti; dai colleghi di Paola 100.000 pro Croce Rossa (sez. femminile).  
— In memoria dei cari genitori Oda e Riccardo Gmeiner dalla figlia Giuliana 50.000 pro Astad.  
— In memoria di Italo Lenardon dai colleghi del figlio dello Csia 325.000 pro Missione diocesane di Trieste a Iriamurai (Kenya).  
— In memoria del dott. Giovanni Masci dalla fam. Severi 50.000 pro Comunità missionaria di Villaregia (Rovigo).  
— In memoria di Amelia Nadelet ved. Barichio da Giorgio e Graziella 100.000 pro chiesa Beata Vergine del Carmelo (Gretta); dalla fam. Paolo Bean 100.000 pro Agmen; dalla fam. Vitez 100.000 pro chiesa S. Maria del Carmelo.  
— In memoria di Pietro Oretti e Ludomella Deller in Oretti dal genero Nicola Tedeschi 50.000 pro Pro Senectute.  
— In memoria di Nerone Sala da Pina, Cochelli e Claudia Sollini 50.000 pro Cro Aviano (Pn).



## Salita di Miramare, pali pericolosi

Improvvisamente ho notato che sulla salita di Miramare sono spuntati due pali in mezzo alla strada: reggono due segnali luminosi relativi al passaggio pedonale.

È fuori dubbio che siano assolutamente pericolosi e che sicuramente ci sarà chi, purtroppo, andrà a sbatterci contro: ma come si può pensare di occupare la carreggiata con degli ostacoli certamente imprevedibili e che non sono comunque segnalati preventivamente? Ci sono tante soluzioni per problemi del genere, si doveva escogitare quella più pericolosa?

Nonostante che, come è stato riportato da questo quotidiano, il limite di cinquanta chilometri orari su detta statale sia assolutamente inadeguato e pericoloso, stanno spuntando man mano ulteriori uguali limiti di velocità e non se ne comprende la necessità: davanti all'hotel Riviera il limite ora è a 50, prima della galleria naturale ve n'è un altro, fisso e non relativo ai lavori in corso poco distanti... A questo punto non sarebbe meglio chiudere al traffico la costiera e così non ci pensiamo più?

La sicurezza sulle strade non è data dai limiti impossibili a mantenere, anzi!

Rossana Nurra

## Persone da ringraziare

Un mese fa è mancata mia cugina, Noris Palmieri, vissuta per molti anni nella casa di riposo «Don Marzari» di Borgo San Nazario. Vorrei ringraziare tutti coloro che in tutto il tempo si sono amorevolmente presi cura di lei anche nei momenti più difficili e ai quali va tutta la mia riconoscenza.

Lettera firmata

## I servizi dell'Acegas

L'Acegas presenta agli utenti una mini-rivoluzione per chi desidera risparmiare sui consumi, ritornando a come si faceva una volta, cioè a tariffe diversificate giorno e notte. Nel frattempo continuano a mandare bollette inesatte e cosa dico-

no? Che non occorre fare la fila nei loro uffici (vedi Piccolo 20 maggio) basta telefonare. Stiamo freschi! Si fa per dire perché la rabbia non ci fa stare freschi.

Per riuscire a prendere la linea del numero verde dell'Acegas una persona deve rinunciare alla sua giornata lavorativa per rimanere attaccata al telefono nella speranza di riuscire a parlare con un operatore. Forse è più semplice avere la linea con un quiz di «Buona domenica».

Ora non capisco perché l'utente debba sempre rispondere degli errori di chi effettua servizi per il pubblico. Noi dobbiamo pagare sempre in anticipo anche se la cifra è inesatta, oppure fare la fila. Chi ci paga le ore di permesso lavorativo per gli errori dell'Acegas? Gli amministratori si pren-



## Auguri a Pia

Nonna Pia ha festeggiato ieri il compleanno: tanti auguri dai nipoti Laura, Anna e Marco e dalle figlie Tullia e Silvia.

dano le loro responsabilità e non inventino scuse prendendoci per i fondelli, e attivino una linea decente che aiuti veramente chi ha il sacrosanto diritto di pagare quello che consuma e non di più.

Alena Bevilacqua

Ho ricevuto il 18 maggio come da bollo postale, dopo sei mesi, le fatture Acegas datate 8 maggio con scadenza, per il pagamento, il 29 del mese. Nella stessa busta si allega una comunicazione, sul cui contenuto inesat-

to sorvolo, datata 15 maggio il che vuol dire che si è impiegato oltre una settimana per spedire le fatture.

Pertanto, penso sia lecito dubitare che le «direttive dell'Autorità» citate nelle comunicazioni dell'Azienda dispongano che i termini di spedizione delle fatture possano essere stabiliti, a discrezione, da parte dell'Azienda fornitrice.

Giorgio Kermol

## L'incidente del bus a Conconello

In relazione all'incidente della linea 3 accaduto il 16 maggio scorso a Conconello, e in attesa del definitivo chiarimento circa l'ancora incomprensibile dinamica dell'incidente (sulla quale è stato predisposto un accurato studio), nel confermare che l'autista coinvolto è di sicura e datata esperienza e professionalità, l'Azienda Consorziale Trasporti vuole fornire alcuni elementi a completamento delle informazioni già pubblicate con l'intento di rassicurare l'utenza.

Il personale aziendale, le forze dell'ordine e i Vigili del fuoco sono intervenuti per provvedere alla rimozione e al traino dell'autobus incidentato, e i presenti hanno potuto riscontrare già sul posto che il veicolo non presentava difettosità all'impianto frenante, al motore, al cambio e nemmeno al sistema sterzante.

Giunto in deposito, il bus è stato sottoposto immediatamente a una serie di scrupolosi test sul banco di prova aziendale, alla presenza di un funzionario della Motorizzazione civile intervenuto appositamente.

Sul mezzo, assolutamente in regola con le revisioni e le manutenzioni periodiche, non sono stati riscontrati difetti o anomalie né ai freni né all'idroguida (sistema sterzante).

Azienda Consorziale Trasporti - Trieste

## Alloggi Ater

Chiediamo spazio per aggiungere ancora qualche notizia in merito all'articolo apparso il 24 maggio scorso sulla pagina delle Rubriche, circa gli alloggi per i quali 1200 cittadini hanno

## Lotta al fumo sì: ma se il fisco reclamasse introiti alternativi?

Da quando, oltre vent'anni fa io fumatore da oltre 35 anni, ho smesso di fumare, sono divenuto intollerante al fumo, provando letteralmente nausea più che una donna incinta. Ragion per cui a casa mia e nel mio ufficio amici ospiti e clienti sono invitati a non fumare e al ristorante qualche volta, ho battibeccato con chi con le volute del fumo della sua sigaretta mi alterava profumo e sapore dei cibi. E quando mi pungeva vaghezza di bere un caffè, evito quei bar ove il lezzo di fumo rancido e stantio prevale sul profumo dell'arabica pozione, che si desidera assaporare con le papille olfattive prima e quelle gustative poi.

Per tali ragioni si può ben comprendere quanto non felice ma felicissimo sarei e grato al prof. Veronesi, attuale ministro della Sanità, se il suo progetto di proibire il fumo in qualsiasi locale pubblico divenisse legge e realtà. Tuttavia, avendo appreso che allo Stato il vizio di quattordici milioni di fumatori rende ben diciassette miliardi (più che una finanziaria), caro prof. Veronesi, la prego, ritiri immediatamente la sua proposta, perché altrimenti noi non fumatori (ma anche i fumatori) corriamo il rischio di sopprimere con nuove imposte i mancati introiti delle sigarette non più fumate nei luoghi pubblici. E allora preferibile il fumo delle sigarette altrui a quello del denaro dei contribuenti bruciato dall'inesauribile avidità del nostro fisco.

Aldo Cannata

ricevuto dallo Iacp (oggi Ater) «liberatoria quietanza di pieno saldo». È necessario farlo in quanto molte persone ci hanno telefonato perché vorrebbero che la lista dei loro disagi fosse più completa. Non solo gli eredi devono pagare diritti di successione su proprietà virtuali, ma devono pure pagare spese di amministrazione e concorrere alle spese di manutenzione.

Intendiamo pertanto rendere nota l'ultima istanza, in ordine di tempo, inviata alla Direzione dell'Intendenza di Finanza con cui viene sollecitato l'invio alla Corte dei conti per definire finalmente tale insostenibile situazione e alla quale, stavolta in tempi rapidissimi, il direttore reggente ha risposto: «Sì, si comunica che gli incontri e la corrispondenza con le amministrazioni preposte, già avviati al fine di istituire in modo completo la pratica in argomento, soprattutto per ciò che concerne la veri-

fica dei requisiti soggettivi e oggettivi e le modalità di calcolo del prezzo dell'immobile, non hanno per ora avuto esito positivo. La trattazione della pratica è pertanto tuttora pendente».

Molti di questi «regolari contratti di cessione di proprietà» sono ora in mano agli «eredi» del nulla, che, per preciso divieto espresso dall'Ufficio del Dipartimento del territorio di Trieste del ministero delle Finanze, non possono nemmeno subaffittare gli alloggi stessi per ripianare le spese continue che devono sostenere.

A chi si devono rivolgere, al Capo dello Stato?

Luisa Nemež

Otc - Adoc

## Salvaguardia dell'ambiente

Penso che questo giornale debba prendere posizione per la salvaguardia delle realtà esistenti e rappresentare quegli interessi che una realtà come Trieste chiede,

una baia unica, per magia e fascinazione, in Europa, e un retroterra ambientale di primo piano che chiede servizio.

Fatalmente ogni stagione estiva non può sottrarsi alle laceranti contraddizioni che vedono una parte interpretare giustamente le visioni fondanti dei bisogni naturali: mare pulito, spiagge sicure, aria senza smog, ottime situazioni arboree e forestali e montagne incontaminate. E poi c'è una parte che, fortemente condizionata, accetta certi rischi non proprio protocolli dal punto di vista ambientale stringendo il tutto in una visione fatalistica del consumismo odierno cui bisogna pagare la penale.

Ora credo che, senza usare i fervori del passato, si possa produrre delle soluzioni di qualità e giustizia sia ambientale che sociale, senza irrazionalità oppressive. Un primo connotato facilmente intuibile è la fruibilità del territorio: il mare è la coscienza originaria di ogni penisola, e il Carso sacralizza nella immobilità la storia passata e futura testimoniando il valore della civiltà.

In secondo piano occorre porre il primato della persona come vivifico spirito contemplativo senza la costruzione a subire la follia dei devastanti rumori, causati dalla circolazione impazzita. Quindi meno automobili e più mezzi pubblici (vedi New York, Berlino) o biciclette (vedi Parigi, Madrid); e questa strada si cala sempre più nei desideri della maggioranza cittadina.

Speriamo che un giorno si trasformi il classico detto latino: «Video meliora proboque, sed deteriora sequor».

Giuseppe Marcuzzi  
(Aiello del Friuli)

## Una visita interessante

A nome della II D della scuola media Italo Svevo, ringraziamo sentitamente il signor Pino Sfragola e il Gruppo speleologico «San Giusto», per l'interessante lezione tenuta al Centro visite di Basovizza e per l'escursione alla particella sperimentale del Bosco Bazoni.

Gli insegnanti  
Antonella Cimarosti  
e Tullio Piras

## Locali notturni e diritto al riposo

Scrivo per rispondere alla segnalazione firmata dal signor Giorgio Della Valle (lunedì 22 maggio), in merito ai locali notturni e ai cittadini.

Io faccio parte di quei cittadini che pensano che la notte sia fatta per riposare e non per andare in giro a far chiassate, anche se qualcuno le chiama «occasioni per socializzare». Anch'io sono favorevole alle manifestazioni che portano la gente a riunirsi per divertirsi, o per ascoltare della buona musica, ma ciò non toglie che a una certa ora il volume dovrebbe essere abbassato di qualche decibel, per permettere a chi, purtroppo, deve andare a lavorare il giorno dopo, di godersi qualche ora di meritato ri-

poso. Non credo neanche che debbano essere i residenti in una zona dove vengono aperti questi locali notturni, a doversi adeguare al nuovo stile di vita, ma trovo più giusto che siano i gestori, o proprietari di detti locali, a uniformarsi alle esigenze del rione, vuoi per un rapporto di buon vicinato e vuoi perché loro sono gli ultimi arrivati.

La legge è uguale per tutti e non si può cambiare per favorire una persona a discapito di tante. È stato scientificamente provato che una persona privata delle ore di riposo di cui ha bisogno dopo un certo periodo può perdere il lume della ragione; non ci si meraviglia poi se succede quello che è accaduto poco tempo fa, quando un esagitato (a detta di chi ha subito la sua sfuriata) ha cominciato a lanciare acqua e oggetti vari dalla finestra sopra quelli che hanno ripetutamente disturbato il suo sonno per notti intere.

Trieste è una bellissima città e ha bisogno di avvenimenti che attraggano un po' di gente, ma non per questo ci si deve sentire autorizzati a fare schiamazzi durante le ore in cui la gente che lavora dorme il sonno dei giusti. Basterebbe un po' di buon senso da parte di ambedue le parti per vivere in armonia: i locali notturni abbassino un po' il volume dei loro altoparlanti, i nottambuli evitino gli strombazzamenti e i residenti siano un po' più tolleranti. Ed ecco la panacea per vivere bene.

Lettera firmata



## Il compleanno di Liliana

Questa giovane donna in posa tanto tempo fa è Liliana. Alla «ragazza di Pirano» che oggi festeggia i suoi 74 anni tanti affettuosi auguri dai figli, dalle nuore, da Chiara e Desy.

poso. Può essere che il signor Della Valle faccia invece parte di quei cittadini che non devono sottostare ai richiami della sveglia, perché: 1) è proprietario di uno di quei locali che tengono aperto fino a notte fonda e perciò ha tutto l'interesse che ci siano clienti nottambuli; 2) fa parte di queste persone cui piace girare di notte; 3) è un mene-fregista dei diritti altrui e pensa solo a se stesso.

Penso che gli abitanti di una zona non possono arrogarsi il diritto di dare ordini o imposizioni, ma posso-

una bellissima città e ha bisogno di avvenimenti che attraggano un po' di gente, ma non per questo ci si deve sentire autorizzati a fare schiamazzi durante le ore in cui la gente che lavora dorme il sonno dei giusti. Basterebbe un po' di buon senso da parte di ambedue le parti per vivere in armonia: i locali notturni abbassino un po' il volume dei loro altoparlanti, i nottambuli evitino gli strombazzamenti e i residenti siano un po' più tolleranti. Ed ecco la panacea per vivere bene.

Lettera firmata

## Fino al 31 maggio Lancia Y vi offre tre opportunità in più:

Predisposizione telefonino, selleria in Alcantara,

oppure

Airbag lato passeggero, predisposizione autoradio, predisposizione telefonino,

oppure

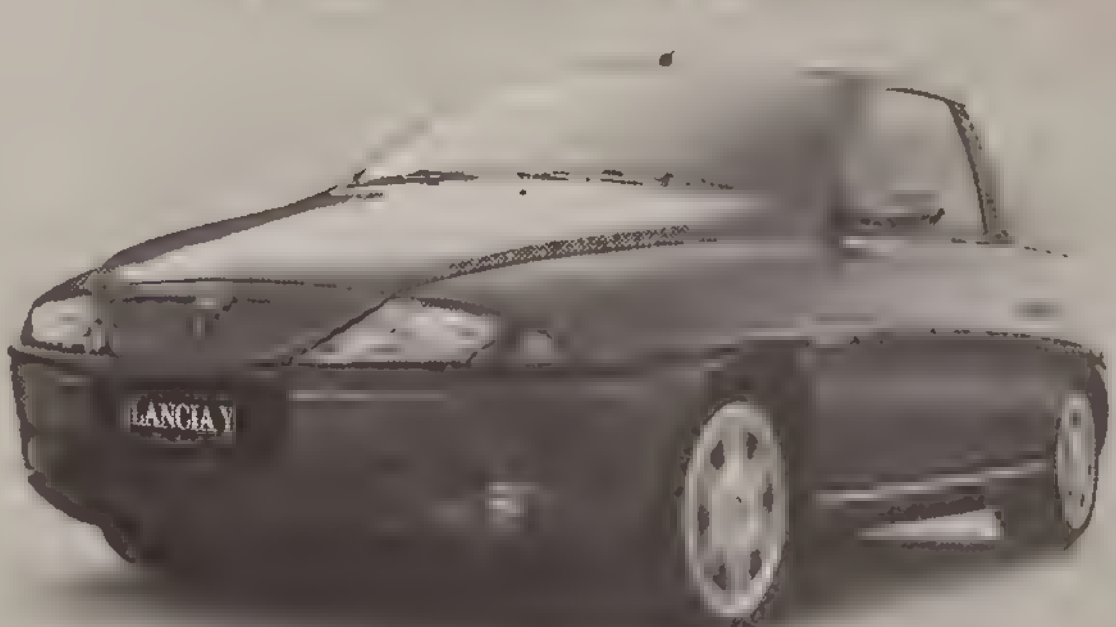
Cerchi in lega più pneumatici maggiorati.

E in più di serie: Airbag lato guida, bloccaporte elettronico, specchietto esterno regolatore assetto fari, antifurto Lancia Code, vetro elettrico, tetto apribile, EPS.

È un'iniziativa della Concessionaria Lancia.

Auto A

Via III<sup>a</sup> Armata 119, Gorizia, tel. 0481.52.00.13



Lancia Y. Da L.14.900.000 (cane escluso).



Il Quadrifoglio

Si diventa possessivi,  
con una Lancia Y.

\* Prezzi: base in nuova base L.P.I. Sedi in nuovi edifici costruiti nel centro storico. La sede, per essere realizzata, ha richiesto un investimento di 1.200 milioni. Non dispendio, ma 1.200 milioni. Non dispendio, ma 1.200 milioni. Non dispendio, ma 1.200 milioni.



# CULTURA & SPETTACOLI

**SAGGI** Scritture disegnate, da Piranesi a Ruskin, nell'ultimo volume (Dedalo) dello studioso triestino

## Contessi, l'architettura è poesia

«La cultura vista in senso umanistico rappresenta un tutto organico»

Esiste un paradosso insito nella natura complessa dell'architettura: se da un lato è l'arte globale per eccellenza, perché include tutti i linguaggi figurativi, dall'altro la forza ideale del progetto viene condizionata da esigenze tecniche e produttive, se non economiche o politiche. L'ultimo saggio di **Gianni Contessi** parte dalla considerazione di una sostanziale «infelicità dell'architettura» identificata, citando Michelstaedter, in una fatale dicotomia: mentre il progetto si collega alla «persuasione» il manufatto appartiene alla «rettorica». «Scritture disegnate. Arte, architettura e didattica da Piranesi a Ruskin» (Edizioni Dedalo, pagg. 260, lire 32 mila) da un lato riporta la denuncia dei limiti della costruzione architettonica, esposta in alcuni trattati apparsi fra il '700 e l'800, dall'altro considera il loro superamento tramite un geniale escamotage: l'architettura disegnata o dipinta non deve fare i conti con la reificazione dell'idea.

Secondo l'analisi di Contessi, Giovan Battista Piranesi va considerato non solo virtuoso incisore di vedute romane, ma anche iniziatore del «culturalismo architettonico moderno», che non significa ricorso alla citazione, bensì volontà di confermare l'artisticità del progetto senza architettura. Inoltre il suo studio minuzioso delle antichità

romane, benché stravolto da una sorta di ricreazione iperrealistica, fornisce il ritratto di un'epoca. Manuale storico, quindi, ma anche poesia, racconta: e infatti, sottolinea Contessi, i fogli piranesiani, contenuti in volumi, sono implicitamente «letteratura».

Esemplare, fra i sostenitori dell'autonomia della rappresentazione architettonica, l'affermazione di Boullée che in un saggio di fine '700 postula che «l'Arte del costruire è qualcosa di secondario, che a noi sembra corretto indicare come la parte scientifica dell'architettura». Non è quindi arbitrario valutare come alcuni autori abbiano affidato all'architettura dipinta e disegnata l'espressione più autentica dei loro principi e della loro poetica.

Il percorso del libro segue una mappa temporale e geo-

grafica: si parte dalla Francia di fine '700 per arrivare in Italia, con l'elegante disegno di taglio vedutistico del Quarreggi, per giungere in Germania e in Inghilterra fino agli albori del '900. Il clima dello Sturm und Drang si respira nei toni poetici e melodrammatici dei disegni acquarellati di Friedrich Gilly e del suo più noto allievo Schinkel, che denunciano la forte analogia letteraria e musicale della rappresentazione architettonica. Sono opere grafiche che costituiscono, secondo Contessi, «il meglio dell'arte tedesca nell'età romantica». Infatti le incisioni della «Sammlung» di Schinkel sono spettacolari e originali e anticipano, descrivendo scene di vita borghese, l'ambientazione dei romanzi berlinesi di Theodor Fontane.

Ma come può una serie di disegni essere accostata a un'opera letteraria? Basti ricordare l'oraziano «ut pictura poesis» per capire che esiste «un'unità fra osservazione disegnata e riflessione scritta». E si arriva così a John Ruskin e alla sua raccomandazione di leggere i quadri di Turner come i classici della letteratura. Ruskin a sua volta, usando i disegni ad acquerello come appunti di viaggio, costruisce una sorta di diario visivo. Il grande critico ottocentesco è anche autore di un manuale di disegno dallo spirito anticonformista.

g.d.

**TRIESTE** Alla qualifica di critico, lo studioso triestino Gianni Contessi preferisce quella di storico dell'arte contemporanea. La funzione attuale del critico gli sembra infatti riduttiva e compromessa con il mercato dell'arte, nel suo oscillare tra la redazione di expertise, testi d'occasione e presentazioni. Veramente critica, e quindi secondo Contessi nemica del sistema, l'attività dello storico che, analizzando i collegamenti fra le varie discipline, raggiunge una visione d'insieme.

Schivo e lontano dalle consorterie dei galleristi, Contessi - professore di Fenomenologia delle Arti contemporanee nell'Accademia di Brera - nutre però una segreta ambizione: quella di far coincidere il genere saggistico con una forma d'arte, ovvero di dare alla pagina critica la dignità letteraria propria dei suoi maestri prediletti, Focillon, Argan, Arca. E, come molti autori di romanzi, scrive sempre lo stesso libro, con sottili variazioni sul tema.

«Scritture disegnate» è l'ultimo saggio di una trilogia che affronta i vari aspetti della rappresentazione architettonica («Architetti-pittori e pittori-architetti, da Giotto all'età contemporanea» e «Il luogo dell'immagine. Scrittori, architetture, città, paesaggi»); d'ora in poi l'intenzione è quella di cambiare rotta.

Lei si occupa soprattutto dei rapporti fra architettura e altre arti. Da dove nasce quest'impostazione particolare?

«Esiste un modo di essere, una pulsione che mi porta verso l'unificazione. Del resto è il sistema accademico ad aver creato le barriere disciplinari: in realtà la cultura, vista in senso umanistico, è un tutto organico. C'è poi il carattere totalizzante dell'architettura: un'arte forte e in certo modo simbolica, in grado di esprimere suggestioni,

elementi ben più complessi della prevedibilità del costruttivo».

Perché l'affascina il tema dell'architettura disegnata o dipinta?

«Forse perché, banalmente, contempera il mio interesse rivolto sia alla pittura sia all'architettura. Poi c'è l'esperienza vissuta come conservatore del Gabinetto dei disegni di Brera, nel corso della quale mi sono confrontato con lo scadimento nel genere più vietato e noioso; ho quindi tentato di sottrarre a questi limiti una certa produzione di architettura disegnata. Ma è ancora una questione di indole: quando mi occupo di qualcosa tendo ad assumere un punto di osservazione opposto o laterale, perché penso che solo standone fuori si possa dare la giusta valutazione di una disciplina».

Da qui i suoi continui sconvolgimenti da un'arte all'altra. E una pratica estesa anche all'insegnamento?

«Certamente. Anche se i miei programmi sono sempre centrati sull'architettura, sono affezionato a un modello storicistico, rivisto in senso moderno. Del resto questa è l'unica disciplina storica che si trova al cospetto degli eventi: le opere d'arte sono sempre presenti attraverso i secoli. Gli attuali criteri di educazione seguono il metodo anglosassone, basato sull'apprendimento in senso economicista e settoriale, io invece preferisco il grande modello tedesco di stampo unificato, che è quello della Bildung, cioè di un sa-

bligo morale per un critico che si trovi davanti all'era postmoderna conservare e indicare anche nella prassi dell'insegnamento l'importanza di modelli e valori connessi con una civiltà umanistica modernamente intesa, che non è certo quella del «latinorum». Non si tratta cioè di celebrare il passato, ma di applicare il metodo storico anche per salvaguardare i messaggi più significativi delle avanguardie del '900, nonché per combattere l'omologazione in atto».

Nei suoi libri viene data molta importanza ai viaggi sia reali sia cartacei...

«Per chi si occupa di storia dell'arte viaggiare è indispensabile: le opere sussistono e esistono nei luoghi. Intanto bisogna vedere la città, il paesaggio, e da questi dipendono le varie civiltà figurative, che sono diverse proprio perché radicate in luoghi, in meteorologie differenti. Ad esempio, se Turner non fosse stato un isolano, non avrebbe dedicato tanta attenzione al mare. Anche i libri sono luoghi e visitando le biblioteche si fanno altrettanto scoperte».

Questo, come altri suoi libri, è stato strutturato seguendo uno schema musicale...

«Perché la mia vera passione è la musica. Infatti all'ascolto affianco la consultazione dei testi di musicologia. Il mio modo di scri-

pere fondato su un'idea di formazione».

La si può definire un critico conservatore?

«Assolutamente. Considero un obbligo morale per un critico che si trovi davanti all'era postmoderna conservare e indicare anche nella prassi dell'insegnamento l'importanza di modelli e valori connessi con una civiltà umanistica modernamente intesa, che non è certo quella del «latinorum».

Non direi, è una città fortemente architettonica e quindi una sorta di miniera per chi studia l'800. Inoltre l'immagine fisica della città si avvale di quel tanto di valore aggiunto che le deriva, ad esempio, dai versi di Saba. E un'immagine virtuale che incide e contribuisce, con un effetto di riverbero, alla definizione della sua forma urbana».

Lei parla dell'infelicità dell'architettura. Esiste anche quella del critico?

«Esiste di fronte a una critica che oggi è inflazionata e spesso si limita al ruolo promozionale di conoscitore di opere. C'è poi un'infelicità costituzionale, perché bisogna trasferire in un altro linguaggio pensiero, idee non sempre facili da tradurre. Ma la cosa fondamentale è che neppure la persona colta legge la critica d'arte; in genere si pensa che l'arte vada guardata e non letta. E anche se i cultori del turismo intelligente comprano costosi cataloghi, che pesano due chili, dove si trovano anche saggi notevoli, non li leggono mai».

Giorgetta Dorflès

Nelle foto: in alto «Casa di campagna sull'acqua» (1801) di Schinkel; a sinistra, Gianni Contessi; a destra autori-tratto di Jean-Etienne Liotard.

chiacchiera da salotto che all'onestà ricerca della verità, Cianfanelli e Remondino non hanno dubbi: il futuro sta nel recupero del gusto di chiarire i fatti, nell'impegno di far sapere ai lettori come stanno realmente le cose.

Applausi per i giornalisti, ma anche per gli altri due narratori entrati nella terna dei finalisti: Luca Canali, latinista di fama e raffinato autore di «Finzioni e memoria» (Ed. Longanesi), assente a causa di un mal di testa, e Sante Rossetto, vigoroso cantore delle gesta del re dei Goti in «Totila, l'immortale» (Ed. Canova).

In coda, la consegna del premio speciale Bepi Tosolini agli stilisti Rosita e Ottavio Missoni, alfieri della moda italiana nel mondo: un omaggio alla loro attività artistica e imprenditoriale, «che è espressione - ha detto la giuria - di spirito di ricerca, appassionata sperimentazione e scelte coraggiose». Gran finale con saluti e sorrisi di Enrica Buonaccorti che, seppur un po' troppo prevedibile nell'ambito firmato Missoni, ha dato tuttavia il meglio di sé per condire con un pizzico di civetteria e mondanità l'affollata cerimonia conclusasi con un recital lirico-musicale e un rapido buffet vista mare.

Alberto Rochira

Nelle foto, da sinistra, Fosco Maraini e Giorgio Forattini.

mesi passati in mezzo ai conflitti scoppiati nel cuore dell'Europa. «In Serbia viveva la censura - ha detto Cianfanelli -, ma è dovere del giornalista sondare le fonti con vigile senso critico e sano scetticismo. Bisogna toccare gli eventi con mano, verificandoli di persona, anche a costo di correre gravi pericoli, come spesso ci è capitato». In barba al tentativo di imbavagliare la stampa, oppure di imbottirla di opinioni precostituite, come accade soprattutto quando c'è di mezzo una guerra, «bisogna mantenersi autonomi e non farsi intimorire - ha aggiunto Remondino -, evitando di cadere nelle trappole della disinformazione, che fa parte delle strategie militari tanto quanto i movimenti dei carri armati». E se oggi sembra vincente un certo giornalismo-spettacolo, più attento al «gossip» che all'inchiesta, più legato alla

LIGNANO Macché crepuscolo del «giornalismo all'antica». Anzi. Largo ai cronisti di strada, viva i taccuini, onore ai testimoni di prima mano e ai reporter che non si lasciano sedurre dalle sirene dei potenti, ma scelgono di bacchettare e anche irridere il Palazzo. Questo il messaggio lanciato al mondo della stampa e della comunicazione dalla Terrazza a mare di Lignano Sabbiadoro sabato 27 maggio, in occasione dell'attesa consegna del Premio Hemingway edizione Duemila.

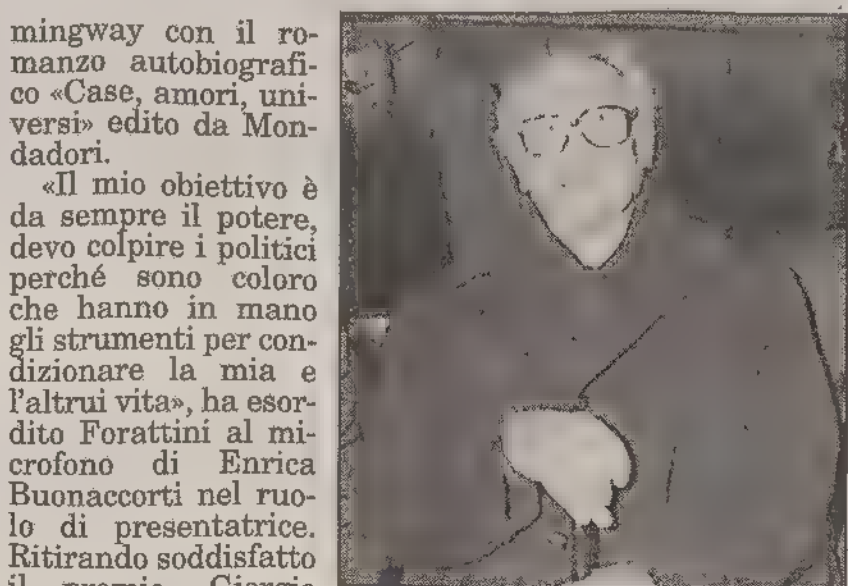
La decisione della giuria, che ha decretato la vittoria di Giorgio Forattini per il giornalismo e di Fosco Maraini per la narrativa, ha voluto sottolineare con forza l'esigenza d'un ritorno al «vecchio stile» del giornalismo, quello di cui fu campione proprio la grande penna statunitense che dà il nome al prestigioso riconoscimento istituito sedici anni fa dalla locale Azienda di promozione turistica.

Ad aggiudicarsi il «superpremio» nelle due terne di finalisti sono stati, dunque, il celebre vignettista che da trent'anni fustiga i politici italiani con la sua satira feroce e irriverente sulle pagine dei maggiori quotidiani e settimanali di tiratura nazionale, e l'illustre etnologo, padre della scrittrice Dacia, e instancabile viaggiatore, che ha conquistato i giurati dell'He-

**PREMI** Assegnata sabato, a Lignano, l'edizione Duemila del riconoscimento

## Hemingway alle penne graffianti

Fosco Maraini per la narrativa e Forattini per il giornalismo



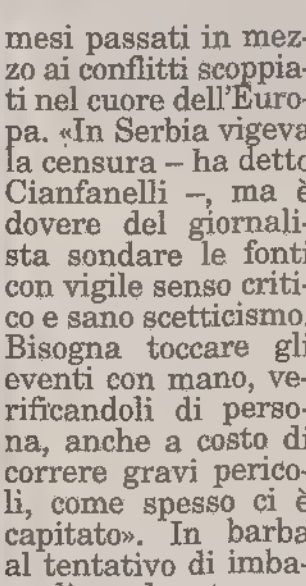
mingway con il romanzo autobiografico «Case, amori, universi» edito da Mondadori.

«Il mio obiettivo è da sempre il potere, devo colpire i politici perché sono coloro che hanno in mano gli strumenti per condizionare la mia e l'altra vita», ha esordito Forattini al microfono di Enrica Buonaccorti nel ruolo di presentatrice. Ritirando soddisfatto il premio, Giorgio non ha lesinato pun-



do i suoi viaggi d'esplorazione nel Tibet degli anni Trenta e l'esperienza traumatica della deportazione in un campo di concentramento dopo il cruciale anno 1943, anno in cui si trovava con la famiglia in Giappone.

Umanità ferita di ieri, e umanità dolorosamente colpita oggi. Sulla stretta attualità della politica internazionale si sono concentrate le riflessioni degli altri due giornalisti premiati



che hanno conteso a Forattini la pole position: l'invitato della Rai Ennio Remondino, infaticabile testimone del conflitto nei Balcani, e il corrispondente della Bosnia del «Corriere della Sera», Rocco Cianfanelli. Convinti entrambi della necessità, per il giornalismo dei giorni nostri, di tornare a «raccontare i fatti, tenendo i distinti dalle opinioni», i due reporter hanno comunicato alcune impressioni «a caldo» raccolte nei lunghi

### IN LIBRERIA

#### I PIÙ VENDUTI

##### NARRATIVA ITALIANA

- 1) Camilleri «La gita a Tindari» (Sellerio)
- 2) Casati Modigliani «Vaniglia e cioccolato» (Sperling&Kupfer)
- 3) Benni «Spirito» (Feltrinelli)

##### NARRATIVA STRANIERA

- 1) Marai «La recita di Bolzano» (Adelphi)
- 2) Crichton «Timeline» (Garzanti)
- 3) Fine «Vialla ventosa» (Adelphi)

##### SAGGISTICA

- 1) Rifkin «L'era dell'accesso» (Mondadori)
- 2) Phillips «Il no che aiutano a crescere» (Feltrinelli)
- 3) Zichichi «L'irresistibile fascino del tempo» (Il Saggiatore)

«Dizionario delle opere filosofiche» di Franco Volpi (pagg. 1167 - lire 75 mila - Bruno Mondadori)

Uno strumento indispensabile per tutti coloro che si interessano di filosofia. Un dizionario che fornisce la chiave per un approccio al pensiero filosofico partendo dall'analisi dei testi. Insomma, una prima guida ragionata ai testi di filosofia.

Il volume - versione italiana adattata e rifatta del «Lexikon der philosophischen», a cura di Franco Volpi, Julian Nida-Rümelin, Maria Koettitz e Harry Olechnowicz Krüner - fornisce le indicazioni essenziali relativamente a più di 1300 testi di circa 650 filosofi, coprendo l'intero arco della filosofia, dall'antichità ai giorni nostri e raccogliendo le opere più importanti.

«Sotto pressione» di David Baldacci (pagg. 368 - lire 34 mila - Mondadori)

Gli intrighi all'interno della scena politica americana continuano a essere il «piatto» preferito di David Baldacci. Come in «Potere assoluto» e «Controllo totale», l'avvocato americano prende di mira la Casa Bianca anche in questo suo nuovo thriller, descrivendo con sguardo lucido e critico le regole che governano le istituzioni politiche Usa, in cui loschi personaggi danno sfogo alla loro illimitata sete di potere. In una ottica di luna alcune persone si riuniscono in un cottage con una testimone che sa tutto su segrete manovre e corruzioni che coinvolgono molte personalità autorevoli e addirittura del governo. Ma c'è un killer in agguato... Baldacci ha mestiere e talento, ma a lungo andare rischia di scrivere più o meno sempre lo stesso libro.

«I confini della libertà» di Massimiliano Finazzaro Flory (pagg. 209 - lire 22 mila - Marsilio)

Negli ultimi due anni numerosi eventi di origine e natura diversa - geopolitica, economica-finanziaria - politico-istituzionale - hanno suscitato inquietudini e suggestioni negli italiani. È accaduto con la guerra nei Balcani per quanto concerne la politica estera. Oppure con la trasformazione del cosiddetto capitalismo italiano a causa della globalizzazione. Nel libro l'autore - che come opinionista ha seguito passo passo tutti i più importanti momenti politici - li interpreta con profondità e passione: dalla geopolitica nei Balcani, alla new economy; dalla questione dei giovani, al Nord-est e alla sua trasformazione identitaria. Un saggio che offre una variegata serie di argomenti e riflessioni, e la cui matrice comune è il liberalismo.



«Breviario minimo» di Leszek Kolakowski (pagg. 156 - lire 20 mila - Il Mulino)

Tra saggezza perduta e incertezze crescenti, il filosofo e scrittore polacco, che insegna all'Università di Chicago, propone in questo libro piccole lezioni morali per grandi problemi. Ma non sono solo questioni tragicamente dilemmatiche come la violenza, la pena di morte, la menzogna o il potere, quelle affrontate da questo «Breviario minimo», che prende in considerazione anche temi apparentemente futuri, pur se egualmente densi di implicazioni. Che cosa si nasconde dietro il mito della giovinezza? Siamo certi che il «far niente» sia proprio «dolce»? E perché ci piace tanto viaggiare? E immorale giocare e vincere alle lotterie? Kolakowski, con l'autorevolezza e la serenità del saggio, propone alcuni elementi di riflessione per ognuna di queste domande.

«L'amore di uno sciocco» di Junichiro Tanizaki (pagg. 262 - lire 13.500 - Bompiani)

Nei tascabili Bompiani una sfornata di libri di Junichiro Tanizaki, lo scrittore nato a Tokyo nel 1886 e morto nel 1965, divenuto popolare con drammi, racconti e romanzi, alcuni dei quali fecero scandalo per la loro componente sadica e sensuale. Oltre a «L'amore di uno sciocco» (introduzione di Alberto Moravia), vengono proposti infatti anche «Libro d'ombra», «Vita segreta del signore di Bushu» (ambientato nel Giappone del XVI secolo), «Il ponte dei sogni e altri racconti», che sviluppano vicende emblematiche della narrativa di Tanizaki. E ancora «La chiave» (da cui l'omonimo film di Tinto Brass), «Diario di un vecchio pazzo», ultimo romanzo dello scrittore giapponese (1962), e «La gatta», che ha come protagonista non una donna, bensì proprio una gatta, la bellissima Lily.



MUSICA Bob Dylan ha aperto a Modena il suo tour italiano. Due ore di spettacolo davanti a una platea di seimila fan

# La leggenda del rock incanta ancora

In scaletta, pochi brani dell'ultima produzione e molti «cavalli di battaglia»

## Il premio «Trio di Trieste» al duo delle sorelle Downes



TRIESTE Il duo violoncello-pianoforte formato dalle sorelle Shana e Avi Downes (nella foto) ha vinto il V Concorso internazionale di musica da camera «Premio Trio di Trieste», chiuso alla Sala Tripovich dalle due musiciste statunitensi, applauditissime, con il festoso concerto dei premiati. Straordinarie le doti della violoncellista: il suono era corposo ma non prepotente, vario nei colori e nelle dinamiche: c'era nel fraseggiare di Shana una propensione alla tenera commozione, capace di condurre l'ascoltatore a contatto con la sostanza più viva della cantabilità. Alla tastiera Avi volava leggera e precisa, lasciando che la scrittura virtuosistica di Mendelssohn avesse la consistenza di un accompagnamento orchestrale basato sulle mezzecce: questo stare consapevolmente al fondo, dando spazio all'evidenza liederistica della voce del violoncello, trovava sempre le sue ragioni nell'intimità di un dialogo affettuoso. Persino nelle esplosioni di vitalità dei movimenti veloci, Avi e Shana Downes (assicurate anche il Premio speciale «Libero Lana») puntavano all'agilità nobile ed elegante.

Di ben altra natura erano l'infuocata compattezza d'insieme e lo slancio appassionato del «Fauré Quartet», piazzatosi al secondo posto. Affrontando il quarto tempo dell'op. 87 di Dvorak, i giovani tedeschi (Dirk Mommertz piano, Erika Geldsetzer violino, Alexander Froelbling viola, Konstantin Heidrich violoncello) hanno suonato con la gioia di lanciarsi dentro la musica, regalando un'esecuzione viva, frutto d'un gioco di squadra che ama il rischio e non concede superiorità gerarchiche agli strumenti pur mostrando, negli interventi della viola e nell'incisività del pianista, qualità sovrane.

Il terzo premio è andato, ex aequo, a due formazioni italiane: al quartetto «Quattro Veneti» (composto dal propulsivo pianista Michele Bolla e da Dino Sossai, Emanuela Bascetta e Nazzareno Balduin, rispettivamente violino, viola e violoncello), lettore corretto del movimento d'apertura dell'op. 15 di Fauré, e al duo composto dal pianista Matteo Fossi e dalla violinista (17 anni) Lorenza Borroni, interpreti brahmiani generosi e intensi che faranno sicuramente parlare di sé. Il duo formato dall'italiano Sergio De Simone (pianoforte) e dalla bosniaca Violetta Smailovic (violino) si è aggiudicato, invece, il Premio speciale «N.C.E.».

Alla luce della bravura dei finalisti, il lavoro dei giurati non deve essere stato così semplice. Lo ha detto anche Dario De Rosa, presidente non votante della commissione giudicatrice, sottolineando l'eccezionale livello di tutti i musicisti arrivati all'ultima fase della competizione. Ormai si può affermare senza alcun dubbio - e lo si è capito dalle parole di soddisfazione espresse dal direttore artistico Fedra Florit - che il concorso rappresenta per Trieste un insostituibile motivo di richiamo e per il mondo internazionale della musica da camera un punto di riferimento.

Sergio Cimarosti

MODENA Tre giorni dopo il suo cinquantanovesimo compleanno, Bob Dylan ha varato l'altra sera sulla Piazza Grande di Modena il nuovo tour che, dopo la replica milanese di ieri, prosegue domani a Firenze, il 31 ad Ancona e il 2 giugno a Cagliari.

E al poeta di Duluth (nella foto a destra) ci sono volute ben due ore di spettacolo per appagare gli entusiasmi dei seimila arrivati a festeggiarlo da tutta l'Emilia Romagna all'ombra della Ghirlandina.

Con un ottimo quartetto alimentato dalle chitarre di Charlie Sexton e Larry Campbell, dal basso di Tony Garnier e dalla batteria di David Kemp, Dylan ha ribaltato le sorti di

un'umida serata cominciata malissimo tra gli accordi acustici di «Roving gambler» e di una stentatissima «Mr. Tambourine Man» piazzando colpi a sensazione prima con una «Master of war» cupa e drammatica, poi con potentissime trasfigurazioni di «Boots of spanish leather» e «Tangled up in blue».

Giacca e pantaloni neri, ispida chioma al vento e un mezzo sorriso sulle labbra, l'idolo del Minnesota ha pescato tra le nostalgie virate oca di «Turamona», recuperata tra i solchi di «Another side of Bob Dylan», prima di imbracciare la chitarra elettrica e imboccare le scoscese suggestioni di «Country pie», «Positively 4th Street», «Stuck

inside of mobile with the Memphis blues again» o un'ipnotica «Can't wait», uno dei pochissimi frammenti della sua produzione anni Novanta emersi nel corso della serata.

Epilogo nel segno del rock con «Drifter's escape» e un affondo volutamente carnevalesco e fracassone come «Leopard-skin Pill-box hat».

In tutto settanta minuti appena di show, coronati però da una torrenziale serie di bis, aperta da «Love sick» e proseguita da quell'inno generazionale che rimane «Like a rolling stone».

Sul palco una leggenda del rock più viva e vitale che nei dischi, in piazza una folla eterogenea compo-

sta in buona parte di giovani, a riprova (se ce ne fosse bisogno) che il «predicatore» non ha perso contatto coi suoi adepti né tantomeno con la realtà che gli gira intorno.

Prova ne siano gli applausi piovuti su una «Don't think twice, it's all right» acustica, stravolta al punto da diventare l'ombra di quel che era, o una «Gotta serve somebody» impreziosita da un breve solo di Campbell.

A «Forever young» e «Rainy day women #12 & #35» gli ultimi acuti prima che, allungando di un brano la durata media degli altri concerti europei, non arrivasse pure «Blowin' in the wind», epitome di un passato che non passa.

Paride Sannelli

Grande entusiasmo per il concerto che ha aperto la Stagione sinfonica di Primavera al Teatro Verdi

## Oren commuove con i Salmi di Bernstein

TRIESTE Risale a un altro maggio una delle più autentiche e memorabili sorprese delle stagioni concertistiche triestine, quando l'allora poco più che ventenne Daniel Oren, giratosi dal podio verso il pubblico e continuando a dirigere l'Orchestra retrostante, intonò i versi davidici dei «Chichester Psalms»; non con quel canticchiare sommario e non richiesto cui taluni direttori si lasciano andare durante le esecuzioni, ma esibendo una voce baritonale calda e perfettamente impostata. Diciannove anni dopo, nella stessa pagina di Bernstein riproposta al centro della manifestazione inaugurale della Stagione sinfonica al Verdi, Oren ha ceduto il ruolo solistico, non per sopravvenuto logoramento, ma perché così è prescritto nell'originale, in parziale osservanza alla tradizione antica che non voleva donne in cantoria e affidava i registri acuti a voci bianche.

A intonare il commovente «Adonai, ro-i» (Il Signore è il mio pastore) è stato un fanciullo della fucina di Bad Tölz, Tim Fricke, dalla voce tanto educata quanto fresca e scorrevole. Il rigo-



rismo tecnico sempre sfoderato da Oren, pregevole in sé ma che talvolta lo tiene ai margini della sostanza musicale, al cospetto dei «Salmi» si unisce, in maniera evidente quanto disarmante, al suo credo. In una sorta di miracolosa dedizione, finisce per coinvolgere tutti, esecutori e astanti, e un'onda di commozione si riverbera dai primi sull'ascolto: dalla concentrazione dell'Orchestra nelle sue componenti di archi, ottoni e percussioni, alla partecipazione del Coro che, ben preparato da Ine Meisters,

si spinge in vocalizzi a tutta voce per commiarsi in un mormorio orante.

L'adesione spirituale coglie le ragioni più intime della pagina e riesce addirittura a riscattarla da alcuni riporti stilistici, mettendo in luce l'alta classe artigianale e l'intuito assimilativo di Leonard Bernstein.

Oren deve molto al grande «Lenny», e riprendendogli, nel decennale della scomparsa, che non lo dimenticherà, gli ha tribuito un altro omaggio con l'ouverture da «Candide», provocato-

ria operetta ispirata a Voltaire, molto travagliata e segnata da numerose revisioni. E un Bernstein che piace, smaltito, inconfondibile nello slancio, brillante come pochi negli intrecci strumentali perché pochi furono come lui capaci di guidare le orchestre.

La seconda parte teneva alto il contenuto virtuosistico, quello sempre un po' sopra le righe di Oren (nella foto qui accanto), assieme all'irruenza della sua espressività, ha giocato meno al gershwiniano «Un americano a Parigi», da cui non pare essersi spignato il profumo d'epoca attendibile in una partitura intimamente legata allo stile Broadway anni Venti, ma ha esaltato la resa del «Bolero» raveliano, con l'inesorabile incalzare della pulsazione ritmica, dal distillato dei singoli strumentisti fino all'esplosione del «tutti».

Alla fine della trascinate esecuzione, bissata nella sua ultima parte, entusiasmo alle stelle, applausi fittissimi al Maestro che li condivideva con le prime parti e con il collettivo. E il successo suggeriva tutta una serata intensamente vissuta.

Claudio Gherbitz

## APPUNTAMENTI

### Civiale: Mittelteatro ragazzi Dramma in tour con Dario Fo

TRIESTE Domenica 4 giugno, alle 20.30, alla chiesa della Madonna delle Grazie (via Giustinelli), per il Festival Kugy, concerto del Coro Max Reger.

Da mercoledì fino al primo settembre nell'Arena estiva del cinema Ariston si terrà l'estate cinematografica all'aperto. Negli oltre tre mesi di programmazione saranno proiettati 75 film scelti fra i più importanti della stagione. S'inizierà con la rassegna «Dalla parte di lei».

GORIZIA Domenica 4 giugno, alle 21, all'Auditorium, per Gorizia Jazz, concerto di Maria Joao e Mario Laginha (sabato 10 giugno Michel Portal).

UDINE Oggi, al Teatro «Ristori» di Cividale debutta la rassegna «Mittelteatro dei ragazzi per i ragazzi», che proseguirà fino a venerdì, proponendo l'incontro «sul palcoscenico» fra giovani e giovanissimi di Austria, Germania, Slovenia, Croazia, Ungheria e Italia. Oggi si esibiranno le Scuole elementari e media di Tricesimo e Moimacco e la Scuola di Villach (Austria). In serata, dalle 20.30, si alterneranno i gruppi di Bamberg (Germania), Villach e Cividale.

Giovedì, alle 21, al Nuovo Teatro di Arterga, per la rassegna «Seres di mai», va in scena «Tempore belli» (filmato del Friuli al tempo della Grande guerra, accompagnati dal vivo da Glauco Venier).

CROAZIA Oggi a Lussinpiccolo il Dramma Italiano di Fiume presenta la commedia «La colpa è sempre del Diavolo» di Dario Fo allestito con la regia di Bogdan Jerkovic. Protagonisti gli attori Bruno ed Elvia Nacinovich. Lo spettacolo sarà replicato mercoledì a Rovigno.

**AMBASCIATORI**

RUSSELL CROWE  
in un film di RIDLEY SCOTT

IL GLADIATORE

AMORE E MUSICA IN UNA PRAGA OPPRESSA DAL NAZISMO

CANONE INVERSO  
Making Love

LA MIA ADORABILE NEMICA

AFRICA

MISSION IMPOSSIBILE

GARY SINISE  
TIM ROBBINS

TUTTO QUELLO CHE NON SI PUÒ DIRE  
(NE VEDERE) IN TV

SOUTH PARK  
IL FILM

Meg Ryan Diane Keaton  
Lisa Kudrow Walter Matthau

Avviso di Chiamata

POKEMON  
IL FILM

PARCHEGGIO AL PARK SÌ DI FORO ULPIANO (FERIALI 18-01 FESTIVI 15-01) LA SOSTA PER 3 ORE VI COSTA SOLO L. 2500 • SONO DISPONIBILI ALLA CASSA DEL NAZIONALE LE T-SHIRT DI POKEMON E IL GLADIATORE

Comune di Trieste  
Assessorato alla Cultura

RAI MEDIASET TIMC  
**PREMIO FESTIVAL**  
della TELEVISIONE ITALIANA

Spalascio «Talk Show Fiction» «Giornalismo» «Cultura»

Galà dei programmi e dei protagonisti tv

MARIA VENERI STEFANO DI NATALE GIOVANNA ERM

ALESSANDRO BREGO PIPPO BAUHA  
MICHELE CUCUZZA OSVALDO BENTACQUA  
ALDO BISCARDI CARLO CONI  
MASSIMO RAPPAPORTO CARLO FEDI  
CARMELO FOTTA ENZO BRIGANDI  
GIANNI MARVIELLA GIGI MARZOLLO  
ANTONIO GIGI IL GABRILO  
SILVIA MAURO IL BAGGILO  
PIPPO FRANCO DRESTE LUGELLO  
MILANA RICCIANTO PELLIPPELO e altri ancora...

Palatrieste sabato  
3 giugno 2000 ore 20.45

INGRESSO  
Anelli superiori: L. 20.000  
Tribune: L. 85.000  
Platea: L. 60.000

**TRIESTE**

**SCEGLI IL CINEMA**

Dove c'è  
fantasia per la  
tua fantasia.

**TEATRI E CINEMA**

**TRIESTE**

**TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI».** Stagione sinfonica di primavera 2000. Concerto diretto dal maestro Gary Bertini - Venerdì 2 giugno 2000 ore 20.30 (turno A), domenica 4 giugno, ore 18 (turno B). Vendita dei biglietti. A Trieste presso la biglietteria del Teatro Verdi, orario 9-12, 16-19 (oggi riposo). A Udine presso Acad, via Faedis 30 - tel. 0432/470918. http://www.teatroverdi-trieste.com Email: info@teatroverdi-trieste.com.

**1.a VISIONE**

**AMBASCIATORI.** 16.45, 19.20, 22: «Il gladiatore» di Ridley Scott con Russell Crowe.

**ARISTON.** 16.30, 18.25, 20.20, 22.20: «Una notte per decidere» di Philip Haas, con Kristin Scott Thomas, Sean Penn, Massimo Ghini e Anne Bancroft. Da una novella di Somerset Maugham un'intensa e drammatica storia d'amore tra Firenze e le ville toscane negli anni Trenta. Grandissimo cinema inglese in perfetto stile Ivory.

**SALA AZZURRA.** Ore 17.40, 19.50, 22: «Kadosh» di Amos Gitai. Dal Festival di Cannes '99.

**EXCELSIOR.** Ore 18.05, 20.10, 22.15: «Pane e tulipani» di Silvio Soldini, con Bruno Ganz e Licia Maglietta.

**GIOTTO 1.** 18.15, 20.15, 22.15: «Canone inverso». Il capolavoro di R. Tognazzi. Amore e musica in una Praga oppressa dal nazismo.

**GIOTTO 2.** 18.15, 20.15, 22.15: «La mia adorabile nemica» con Susan Sarandon (premio Oscar). Il difficile rapporto tra madre e figlia in un film che non dimenticherete!

**MIGNON.** Solo per adulti. 16 ult. 22: «Avventure in un cinema a luce rossa».

**NAZIONALE 1.** 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «Sognando l'Africa» di Hugh Hudson (premio Oscar), con Kim Basinger e Vincent Perez. Tratto dal best seller di Kukli Gailmann. Un'avventura e una love story che non avete mai vissute!

**NAZIONALE 2.** 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «Mission to Mars» di Brian De Palma con Gary Sinise e Tim Robbins. Alle origini della vita. Ai confini dell'ignoto.

**NAZIONALE 3.** 16.45, 18.30, 20.15, 22: «South Park». Il famosissimo cartone vietato ai minori di 14 anni.

**NAZIONALE 4.** 16.45, 18.30, 20.15, 22.15: «Avvi-

so di chiamata» la commedia più divertente con Meg Ryan, Diane Keaton e Walter Matthau.

**SUPER.** 17, 18.40, 20.25, 22.15: «Accordi e disaccordi», il nuovo divertentissimo film di Woody Allen applaudito al Festival di Venezia. Con Sean Penn e Uma Thurman.

**2.a VISIONE**

**ALCIONE.** 18.30, 20.15, 22: «Preferisco il rumore del mare» di Mimmo Calopresti con Silvio Orlando.

**CAPITOL.** 16.30, 18.20, 20.15, 22.10: «Stigmatate». V.m. 14. A.L. 5000.

**ESTIVI**

**ARENA ARISTON.** Prossima apertura, in programma la rassegna «Dalla parte di lei». Per informazioni tel. 040/304222.

**CERVIGNANO**

**TEATRO PASOLINI.** Ore 17.30, 19.30, 21.30: «Ghost dog - Il codice del samurai», di Jim Jarmush. Ingresso L. 9000.

**MONFALCONE**

**EXCELSIOR.** 18.40, 20.30, 22.20: «Stigmatate».

**GORIZIA**

**CORSO.** Sala rossa. 18.30, 21.45: «Il gladiatore», un film di Ridley Scott.

**Sala blu.** 18.15, 20.15, 22.15: «Accordi e disaccordi» di Woody Allen.

**Sala gialla.** 20: «Il gladiatore», un film di Ridley Scott.

**VITTORIA.** Sala 1. 18.45, 20.30, 22.15: «Avviso di chiamata».

**Sala 3.** 18, 20, 22: «Sognando l'Africa».



RAI REGIONE Alimentazione e medicine alternative a «Undicetrenta»

# Bada a ciò che mangi

«Nordest Italia»: si parla dell'euro, in vigore dal 2002

Un ambiente sano è il presupposto di una vita sana. Eppure l'Oms afferma che tre persone su quattro nel mondo occidentale muoiono per malattie legate allo stile di vita e all'inquinamento. Di cibi transgenici, biotecnologie, fitoterapia, alimentazione e medicine alternative si parlerà questa settimana a **Undicetrenta**, in margine a un convegno nazionale che si terrà a Udine sabato 3 giugno sul tema «Ambiente, alimenti e salute».

Il Parco delle Prealpi Giulie con la realizzazione di un centro visite e il potenziamento della viabilità da Sella Carnizza e il valico di Uceca: questo l'argomento della puntata odierna di **Interreg - Dimensione Europa** in onda alle 12.20. Parteciperanno alla trasmissione, condotta da Chiara Corbato, il coordinatore del Parco Stefano Santi, e il presidente dell'ente Parco nonché sindaco di Resia, Sergio Barberino.

Antonio Cassis Faraone, siriano di nascita, egiziano d'adozione, approda a Trieste alla fine del 700 con moglie e figli. Durante i 20 anni trascorsi in questa città riesce a costruirsi un vero impero economico, giungendo con i suoi possedimenti sino in Friuli. Questa è la storia che sarà narrata in «La dove c'era l'erba» rubrica di **Nordest**

Italia, in onda ogni lunedì alle 14.30. Si accettano pagamenti in Euro: in attesa del primo gennaio 2002, quando le nuove banconote saranno il denaro circolante nei paesi dell'Unione Europea, è già possibile pagare in Euro in taluni esercizi commerciali. Se ne parlerà dalle 15.15 nella trasmissione in diretta durante la quale gli ascoltatori potranno intervenire telefonando allo 040 362909.

Domani sarà proposto un incontro con Rino Pastorutti da Spilimbergo, uno dei maggiori maestri **mosaisti**, impegnato recentemente a Roma nella decorazione della Cappella personale di Giovanni Paolo II e a un ricordo di andrea Ciceri, attiva da anni nella ricerca sulla cultura popolare friulana e recentemente scomparsa.

Giovedì alle 15.15, nella trasmissione dedicata alla **musica seria**, ascolteremo un commento generale sulla stagione lirica appena conclusasi e alla luce dei risultati del sondaggio promosso dall'Associazione Amici della Lirica. In studio Rino Alessi e Stefano Bianchi. Seguiranno un servizio sul concorso di voci verdiane intitolato a Maria Callas che si svolgerà tutta la settimana a Trieste e un altro sui vincitori del concorso di musica da camera «Trio di Trieste»; per fini-

re, un aggiornamento sui concerti degli allievi del Conservatorio Tomadini di Udine.

Venerdì, nella seconda parte di **Nordest Italia**, Massimiliano Rovati ospiterà **Tony Damiani** che canterà le canzoni triestine scritte da lui e portate al successo da Lorenzo Pilat.

Sabato alle 11.30 **l'inserto libri** propone un'antologia di scrittori di ciottelli, racconti di fantascienza di Giuseppe O. Longo e il «Vangelo della solidarietà» di Pierluigi di Piazza.

Sempre sabato, alle 14, nello spazio dedicato ai Racconti sceneggiati, terzo episodio dell'originale radiofonico di Gianni Gori «**September Song**», diario americano di Kurt Weill. Interpreti Carlo Simoni e Lidia Kozlovic. In questa puntata Bertolt Brecht, in una registrazione d'epoca, interpreta la Ballata di Mackie Messer. Regia di Noemi Calzolari.

Domenica 4 giugno, sulla Terza Rete, alle ore 9, ad **Agorà** i giovani in studio discuteranno di sesso con la psicoterapeuta e sessuologa dottoressa Ariella Sponza. Conduce Daniela Schifani-Corfini. Regia di Mario Mirasola. In chiusura, il secondo numero di **Zoom Tg**, laboratorio del progetto Videoset ragazzi, nato da una collaborazione tra l'ente regionale teatrale e la Rai.

OGGI IN TV



## Il primo film del comico su Italia 1 Albanese, uomo d'acqua dolce

Tra i film in programma oggi in tv:

«**Uomo d'acqua dolce**» (1997) di Antonio Albanese (Italia 1, ore 20.45). In prima visione tv il film con cui Albanese ha esordito come regista. Uscito nelle sale nel febbraio del '97 dopo l'esperienza teatrale e la consacrazione televisiva di Epifanio, il film ha incassato oltre otto miliardi. Come nella successiva regia di Albanese, «La fame e la sete», la sceneggiatura è stata scritta a quattro mani con Vincenzo Cerami. Il film racconta la storia di un uomo che un giorno perde la memoria e torna a casa cinque anni dopo, quando molte cose sono cambiate. Nel cast, oltre a Albanese (*nella foto*), Valeria Milillo, Antonio Petrolcelli, Sara Anticoli, Emanuela Grimalda e Stefano Sarcinelli.

«**Ipotesi di complotto**» (1997) di Richard Donner (Canale 5, ore 21). Jerry Fletcher trascorre la sua vita nel timore di un passato che non ricorda. Ora passa le sue giornate guidando un taxi a New York, ossessionato dai complotti che crede di scorgere dietro ogni cosa. Ma Jerry non è così matto come sembra... In prima visione tv con Mel Gibson e Julia Roberts.

«**Pulp fiction**» (1994) di Quentin Tarantino (Italia 1, ore 22.35). Thriller vio-

lento con John Travolta e Uma Thurman, in un prologo e tre storie incastonate l'una nell'altra.

**Raiuno, ore 20.40**

«**Lourdes**» con **Alessandro Gassman**. Oggi e domani va in onda la miniserie «Lourdes», due puntate dirette da Lodovico Gasparini per raccontare non solo la storia della piccola Bernadette, che nel 1858 vide la Madonna, ma soprattutto il senso della vita tra ragione e fede, scienza e religione. Nel corso di un reportage a Lourdes, un giovane giornalista di Oggi, interpretato da Alessandro Gassman, si ritrova fra le mani un antico manoscritto di un suo antenato, un positivista che ha conosciuto Bernadette (Angele Osinski). Questo incontro segnò la vita del giovane scienziato...

**Raitre, ore 20.50**

**Ritorna «Turisti per caso»**

Patrizio Rovessi e Syusy Blady ritornano a condurre «Turisti per caso», in cui porranno un tour alla ricerca di un tesoro che si dipanerà fra le isole Martinica, Grenada, Santa Lucia e Tobago, con una puntata a Mustique. Fra le loro mete, anche la casa-museo di Giuseppe Bonaparte e la Pompei dei Caraibi.

RADIO

**Radiouno** 91.5 o 87.7 MHz/819 AM

6.00: Italia, istruzioni per l'uso; 6.15: All'ordine del giorno; 7.00: GR1; 7.20: GR Regione; 7.35: Questione di soldi; 8.00: GR1; 8.35: GR1 Lunedì sport; 9.10: Radio anch'ò sport; 10.00: GR1; 10.00: M'levo; 10.30: Titoli; 11.00: GR1 Scienza; 11.30: Titoli; 12.10: GR Regione; 12.30: Titoli; 12.40: Rad. d'Europa; 13.00: GR1; 13.30: Tam Tam lavoro; 14.00: GR1 Medicina e Società; 14.10: Con parole mie; 14.30: Titoli; 15.05: Ho perso il trend; 15.30: Titoli; 16.00: Giro Ciclistico d'Italia; 16.30: Titoli; 16.30: 83. Giro d'Italia. Bormio - Bressa; 17.00: Come vanno gli affari; 17.30: Titoli; 18.00: Radio campus; 18.30: Titoli; 19.00: GR1; 19.25: Ascolta; si fa sera; 19.35: GR1 Zapp; 20.50: Profiler - in onda media; 21.05: GR1 Zona Cesar n; 22.35: Uomini e Camion; 22.50: All'ordine del giorno; 23.35: Uomini e Camion; 23.40: Radiouno Musica; 23.45: Oggi; 23.50: Notte; 0.00: Il giornale della mezzanotte; 0.30: Bolmore; 0.40: La notte dei misteri; 2.00: Nonsoloverde; 5.30: Il giornale del mattino; 5.45: Bolmore; 5.55: Permessi di soggiorno.

**Raidue** 93.6 o 92.4 MHz/1035 AM

5.00: Incipit; 5.05: Il cammello di Raidue; 6.00: Incipit (R); 6.30: GR2; 7.30: GR2; 8.30: GR2; 8.55: Il castello Eymen; 9.20: Il ruggito del coniglio; 10.15: Il cammello di Raidue; 10.30: GR2; 10.40: 15.35: Fatti e sentimenti; 11.45: Il cammello di Raidue; 12.05: Alcatraz; 12.30: GR2; 13.00: A prescindere da Duemila; 13.30: GR2; 13.45: Un medico in famiglia; 14.30: GR2; 15.30: Il cammello di Raidue; 16.00: Accusato; Niente di personale; 16.35: Il cammello di Raidue; 17.30: GR2; 18.00: Certeppio; 18.30: GR2; 20.00: Alcatraz; 20.35: Il cammello di Raidue; 20.50: Profiler - in onda media; 21.30: GR2; 21.45: Lottolite; Carmen Consoli in concerto; 23.00: Boogie Nights; 2.00: Incipit (R); 2.05: 3131. Fatti e sentimenti (R); 3.05: Alle 8 di sera (R); 3.34: Solo Musica;

**Radiotre** 95.8 o 96.5 MHz/1092 AM

6.00: Mattino; 6.45: GR3 Antepagina; 7.15: Prima pagina; 8.45: GR3; 9.00: Mattino; 9.20: La notte dei misteri; 10.00: Mattino; 10.30: Radiotre Mondo; 10.55: Mattino; 11.00: 3a parte; 11.30: Incontro con Max Roach; 12.00: Agenda; 12.45: Centro Line; 13.00: La Banca; 13.30: Radiotre; 13.45: Radiotre 3 Doc; 15.05: Fahrenheit; 18.00: Convegni a due voci; 18.45: GR3; 19.05: Hollywood Party; 19.45: Radiotre Suite; 20.00: Orchestra Filarmonica della Scala; 22.00: Oltre il sipario; 22.25: Storie alla radio; 0.00: Notte classica; Notturno italiano; 0.00: Rai il giornale della mezzanotte; 0.30: Notturno italiano; 1.00: Notiziario in italiano (2 - 3 - 4 - 5); 1.03: Notiziario in inglese (2,03 - 3,03 - 4,03 - 5,03); 1,06: Notiziario in francese (2,06 - 3,06 - 4,06 - 5,06); 1,09: Notiziario in tedesco (2,09 - 3,09 - 4,09 - 5,09); 5,30: Rai il giornale del mattino.

**Radio Regionale** 101.5 MHz/1015 AM

7.20: Onda verde - T3 Giornale radio; 11.30: Undicetrenta; 12.20: Interreg - Dimensione Europa; 12.30: T3 Giornale radio; 14.30: Nordest Italia; 15.15: Nordest Italia; 18.30: T3 Giornale radio; 19.30: T3 Giornale radio; Programmi per gli italiani in Istria; 15.30: Notiziario; 15.45: L'Altra voce; Programmi in lingua slovena; (103.9 o 98.6 MHz / 981 kHz): 7. Segnale orario - Gr; 7.20: Il nostro buongiorno, Calendario; 7.30: La Faba; 8. Notiziario e cronaca regionale; 8.10: Gonna dopo la 1.a guerra mondiale, segue soft music; 9.10: Libro aperto; 9.30: Concerto; 11: Notiziario; 11.10: Con voi dallo studio; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica orchestrale; 13.30: Settimanale degli anglicisti (replica); 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Realtà locali: Qui Gonna; 15: Onda giovane; 17: Notiziario e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; 18: La terza età; 19: Segnale orario - Gr; 19.20: Programmazioni.

**Radio Punto Zero** 101.5 MHz/1015 AM

Ogni giorno: Alle 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20: notiziario di viabilità autostradale in collaborazione con le Autovie Venete; alle 7, 8, 10, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 20; 6.45, 9.05, 15.50: Oroscopo; 9.15: Rassegna stampa triveneta; 8.45, 10.10: Meteo; 10.15: News; teomont; 7.10, 12.45, 19.45: Punto Zero; 10.45: L'opinione con Massimiliano Finazzi Lory; 11.10: Rubrica d'attualità; 12.25: Borsa valori; 7.30: Meteo - i dati e le previsioni; dell'Istituto tecnico nautico; 8.24: Radio Traffic - viabilità; 9.05: Disconoscere; 9.15: Gli appuntamenti di Konrad; 9.30: L'oroscopo agostinelliano; 10: La mattinata, curiosità e musiche; Sergio Ferrari; 11.05: Disconoscere; 12.24: Radio Traffic - viabilità; 13.05: Disconoscere; 14: Play and go - il pomeriggio di Radioattività; 14.05: Classifica mo Magnum versione compilation con Chiara; 15: Vetrina play con Paolo Agostinelli; 16: Play and go, con Gianfranco Micheli; 18: Play and go, con Lillo Costa; 19.24: Radio Traffic e meteo; 22: Effetto notte con Francesco Giordano; jazz, fusion, new age, world, acid jazz. Ogni venerdì: 15: Freestyle: hip hop, rap con la Gallery Squad; Amore «Il nero» Diego «Blue Dee» e Paolo Agostinelli; 21: TriesteLive, in diretta dagli studi di Scenario i migliori gruppi musicali triestini.

**Radioattività** 101.5 MHz/1015 AM

7. 7.55, 8.55, 9.55, 10.55, 11.55, 13.35, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55, 20: Notiziario; 8.15, 10.15, 12.15, 17.15: Gr Onda; Gazzettino Giuliano; 7.05: Buongiorno con Paolo Agostinelli; 7.07: Il primo disco; 7.10: L'almanacco di Radioattività; 7.15: Disconoscere; 7.30: Meteo - i dati e le previsioni; dell'Istituto tecnico nautico; 8.24: Radio Traffic - viabilità; 9.05: Disconoscere; 9.15: Gli appuntamenti di Konrad; 9.30: L'oroscopo agostinelliano; 10: La mattinata, curiosità e musiche; Sergio Ferrari; 11.05: Disconoscere; 12.24: Radio Traffic - viabilità; 13.05: Disconoscere; 14: Play and go - il pomeriggio di Radioattività; 14.05: Classifica mo Magnum versione compilation con Chiara; 15: Vetrina play con Paolo Agostinelli; 16: Play and go, con Gianfranco Micheli; 18: Play and go, con Lillo Costa; 19.24: Radio Traffic e meteo; 22: Effetto notte con Francesco Giordano; jazz, fusion, new age, world, acid jazz.

**Radio Amore** 98.9 MHz

Dalle 0.00 alle 24: La più bella musica italiana; dalle 10 alle 16 alle 19: Disco Amore, le richieste in tempo reale; 04.06/39159; 9.05, 10.05, 11.05, 12.05, 13.05, 14.05, 15.05, 16.05, 17.05, 18.05, 19.05, 20.05: Radio Amore News, l'informazione in tempo reale; 0.35: 8.35, 14.35, 18.35, 22.35: Hit Parade, le 5 migliori del momento; 4.35, 12.35: Hit anni 80, le 5 canzoni scritte dagli ascoltatori; 14.35: Play and go - il pomeriggio di Radioattività; 14.05: Classifica mo Magnum versione compilation con Chiara; 15: Vetrina play con Paolo Agostinelli; 16: Play and go, con Gianfranco Micheli; 18: Play and go, con Lillo Costa; 19.24: Radio Traffic e meteo; 22: Effetto notte con Francesco Giordano; jazz, fusion, new age, world, acid jazz.

**Disc Amore** 98.9 MHz

Must request: le richieste al numero verde 800.403131 (9, 13, 17, 21); Top Ten New Dance; 20' mixati (7, 11, 15, 19), Danger Music; 10 top della settimana; Energy Beat (sabato domenica alle 20 alle 22); Urlomania, gioco a premi; Disco Energy (ogni 2 ore); Planet Dance (dalle 22 alle 3), collegamenti con le discoteche. Tra poco su «Urban Energy», 2 anteprime: 2.09 - 4.09 - 5.09 - 5.30: Rai il giornale del mattino.

## I PROGRAMMI DI OGGI

## RAIUNO

8.30 TG1 FLASH L.I.S.  
9.30 TG1 FLASH  
9.50 UNO COME TE  
10.00 DIECI MINUTI DI... PROGRAMMI DELL'ACCESSO  
10.15 1860 - I MILLE DI GARIBOLDI. Film (drammatico '34).  
11.30 TG1  
11.35 LA VECCHIA FATTORIA. Con L. Sardella e J. Majello.  
12.25 CHE TEMPO FA  
12.30 TG1 FLASH  
12.35 LA SIGNORA IN GIALLO. Tl.  
13.30 TELEGIORNALE  
14.00 TG1 ECONOMIA  
14.05 ANTERIMA "ALLE 2 SU RAIUNO" CIAO AMICI  
14.35 ALLE 2 SU RAIUNO  
15.00 GIORNI D'EUROPA  
16.30 SOLLETTICO. Con A. Ciampolli e M. La Ginestra.  
17.00 GT RAGAZZI (ALL'INTERNO DEL PROGRAMMA)  
17.45 TG PARLAMENTO  
17.50 PRIMA DEL TG  
18.00 TG1  
18.10 PRIMA - LA CRONACA PRIMA DI TUTTO. Con Filippo Gaudenzi e Simonetta Martone.  
18.35 IN BOCCA AL LUPO!  
19.25 CHE TEMPO FA (ALL'INTERNO DEL GIOCO)  
20.00 TELEGIORNALE  
20.35 ZITTI TUTTI! PARLANO LO-RO. Con Carlo Conti.  
20.40 LOURDES (PRIMA PARTE). Film tv. Con Alessandro Gassman, Angele Osinski.  
22.50 TG1  
22.55 PORTA A PORTA.  
0.20 TG1 NOTTE  
0.40 STAMPA OGGI  
0.45 AGENDA - CHE TEMPO FA - APPUNTAMENTO AL CINEMA  
0.55 RAI EDUCATIONAL  
1.10 RAI EDUCATIONAL - AFORISMI  
1.25 SOTTOVOCE. Con Gigi Marzullo.  
1.55 RAINOTTE  
2.00 SPENSERATISSIMA  
2.15 TG1 NOTTE (R)  
2.45 LE INCHIESTE DELL'ISPETTORE LAVARDIN. Tl.

## RAIDUE

10.10 AMICHE NEMICHE. Tl.  
10.50 TG2 MEDICINA 33  
11.10 METEO 2  
11.15 TG2 MATTINA  
11.30 ANTERIMA I FATTI VOSTRI  
12.00 I FATTI VOSTRI. Con Massimo Giletti.  
13.00 TG2 GIORNO  
13.30 TG2 COSTUME E SOCIETÀ  
13.45 TG2 SALUTE  
14.00 AFFARI DI CUORE. Con Federica Panucci.  
14.30 AL POSTO TUO. Con Alda D'Eusano.  
15.15 IL MEGLIO DI "LA VITA IN DIRETTA" - 1A PARTE. Con Michele Cucuzza.  
16.00 TG2 FLASH (17.30)  
18.10 IN VIAGGIO CON SERENO VARIABILE. Documenti.  
18.30 TG2 FLASH L.I.S.  
18.35 METEO 2  
18.40 RAI SPORT SPORTSERA  
19.00 IL CLOWN. Tl.  
20.00 I FAVOLOSI TINY  
20.30 TG2 - 20.30  
20.50 PIUME DI STRUZZO. Film (commedia '96). Di Mike Nichols. Con Robin Williams, Gene Hackman, Diane Wiest.  
23.00 ALCATRAZ  
23.30 TG2 NOTTE  
0.05 TG PARLAMENTO  
0.15 PROTESTANTESIMO  
0.45 METEO 2  
0.50 APPUNTAMENTO AL CINEMA  
0.55 DUE POLIZIOTTI A PALM BEACH. Telefilm. "La mano pesante".  
1.40 RAINOTTE  
1.43 ITALIA INTERROGA  
1.55 QUESTA ITALIA - CINEMA. Documenti.  
2.25 STAZIONE DI SERVIZIO. Telefilm. "La postina suona sempre due volte".  
3.00 GLI ANTENNATI  
3.40 DIPLOMI UNIVERSITARI A DISTANZA  
3.45 DIRITTO TRIBUTARIO - LEZIONE 9. Documenti.  
4.30 CODICOLOGIA - LEZIONE 9. Documenti.

## RAITRE

9.30 E' LA STAMPA... BELLEZZA  
10.00 IL MEGLIO DI COMINCIAMO BENE.  
11.00 GIORNATA 2000  
12.00 T3 - RAI SPORT NOTIZIE  
12.25 T3 ITALIE  
13.00 RAI SPORT NOTIZIE  
13.05 CALCIO "A TUTTA B"  
13.20 CALCIO C - SIAMO  
13.30 T3 CULTURA & SPETTACOLO  
13.45 T3 ARTICOLO 1  
14.00 T3 REGIONALI  
14.20 T3 - T3 METEO  
14.50 T3 LEONARDO  
15.00 T3 NEAPOLIS  
15.10 SARO' GRANDE NEL 2000 - LA MELEVISIONE  
15.30 CICLISMO: 83. GIRO D'ITALIA  
16.00 GIRO ALL'ARRIVO  
17.00 PROCESSO ALLA TAPPA  
18.00 GEO & GEO. Documenti.  
18.40 T3 METEO (ALL'INTERNO DEL PROGRAMMA)  
19.00 T3 - T3 METEO  
20.00 RAI SPORT - CICLISMO: 83. GIRO D'ITALIA - TGIRO  
20.30 UN POSTO AL SOLE. Telenovela.  
20.50 TURISTI PER CASO. Documenti.  
22.50 T3  
23.15 STORIE MALEDETTE.  
0.10 CICLISMO TGIRO - GIRO NOTTE  
0.15 T3 - EDICOLA  
0.20 APPUNTAMENTO AL CINEMA  
0.25 RAI SPORT  
0.55 PRIMA DELLA PRIMA  
1.15 RAI NEWS 24  
1.20 SUPERZAP (3.15)  
1.25 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE  
1.30 RASSEGNA STAMPA HERALD TRIBUNE (2.15, 3.45, 5.30)  
1.45 MAGAZINE TEMATICO DI RAINNEWS 24 (3.45)  
2.00 NEWS METEO APPROFONDIMENTO (3.00, 3.30, 4.00, 5.00)  
2.30 RACCONTO ITALIANO.  
◆ Trasmissioni in lingua slovena  
20.25 CARTONI ANIMATI  
20.30 T3

## CANALE5

6.00 TG5 PRIMA PAGINA  
7.57 NEWS TRAFFICO  
8.00 TG5 MATTINA  
8.45 LA CASA DELL'ANIMA. Con Vittorio Sgarbi.  
8.55 LA CASA NELLA PRATERIA. Telefilm. "Finché staremo insieme" 1a parte  
10.05 MAURIZIO COSTANZO SHOW (R)  
11.30 A TU PER TU. Con Gianfranco Funari.  
13.00 TG5  
13.40 BEAUTIFUL. Telenovela.  
14.10 VIVERE. Telenovela.  
14.40 UOMINI E DONNE. Con Maria De Filippi.  
16.00 PER TUTTA LA VITA. Film tv (drammatico '87). Di Larry Elkann. Con Lindsay Wagner, Armand Assante.  
18.00 VERISSIMO. Con Cristina Parodi  
19.00 CHI VUOLE ESSERE MILIARDARIO. Con Gerry Scotti.  
20.00 TG5  
20.30 STRISCIA LA NOTIZIA. Con Paolo Bonolis e Luca Laurenti.  
21.00 IPOTESI DI COMLOTTO. Film (thriller '97). Di Richard Donner. Con Mel Gibson, Julia Roberts.  
23.40 MAURIZIO COSTANZO SHOW. Con Maurizio Costanzo.  
1.00 TG5 NOTTE  
1.30 STRISCIA LA NOTIZIA (R)  
2.00 LA CASA DELL'ANIMA (R)  
2.20 LA FAMIGLIA BROCK. Telefilm. "Un affidamento complicato"  
3.10 MANNIX. Telefilm. "Una questione di innocenza"  
4.15 TG5 (R)  
4.45 VERISSIMO (R)  
5.30 TG5 (R)

TELEVISORI A INTERESSI O Vendita promozionale  
**Luisa Galletti**  
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

## ITALIA1

9.30 SUPERCAR. Tl.  
10.25 MAGNUM P.I.. Tl.  
11.30 MAC GYVER. Telefilm. "Sorvegliato speciale"  
12.25 STUDIO APERTO  
12.50 FATTI E MISFATTI  
13.00 BIGODINI - IL GIOCO CHE NON FA UNA PIEGA. Con Massimiliano Novaresi.  
13.45 WHAT'S MY DESTINY DRAGON BALL  
14.30 MAI DIRE MAIK. Con Giappalà's Band.  
15.00 FUEGO  
15.30 GLI AMICI DEL CUORE. Telefilm. "All'ascolto"  
16.00 SABRINA  
16.25 TEMI D'AMORE FRA I BANCHI DI SCUOLA  
16.50 POKEMON  
17.15 XENA PRINCIPESSA GUERRIERA. Telefilm. "Xena e le idi di marzo"  
18.15 PACIFIC BLUE. Telefilm. "Un amico vecchio"  
19.15 REAL TV. Con Roberta Cardarelli.  
19.35 STUDIO APERTO  
20.00 SARABANDA. Con Enrico Papi.  
20.45 UOMO D'ACQUA DOLCE. Film (commedia '96). Di Antonio Albanese. Con Antonio Albanese, Valeria Milillo.  
22.35 PULP FICTION. Film (poliziesco '94). Di Quentin Tarantino. Con John Travolta, Uma Thurman.  
1.35 STUDIO APERTO - LA GIORNATA  
1.45 STUDIO.SPORT  
2.10 MAI DIRE MAIK (R)  
2.45 INNAMORATI PAZZI. Telefilm. "Astinenza e tentazione"  
3.40 FUEGO (R)  
4.05 BIGODINI (R)  
4.40 GLI AMICI DI PAPA'. Telefilm.  
5.05 MEGASALVISHOW  
5.10 PRIMI BACI. Telefilm. "Macchinazione"  
5.35 HELENE E I SUOI AMICI. Telefilm. "Il bel francesino"

## RETE4

6.00 SEI FORTE PAPA'. Telenovela.  
7.15 AROMA DE CAFE'. Telenovela.  
8.15 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)  
8.35 PESTE E CORNA - A TU PER TU. Con Roberto Gervaso.  
8.40 I DUE VOLTI DELL'AMORE. Telenovela.  
9.45 LA MADRE. Telenovela.  
10.45 FEBBRE D'AMORE. Telenovela.  
11.30 TG4  
11.40 FORUM. Con Paola Perego.  
13.30 TG4  
14.00 LA RUOTA DELLA FORTUNA. Con Mike Bongiorno.  
15.00 SENTIERI. Telenovela.  
15.55 L'AFFARE BLINDFOLD. Film (spionaggio '66). Di Philip Dunne. Con Rock Hudson, Jack Warden.  
18.00 OK IL PREZZO E' GIUSTO. Con Iva Zanicchi.  
18.55 TG4  
19.30 HUNTER. Telefilm. "Cambiale partner e balla"  
20.20 CALCIO UNDER 21: ITALIA - REPUBBLICA SLOVACCA  
22.15 SPECIALE DOPO PARTITA  
23.00 MISTER JOHNSON. Film (avventura '91). Di Bruce Beresford. Con Maynard Eziashi, Pierce Brosnan.  
1.00 TG4 RASSEGNA STAMPA  
1.25 VALERIA DENTRO E FUORI. Film (drammatico '72). Di Brunello Rondi. Con Barbara Bouchet, Claudio Gora.  
3.10 PESTE E CORNA - A TU PER TU (R)  
3.15 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)  
3.35 UNA LUCERTOLA CON LA PELLE DI DONNA. Film (giallo '71). Di Lucio Fulci. Con Florinda Bolkan, Stanley Baker.  
5.15 PROTAGONISTI (R)  
5.45 I VIAGGI DELLA MACCHINA DEL TEMPO (R)

## TMC

8.30 ROBIN HOOD. Telefilm.  
9.00 FURIA. Telefilm.  
9.30 GARDENIA: IL GIUSTIZIERE DELLA MALA. Film (poliziesco '79).  
10.30 TMC NEWS (ALL'INTERNO DEL FILM)  
11.45 DI CHE SEGNO SEI? - L'OROSCOPO DI TMC  
11.50 GLI INCONTRI DEL TAPPEVOLANTE.  
12.25 METEO  
12.30 TMC SPORT  
12.45 TMC NEWS  
13.00 KOJAK. Telefilm.  
14.00 I RAGAZZI VENUTI DAL BRASILE. Film (drammatico '78). Di Franklin Schaffner. Con Gregory Peck, Laurence Olivier.  
16.30 IL SANTO. Telefilm.  
17.40 ZAP ZAP TV.  
18.30 FURIA (R). Telefilm.  
19.00 CRAZY CAMERA.  
19.30 TMC NEWS  
19.50 TG OLTRE  
20.10 TMC SPORT  
20.25 COUNTDOWN EURO 2000  
20.30 A DOMANDA RISPONDO  
20.40 PRIMA DEL PROCESSO. Con M. Monse', F. Izzi.  
20.50 IL PROCESSO DI BISCARDI. Con Aldo Biscardi.  
23.30 TMC NEWS  
23.55 ROSA ROSAE.  
0.30 CRONO - TEMPO DI MOTORI  
1.00 GLI INCONTRI DEL TAPPEVOLANTE. Con Luciano Rispoli.  
1.25 TMC NEWS EDICOLA NOTTE/METEO  
2.00 DI CHE SEGNO SEI? - L'OROSCOPO DI TMC  
2.05 GARDENIA: IL GIUSTIZIERE DELLA MALA. Film (poliziesco '79). Di Domenico Paolella. Con Anne Baxter, Richard Conte.  
3.55 CNN

Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirvi di effettuare le correzioni.

## TELEQUATTRO

9.10 S.O.S.. Telefilm.  
11.00 L'INCANTO DELLA PASSIONE. Telenovela.  
11.30 PERISCOPIO NAUTICO  
12.00 COMINGSOON TV & WEB  
12.15 VETRINA  
13.10 EUROLOGO  
13.15 IL NOTIZIARIO FLASH  
13.30 BIT GENERATION. Con Piergiorgio Paladini.  
13.35 CALCIO: TRIESTINA - PESARO  
15.25 COMINGSOON TV & WEB  
15.35 COMINGSOON  
17.00 IL NOTIZIARIO FLASH (R)  
17.30 SPACE STARS  
18.00 BILIARDO TOP TEAM  
19.15 IL NOTIZIARIO  
20.05 SPORT ISONTINO. Con Guerrino Bernardis.  
20.30 SCATTO ALLA RISPOSTA  
21.00 SPORTQUATTRO  
22.45 IL NOTIZIARIO  
23.30 SPORT ISONTINO. Con Guerrino Bernardis.  
23.55 COMINGSOON  
0.10 SESTO SENSO. Telefilm.  
1.00 IL NOTIZIARIO  
1.45 CALCIO: TRIESTINA - PESARO  
4.00 S.O.S.. Telefilm.  
4.30 THE CAT. Telefilm.  
5.00 IL NOTIZIARIO  
5.45 IL GIOVANE DOTT. KILDARE. Telefilm.

## TELEFRIULI

6.00 VIDEOBIT  
8.15 VIDEOSHOPIPING  
9.30 ARABAKI'S  
10.50 VIDEOSHOPIPING  
12.30 CIAK... SI GIRAI!  
12.45 CARTOON CLASSIC  
13.00 GUERRINO CONSIGLIA...  
13.15 TG CONTATTO  
13.30 VIDEOSHOPIPING  
16.30 I SEGRETI DEL MONDO ANIMALE. Documenti.  
17.00 SHAKER PLANET  
17.30 TOP MODEL. Telenovela.  
18.50 METEO  
18.55 DITELO A TELEFRIULI  
19.00 TELEGIORNALE F.V.G.  
19.35 SPORT SERA  
19.50 IL NOSTRO D(I)ARIO  
19.55 BORSA  
20.05 SUPERSEA  
20.40 LA LEGGENDA DEL RUBINO MALTESE. Film (avventura '85). Di Anthony M. Dawson. Con Lee Van Cleef, C. Connelly.  
22.40 METEO  
22.45 DITELO A TELEFRIULI  
22.50 TELEGIORNALE F.V.G.  
23.25 SPORT SERA  
23.35 IL NOSTRO D(I)ARIO  
23.45 BORSA  
0.10 EVA ORLOWSKY SHOW. Telefilm.  
1.20 TOP MODEL. Telenovela.  
2.20 NIGHT LINE

## CAPODISTRIA

15.30



# UNITI PER GARANTIRTI PROFESSIONALITÀ CON NOI VENDERE E COMPRARE CASA NON È UN'AVVENTURA



Tel. 040382191 Tel. 040660890 Tel. 040766676 Tel. 040310990 Tel. 040362486 Tel. 040630174 Tel. 040630728 Tel. 0409279007 Tel. 040635583 Tel. 040366901

## ZONA CENRO HO UNA STRADA

**ATTICO** Baiamonti: cucinino-soggiorno, matrimoniale, bagno, ampia terrazza, garage. 160.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**ADIACENZE SETTEFONTANE** condominio recente, secondo piano, buonissime condizioni, ingresso, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggolo. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**DUINO** in residence: zona giorno, matrimoniale, bagno, balcone, posto auto. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**CARDUCCI** adiacenze mansarda restaurata con ascensore, ottime condizioni, termoautonomo e caminetto. Completamente arredata, adattissima per single. GREBLO 040/362486.

**SAN FRANCESCO** adiacenze appartamento di 55 mq in casa d'epoca con 2 stanze, cucina, bagno e 2 poggoli. Lire 95.000.000. GREBLO 040/362486.

**MUGGIA** adiacenze stazione bus in zona tranquilla nel verde in palazzina epoca ristrutturata appartamento composto da cucina stanza matrimoniale bagno. GRATTACIELO 040/635583.

## ZONA CENRO HO UNA STRADA

**CENTRALISSIMO I INGRESSO** luminosissimo: salone, tinello, cucina, bagno, comunicante con scala interna a mansarda finestrata di 2 stanze e bagno ottime rifiniture 390.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**CENTRALE** piano alto, ascensore: 3 stanze, 2 bagni, 2 poggoli 175.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**COMMERCIALE** piano alto, ascensore: 3 stanze, stanzetta, cucina, bagno, ammezzato, 85 mq prezzo interessante. PIZZARELLO 040/766676.

**GRETTA** in bella palazzina con giardino condominiale, appartamento panoramico, spazioso, ampio ingresso, grande cucina, salone con terrazza, 2 matrimoniali, poggolo, doppi servizi cantina e box. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**GHEGA** luminoso secondo piano, ingresso, cucina abitabile, salone due stanze bagno ripostiglio, riscaldamento autonomo, in buonissime condizioni. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**INIZI VIA GAMBINI** ottima posizione, ultimo piano 70 mq circa, recentemente tutto rimodernato ingresso cucina soggiorno camera cameretta bagno termoautonomo 115.000.000. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**LATERALE VIA COMMERCIALE** condominio recente, terzo piano composto da ingresso, cucina, soggiorno, 2 stanze, doppi servizi, ripostiglio, 2 poggoli, cantina, posto macchina. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**MONTEBELLO** condominio recente con vista panoramica ingresso soggiorno cucina camera cameretta bagno poggolo ripostiglio posto macchina condominiale. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**STAZIONE** finemente ristrutturato a nuovo con ottimo gusto, ingresso salotto con caminetto, cucinona con tinello, 2 stanze, doppi servizi, riscaldamento autonomo. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**PERIFERICO** ascensore: tinello, cucinino, due stanze, bagno, poggolo, cantina. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**MIRAMARE** stabile elegante, ascensore: soggiorno, cucina, matrimoniale, camerino, doppi servizi. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**TIGOR ADIACENZE** appartamento primoingressa consegna ottobre 2000, composti da zona giorno, cucina o angolo cottura, due stanze, bagno, cantina. Possibilità box e posti auto in garage. Ottime finiture. Prezzi da lire 185.000.000. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**DUINO** appartamento bipiano con giardino proprio in residence. Zona giorno, due stanze, tre bagni, terrazza, veranda, ampia taverna, posto auto. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**SAN VITO** appartamento luminoso, ario, saloncino, 2 stanze, veranda, cucina con terrazzo, bagno, grande ripostiglio, ascensore, cantina, posto auto scoperto. 240.000.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

**Z. FARO** nel verde, ampio salone e terrazza vista mare, 2 stanze grandi, 2 bagni, cucinona con terrazzo, 3 ripostigli, cantina, box + p. auto scoperto. 420.000.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

**MURAT** ammezzato, soggiorno, cucina, 2 stanze, servizi separati, adatto anche ufficio. GEOM. GERZEL 040/310990.

**VIA UDINE** in palazzo d'epoca buon appartamento soleggiato composto da soggiorno due matrimoniali cucina abitabile bagno cantina. GRATTACIELO 040/635583.

**VIA BUONARROTI** bassa in stabile epoca appartamento ristrutturato soggiorno cucina abitabile bagno e wc separati una matrimoniale due stanzette autometano possibilità box auto. GRATTACIELO 040/635583.

**CENTRALE** appartamento in stabile recente composto da ingresso cucina soggiorno camera cameretta bagno grande terrazzo. Prezzo interessante. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

**CENTRALISSIMI** alloggi in oasi tranquilla! Ristrutturazione totale. 90 mq signorili e raffinati, solamente 2 x piano. Primo piano con giardino, 2 bagni completi, box indipendente. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**COLLE** semicentrale, alloggi nuova edificazione (anche attici!) consegna 2002, 65/130 mq con doppi servizi, poggoli/terrazzi e posto macchina. Agevolazioni/finanziamenti acquisto. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**ESCLUSIVO! VICOLO SCAGLIONI!** Panorama mozzafiato (mare!) cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, terrazzino, poggolo, cantina + posto macchina condominiale. Per persone pazienti 260.000.000. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**MANSARDA CENTRALE!** Bellissimo palazzo accuratamente ristrutturato. Ascensore. 120 mq «primo ingresso». Cucina, soggiorno, camerone, camera, 2 bagni completi. Sfizioso movimento tetto. Finestrato! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**PIAZZA HORTIS/CAVANA** (vicinanze), 90 mq particolarmente invitanti e carini. Tranquillissimo (perché su cortile alberato) e luminosissimo (perché alto) + posto macchina garage!! 198.000.000. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**UFFICIO V. FLAVIA** (palazzina filiale Credito Italiano) recente, buone condizioni: 3 ampi vani, pareti mobili e facilità modifiche e aumento vani, 2 posti auto, 195.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**VALDIRIVO-FILZI** recente: ario, 5 stanze, stanzetta, servizi, poggoli, III piano, ascensore, adatto anche ufficio. 310.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**ZONA ROMAGNA ALTA-SETTEBRINI** palazzina nel verde: ingresso, saloncino con terrazzino, 3 stanze, cucina con poggolo, 2 bagni, ripostiglio, cantina, box e parcheggio. 430.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**UFFICIO** 100 mq Coroneo-Tribunale, molto luminoso: ario, sala di 55 mq con possibilità di ricavare più vani, 2 stanze, servizio. 190.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**CENTRALISSIMO** recente ultimo piano con mansarda luminosissimo con vista aperta, ingresso, cucina, salone, 3 stanze, doppi servizi, poggoli, ripostiglio, con ascensore, riscaldamento e condizionamento. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**VIALE** zona pedonale, ampio appartamento molto ben tenuto, ingresso, salone di 53 mq, grande cucina, 2 stanze, stanzetta, bagno, ripostiglio, ascensore, termoautonomo. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**Zona OBERDAN** si propone per investimento nuda proprietà d'appartamento di 167 mq circa, terzo piano, bel palazzo quarantennale con ascensore, riscaldamento. 170.000.000. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**BARRIERA** appartamento di 114 mq circa, da ristrutturare, ingresso, cucina, soggiorno, 3 stanze, servizio. 124.500.000. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**SCORCOLA** ultimo piano luminoso: quattro stanze, cucina abitabile, servizi, cantina. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**TIGOR** adiacenze quattro stanze, cucina, stanzino, servizi separati, giardino proprio. Riscaldamento. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**PIAZZA GOLDONI** elegante ultimo piano, stabile d'epoca, ascensore, termoautonomo. Salone, cucina abitabile, tre matrimoniali, doppi servizi, ripostiglio, soffitta. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**Zona via TORREBIANCA** recente appartamento su 2 piani, con ascensore su entrambi, salone, 3 stanze, doppi servizi, cucina abitabile, 3 ripostigli, 2 poggoli. 320.000.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

**AGAVI** appartamento tranquillissimo nel verde, soggiorno, 2 matrimoniali, singola con veranda, cucina e poggolo, bagno, ascensore, p. alto, recente, eventualmente anche con box. CENTROSERVIZI 040/382191.

**AMPIA METRATURA** splendido appartamento su 2 piani più mansarda e cantinona, giardino proprio, accesso auto, centralissimo. 700.000.000, eventualmente divisibile in 2 entità. CENTROSERVIZI 040/382191.

**GORIZIA** centralissimo, panoramico, piano alto con ascensore, ario, soggiorno, cucina, 3 stanze, stanzetta, 2 bagni, terrazzo abitabile, posto auto, cantina, molto luminoso. GEOM. GERZEL 040/310990.

**CENTRALISSIMO** splendido condominio completamente ristrutturato. Cucina, soggiorno, 3 camere, 2 bagni, 125 mq belli e particolari. Rifiniture pietra a vista! Accuratissimo l.o. ingresso. Ascensore. Persone viziate! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**ULTIMO PIANO CENTRALISSIMO!** Bella vista! Casa d'epoca, ascensore, cucinona, salone d'angolo, 3 stanze, servizi, poggolino. 130 mq stuzzicanti da sistemare. Prezzo ribassato. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**CENTRALE** ultimo piano con mansarda per totali 160 mq + terrazzino sul tetto e box auto, in un minicondominio di soli tre alloggi, nuovissimo! Cucina, salone 40 mq, 3 camere, 2 bagni, ripostiglio. Condizionatore. Senza vista ma splendido! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**PARTICOLARISSIMA** abitazione su tre livelli! Salone, cucina, tre camere (una in mansarda), 2 bagni, terrazzo panoramico abitabile. Tutto ristrutturato. Bella zona. Per persone non convenzionali. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**VIA MARCONI** alta in ottimo stabile epoca soleggiato appartamento soggiorno, tre stanze, cucina abitabile, bagno e wc separati, termoautonomo. GRATTACIELO 040/635583.

**S. GIOVANNI** magnifico appartamento di 150 mq su due livelli composto da soggiorno, 2 stanze, cucina, ripostiglio, mansarda, 2 bagni, 2 poggoli e posto auto. GREBLO 040/362486.

**ZONA UNIVERSITÀ** alta appartamento panoramico su due livelli circa 230 mq più terrazze e posto auto. Informazioni ns. uffici. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

**BARRIERA** stabile epoca appartamento tre stanze, soggiorno, cucina, bagno, piano alto senza ascensore, luminoso da rimodernare. L. 130.000.000. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

**LOG** in villa trifamiliare grande appartamento salone, cucina, tre camere, due bagni, ripostiglio, grande terrazzo, due posti auto. Informazioni riservate. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

**PIZZARELLO PROPONE LICENZE NON ALIMENTARI: S. ANTONIO NUOVO** posizione d'angolo, 60 mq su 2 piani, affitto 1.500.000 cedesi a condizioni da concordare.

**ZONA PEDONALE** centralissima 52 mq + 12 mq soppalco, affitto 2.000.000 mensili, cedesi 150.000.000.

**INIZIO BATTISTI** locale 25 mq, ottime condizioni, affitto 1.300.000, cedesi a 78.000.000.

**TERESIANO** locale 150 mq, ottime condizioni, cedesi a prezzo interessante con nuovo contratto affitto da concordare. PIZZARELLO 040/766676.

**ATTIVITÀ AVVIATISSIMA** vasta licenza, 14 a tabella, forte passaggio vendiamo. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**ABBIGLIAMENTI** posizioni ottimali, 60 mq-110 mq, strategici. PUB-TRATTORIA centrale, vero affare. 110.000.000 affrettatevi. RISTORANTE splendido, gioiellino, possibilità acquisto muri. Nuovissimo. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**CENTRALE** bar di circa 80 mq cedesi attività e comproprietà muri. GREBLO 040/362486.

**DUINO-AURISINA** bellissimo bar ben avviato e raffinatamente arredato in zona di passaggio. Trattative riservate. GREBLO 040/362486.

**IN ZONA** di forte passaggio cedesi piccolo bar con licenza superalcolici, prezzo interessante, trattative riservate presso i nostri uffici. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728.

## MAGAZZINI E BOUTIQUE

**AMPIO BOX** via Milano, anche per 2 auto, acqua e luce, affittiamo. CENTROSERVIZI 040/382191.

**VENDESI** capannone industriale ampia metratura, Zona industriale Trieste, possibilità frazionamento. GEOM. GERZEL 040/310990.

## LOCALI

**BARRIERA** (inizio Madonna) bellissimo locale ristrutturato con pietra e arcate a vista 120 mq vano unico + 40 mq al 1.o piano con scala interna 300.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**CENTRALISSIMI** locali d'affari piano stradale con vetrine di 100 e 120 mq in vendita. Informazioni c/o nostri uffici. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**ADIACENZE PONTEROSSO** in zona pedonale locale d'affari 50 mq circa 2 fori vetrina cedesi. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**SAN GIOVANNI REVOLTELLA** disponibilità locali d'affari 50 mq con vetrine in affitto. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**VIALE ADIACENZE** locale d'affari ristrutturato 60 mq con soppalco agibile. Vendiamo. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**ZONA MADDALENA** locale d'affari con capannone attiguo ed ampio cortile carrabile oltre ad appartamento su 2 livelli. Immobile adatto a molteplici attività. GEOM. GERZEL 040/310990.

**300 MQ CENTRALISSIMI** vendesi muri. Invidiabili fronte vetrine. Adatto qualsiasi attività. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**LABORATORIO** + zona vendita + posteggio; semicentrale: adattissimo pizze, catering ecc. 150 mq. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**CENTRALISSIMI** 100 + 100 mq in splendida via commerciale, fortissimo passaggio. Vendesi/affittasi. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**IL GIULIA** adiacenze locale con 4 fori adatto a laboratorio o magazzino 95.000.000. GREBLO 040/362486.

## ATTICI

**ATTICO** su due piani recente semicentrale, arredato: salone, 2 terrazze, 3 stanze, cucina, 2 bagni, 2 poggoli, luminoso tranquillo, 1.200.000 contratto lungo. PIZZARELLO 040/766676.

**UFFICI** v. Milano recente 3 vani 730.000, C. Risparmio 5 vani 1.600.000, v. S. Nicolò 5 vani 1.600.000. PIZZARELLO 040/766676.

**CENTRALISSIMO** ufficio 100 mq composto da sala attesa, 4 vani, bagno primo piano con riscaldamento autonomo; altra disponibilità vicino piazza Benco 200 mq in ottime condizioni. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**SCORCOLA** affittasi tranquillo appartamento primingressa non arredato, ingresso cucina con dispensa, saloncino due stanze servizi, riscaldamento autonomo box e posto macchina. QUADRIFOGLIO 040/630174.

**D'ANNUNZIO** recente quinto piano con ascensore e riscaldamento, non arredato, ingresso cucina soggiorno matrimoniale bagno. QUADRIFOGLIO 040/630175.

**MUGGIA/TRIESTE** vari affitti, vuoti/arredati, contattateci per ogni esigenza. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118.

**CORSO ITALIA** prestigioso alto vista aperta, stabile d'epoca signorile, ascensore. Salone, cucina, due bagni completi. Termoautonomo. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**BERLAM** luminoso appartamento arredato, vista mare: zona giorno, due stanze, bagno ripostiglio, ampio balcone, cantina. Consegna settembre. Esclusivamente non residenti. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**TIBULLO** appartamento di 200 mq circa in elegante stabile: salone, cucina, cinque stanze, servizi separati, riscaldamento. Pronta disponibilità. Adatto anche ufficio. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**ROIANO** luminosissimo appartamento arredato recente: soggiorno, cucinotto, due stanze, servizi separati. Riscaldamento. Pronta disponibilità. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**PIAZZA REPUBBLICA** uffici 115 mq: sette stanze, servizi. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**TRIBUNALE** uffici luminosi, stabile elegante, ascensore: tre/quattro stanze, servizi, poggoli. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**CENTRALE** ufficio stabile prestigioso, tre stanze, servizi. Ristrutturato. Pronta disponibilità. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**FABIO SEVERO** ufficio 100 mq: cinque stanze, doppi servizi, poggoli. Riscaldamento. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**VIA FILZI** ufficio luminoso, ascensore. Sei stanze, ascensori, poggoli. Termoautonomo. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**SETTEFONTANE** inizio mansarda, tre stanze, cucina, doccia. Prontoingressa lire 500.000. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**APPARTAMENTI ARREDATI:** z. Puccini, 2 stanze, cucina, bagno, ascensore, 850.000 compreso riscaldamento; z. Salus, perfetto, tranquillo, 3 stanze, stanzetta, cucina abitabile, bagno, termoautonomo, 950.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

**APPARTAMENTI VUOTI CENTRALI:** tranquillissimo 3 stanze, cucina, bagno, termoautonomo, 800.000; ultimo piano perfetto, soggiorno e cucinetta, matrimoniale, bagno, ripostiglio, 800.000. compreso riscaldamento. CENTROSERVIZI 040/382191.

**UFFICI** da 3 a 7 stanze, v. Carducci, v. S. Nicolò, P.zza S. Giovanni, Tribunale, da 1.100.000. CENTROSERVIZI 040/382191.

**LARGO BARRIERA** in prestigioso palazzo recente ottimo appartamento adibito ad ufficio con 5 vani più servizi affittasi L. 1.800.000 più spese. GRATTACIELO 040/635583.

**CARDUCCI** adiacenze ufficio di 200 mq composto da 4 stanze e bagno ai piani alti con ascensore in palazzo di prestigio. GREBLO 040/362486.

**CORONEO** adiacenze ufficio con box auto composto da 4 stanze stanzetta bagno completo, wc, ripostiglio e poggolo. GREBLO 040/362486.

**SETTEFONTANE** adiacenze ultimo piano di 110 mq composto da 3 stanze, soggiorno, cucina con tinello, 2 bagni, 3 poggoli e veranda a 1.000.000. GREBLO 040/362486.

**F. SEVERO** ufficio di 50 mq in buone condizioni affittasi a 650.000 più spese. GREBLO 040/362486.

**SISTIANA** terreno edificabile di 1400 mq nel verde in zona tranquilla. GREBLO 040/362486.

**ADIACENZE «IL GIULIA»** in bifamiliare appartamento indipendente 100 mq + 50 mq cantina sottostante, 270 mq giardino, autometano, vista aperta, posizione tranquilla e soleggiata 340.000.000. PIZZARELLO 040/766676.

**MUGGIA** in costruzione incantevole vista verde mare ampie signorilissime ville a schiera taverna comodo giardino parcheggio impresa assolutamente affidabile nessuna mediazione. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118.

**MUGGIA** centro storico casa tipica perfette condizioni vista aperta tranquillissima. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118.

**MUGGIA** zona di passaggio casa con ampi locali al pianoterra abitazione sovrastante con giardino grande area parcheggio con accesso camion. MUGGIA IMMOBILIARE 040/275118.

**OPICINA** villetta moderna in vasto parco alberato: salone con terrazza due stanze cucina doppi servizi cantina garage. Termoautonomo. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**COMMERCIALE** casetta vista mare: tre stanze stanzetta cucina servizi vasta cantina garage giardino. CIVICA & PARTNERS 040/660890.

**STRADA COSTIERA** villa indipendente ampio salone cucina 5 stanze 2 servizi taverna portico ampio giardino. Possibilità accesso mare; trattative riservate in ufficio. GEOM. GERZEL 040/310990.

**PROPRONIAMO** in vendita ville diverse tipologie valori importanti. Trattative riservate. GEOM. GERZEL 040/310990.

**OPICINA** appartamento in villa bifamiliare con box cantina ampio giardino. GEOM. GERZEL 040/310990.

**MUGGIA** casetta accostata con ampio orto e giardino. Possibilità ampliamento. GEOM. GERZEL 040/310990.

**AQUILINA** (parte bella) villa splendidamente rifinita. «Primo ingresso». Simpatica distribuzione in 200 mq movimentati più garage portici terrazzi e giardino. Assolutamente indipendente! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**S. CROCE** (lato mare!) rustico da rivitalizzare + 2000 mq terreno. Che paradiso! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**VIA BONOMEA** casa su 3 livelli 300 mq totali. Varie possibilità acquisto. GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**CASETTA** accostata e inserita come in 1 paesino umbro/toscano! 140 mq particolarissimi con mansardina e terrazzo panoramico sul tetto! Tutto ristrutturato! Prezzo favoloso! GEOM. MARCOLIN 040/366901.

**VIA ROSSI** ottimo appartamento come primo ingresso in casetta con giardino soggiorno cucinotto una stanza matrimoniale una stanza singola bagno ripostiglio. GRATTACIELO 040/635583.

**AURISINA** in centro grande casa su tre livelli facilmente divisibile in 2 abitazioni ed adatta anche per uffici o attività commerciali. GREBLO 040/362486.

**TERRENI EDIFICABILI** a Trieste e dintorni per primaria impresa cerca IL QUADRIFOGLIO 040/630175.

## MUTUO FACILE

**TASSO FISSO PER I PRIMI 12 MESI: 4,25%**  
poi variabile collegato all'Euribor, istruttoria semplice, erogazione veloce, senza perizia di stima.

**Banca Popolare di Trieste**  
Gruppo Banca Popolare di Vicenza



Le agenzie del CMT sono collegate in rete con i loro computer e così possono vendere o trovare più velocemente la tua casa.

Cerca Casa





**TRIESTE - LARGO BARRIERA VECCHIA 16 - TEL. 040/636128**

**ALTIPIANO OVEST**, in palazzina immersa nel verde, posizione incantevole, luminosissimo: atrio, soggiorno, cucinino, tre camere, bagno, servizio, poggolo, terrazzo, giardino proprio con accesso auto.

**BAIAMONTI**, in 25ennale palazzo piastrellato signorile, piano alto luminosissimo, scorcio mare: atrio, soggiorno, cucina, due matrimoniali, doppi servizi, ripostiglio, poggolo, parcheggio condominiale, 200.000.000.

**SAN VITO ALTA**, stupendo appartamento circa 160 mq in lussuoso palazzo d'epoca con parco condominiale. Atrio, salone, soggiorno, tre stanze, stanzino, cucina, bagno, servizio, cantina. Termoautonomo. Luminosissimo, scorcio mare. 380.000.000.

**TORREBIANCA**, in signorile e rinnovato palazzo d'epoca, ottimo appartamento luminoso circa 200 mq: atrio, salone, studio, tre camere, cucina, due bagni, lavanderia, ripostiglio, soffitta. Termoautonomo. 395.000.000.

**FABIO SEVERO**, 40ennale signorile piano alto: atrio, soggiorno, camera, cameretta, cucina, bagno, servizio, ripostiglio, soffitta, due terrazzini. 180.000.000.

**SAN GIUSTO**, epoca, piano alto luminoso, ascensore, buone condizioni: atrio, soggiorno, matrimoniale, cucina, bagno, servizio. Serramenti alluminio, termoautonomo. 145.000.000.

**VIA GALLERIA**, Tigor bassa, epoca, ottimo: atrio, cucina abitabile, matrimoniale, bagno. Serramenti alluminio, termoautonomo. 62.000.000.

**ADIACENZE CONTI**, attico 20ennale, perfette condizioni:

atrio, salone, tre camere, cucina, due bagni, ripostiglio, veranda, terrazzo, poggolo, posto auto coperto. 400.000.000.

**BELPOGGIO**, in palazzo signorile rifatto nuovo su recupero edificio nel '90 appartamento pari l'ingresso: atrio, soggiorno, angolo cottura, due camere, doppi servizi. Serramenti alluminio, termoautonomo. A pochi passi dal mare. 142.000.000.

**SAN GIUSTO**, epoca, luminosissimo ultimo piano: cucina abitabile, matrimoniale, veranda, servizio, cantina. 43.500.000.

**DUINO MARE**, in palazzina 25ennale, signorile, ottimo rifinitissimo: atrio, salone, cucina ab. arredata, due camere, bagno arredato, rip., terrazzo. Stupendi serramenti in legno. Termoautonomo. Giardino condominiale. 280.000.000.

**ORLANDINI - PONZIANA**, epoca, buono, luminoso: atrio, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, parcheggio condominiale. 63.000.000.

**ALTURA (ALPI GIULIE)**, stupenda vista mare, 11.0 piano: atrio, salone con terrazzo, cucina ab., due camere, due bagni, rip., soffitta. Posto auto nel garage con telecomando. 245.000.000.

**PASCOLI**, adiacenze, ultimo piano, luminoso, buone condizioni: atrio, soggiorno, cucina ab., matrimoniale, bagno, poggolo. L. 82.000.000.

**VIA MADONNINA**, epoca, terzo piano, circa 100 mq: atrio, soggiorno, cucina, due camere, bagno, servizio, soffitta. Termoautonomo. L. 95.000.000.

**ADIACENZE BARRIERA**, epoca ultimo piano, rinnovato: atrio,

soggiorno, cucina ab., camera, bagno. Termoautonomo, porta blindata. L. 125.000.000.

**ANANIAN**, 30ennale, palazzo rinnovato, ottimo luminoso piano alto: atrio, soggiorno, cucina ab., camera, bagno, rip., due poggoli, cantina. L. 155.000.000.

**CENTRALISSIMO**, (zona traffico limitato), epoca, ottimo, rinnovatissimo: atrio, salone, cucina ab., due camere, stanza da bagno. Termoautonomo. Serramenti nuovi in alluminio. L. 170.000.000.

**VIA DI SCORCOLA**, in lussuoso palazzo d'epoca rinnovato, luminoso, appartamento rifatto a nuovo: atrio, soggiorno, cucina ab., due camere, bagno, vano caldaia. Impianti nuovi, finiture di pregio. L. 240.000.000.

**PIAZZA SANSOVINO**, 30ennale, vista aperta, luminoso, buono: atrio, salone, cucina abitabile, camera, cameretta, doppi servizi, terrazzo, amadi a muro. Porta blindata. L. 173.000.000.

**USO INVESTIMENTO**, nuda proprietà via Diaz, palazzo 30ennale signorile: atrio, soggiorno, cucina, camera, cameretta, bagno, rip., poggoli. L. 129.000.000.

**PAISELLO**, 10.0 ed ultimo piano luminosissimo, vista aperta, ottimo: atrio, soggiorno, cucina arredata a nuovo, matrimoniale, bagno, rip., terrazzo, box auto. Termoautonomo, serramenti alluminio. L. 165.000.000.

**SOTTOLONGERA**, villetta indipendente con splendido giardino rifatta a nuovo da progetto approvato: veanda, salotto, soggiorno, cucina arredata, bagno, 1.0 piano: disimpegno, camera, cameretta, bagno (da finire), poggolo.

Ripostiglio sterno. Termoautonomo. Nel silenzio, scorcio mare. 285.000.000.

**SAN GIOVANNI ALTA**, villa con vista città e mare. Esposta a Sud. Costruita nell'88 rifiniture stupende: giardino curatissimo e recintato più parcheggio per due auto. P.t.: porticato, bussola d'entrata, salone, cucina, bagno, rip. 1.0 p.: disimpegno, due camere, bagno padronale. Soffitta. Deposito attrezzi. Massima privacy. 490.000.000.

#### AFFITTI

**CENTRALE**, epoca, secondo piano, luminoso: atrio, salone, cucina arredata, tinello, due camere, bagno, grande ripostiglio. Termoautonomo. 950.000 mensili. Contratto per residenti.

**VIA PADUINA**, epoca, ottimo appartamento di ampia metratura: atrio, soggiorno, cucina ab., due camere, due camerette, bagno, servizio, rip. Termoautonomo, serramenti interni ed esterni in alluminio. L. 800.000 mensili. Contratto per residenti.

**VIA COLOGNA**, 30ennale, piano alto con ascensore, luminoso: atrio, soggiorno, cucinino, camera, cameretta, bagno, np., L. 850.000 mensili. L'appartamento è arredato. Contratto uso transitorio.

#### ATTIVITÀ COMMERCIALI

**MUGGIA**, avvilatissima, centralissima attività cartoleria, articoli regalo, libri giocattoli, moduli fiscali ecc., in locale circa 280 mq alto reddito dimostrabile. 300.000.000.

**CENTRALISSIMA**, attività abbigliamento intimo. Avvilatissima. L. 70.000.000.

# CUZZOT S.R.L.

## SE VENDERE CASA E' IMPORTANTE CON CUZZOT E' MEGLIO.

## TELEFONATE ALLO 040/636128 PER UNA STIMA GRATUITA

FATTA DA UN VERO AGENTE IMMOBILIARE.  
ANNI DI SERIA ESPERIENZA  
NON SI IMPROVVISANO!  
NON SI COMPRANO! NON SI FINGONO!

## Avvisi Economici

**MINIMO 12 PAROLE**  
Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

**TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.30. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246630; fax 0432/246630; GORIZIA: corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; MONFALCONE: largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENONE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.**

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili venduti; 2 immobili acquistati; 3 immobili affittati; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzione od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

**1 IMMOBILI**  
VENDITA  
Feriale 2200 - Festivo 3500

**A.A.A. PRIVATO** esclusivo PALAZZETTO padronale liberty finemente restaurato adiacenze Sanatorio Triestino. Disposto su tre piani più taverna. Signorile residenza ampia metratura. Solo interessanti abitazione prestigiosa. 0368/285580. (A6897/1)

**ABC D'Annunzio** ottimo cuciniano soggiorno tre camere servizi separati ripostiglio poggolo 185.000.000. 040/761554. (A6868/1)

**ABC Giulia** ingresso cucina salone due camere servizi separati poggolo cantina 185.000.000. 040/461554. (A6868/1)

**ABC Opicina:** villa accostata recente ampia metratura giardino box rifinita nei particolari. 550.000.000. 040/461554. (A6868/1)

**ABC Roiano** ville nuove panoramiche accostate giardini box. Informazioni presso nostri uffici. 040/761554. (A6868/1)

**APPARTAMENTO** Forlanini salone due stanze cucina doppi servizi ripostiglio poggolo 220.000.000. 040/7606552. (A6934/1)

**CORVARA**, 2 settimane in proprietà (gennaio e giugno). Pensate alle ferie! SERENA IMMOBILIARE 0481-413623. (C00)

**DOMUS** borgo carisco Trebiano villa prestigiosa accostata bicipiano più mansarda: soggiorno cucina abitabile stanza padronale quattro camere quattro bagni ripostigli terrazzoni giardino taverna doppio garage lavanderia. Riscaldamento autonomo a gas con circuiti indipendenti per ogni piano finiture ottimi qualità. Informazioni esclusivamente in ufficio. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** D'Alviano ristrutturato e rifinito come primingress: soggiorno cucina abitabile matrimoniale guardaroba bagno. Arredamento su misura. Lire 140.000.000 trattabili. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Gambini inizio: soggiorno cucina tre camere biservizi ripostiglio due poggoli soffitta posto auto condominiale. Piano alto stabile recente ascensore. Luminoso. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Matteotti inizio recente esposizione soleggiata sull'interno quarto piano: soggiorno con cucinino camera matrimoniale bagno posto auto coperto ascensore riscaldamento. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

mq ca.; tre livelli per complessivi 400 mq ca. coperti possibilità bifamiliare. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Opicina primingress prestigiosa villa bicipiano: doppio salone cucina dispenda studio quattro camere due bagni finestrate terrazzi ampio sottotetto agibileria doppia autorimessa lavanderia tavernetta 700 mq giardino. Finiture a scelta. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Parini appartamento d'angolo in palazzo signorile recente. Cucina tre stanze servizi separati poggolo grande cantina riscaldamento. Lire 150.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** S. Vito palazzo recente appartamento molto ben disposto: salone cucina due stanze matrimoniali stanzino bagno poggolo grande cantina. Riscaldamento. Lire 200.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

mq ca.; tre livelli per complessivi 400 mq ca. coperti possibilità bifamiliare. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Opicina primingress prestigiosa villa bicipiano: doppio salone cucina dispenda studio quattro camere due bagni finestrate terrazzi ampio sottotetto agibileria doppia autorimessa lavanderia tavernetta 700 mq giardino. Finiture a scelta. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Parini appartamento d'angolo in palazzo signorile recente. Cucina tre stanze servizi separati poggolo grande cantina riscaldamento. Lire 150.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** S. Vito palazzo recente appartamento molto ben disposto: salone cucina due stanze matrimoniali stanzino bagno poggolo grande cantina. Riscaldamento. Lire 200.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

mq ca.; tre livelli per complessivi 400 mq ca. coperti possibilità bifamiliare. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Opicina primingress prestigiosa villa bicipiano: doppio salone cucina dispenda studio quattro camere due bagni finestrate terrazzi ampio sottotetto agibileria doppia autorimessa lavanderia tavernetta 700 mq giardino. Finiture a scelta. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Parini appartamento d'angolo in palazzo signorile recente. Cucina tre stanze servizi separati poggolo grande cantina riscaldamento. Lire 150.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** S. Vito palazzo recente appartamento molto ben disposto: salone cucina due stanze matrimoniali stanzino bagno poggolo grande cantina. Riscaldamento. Lire 200.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

mq ca.; tre livelli per complessivi 400 mq ca. coperti possibilità bifamiliare. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Opicina primingress prestigiosa villa bicipiano: doppio salone cucina dispenda studio quattro camere due bagni finestrate terrazzi ampio sottotetto agibileria doppia autorimessa lavanderia tavernetta 700 mq giardino. Finiture a scelta. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Parini appartamento d'angolo in palazzo signorile recente. Cucina tre stanze servizi separati poggolo grande cantina riscaldamento. Lire 150.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** S. Vito palazzo recente appartamento molto ben disposto: salone cucina due stanze matrimoniali stanzino bagno poggolo grande cantina. Riscaldamento. Lire 200.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

mq ca.; tre livelli per complessivi 400 mq ca. coperti possibilità bifamiliare. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Opicina primingress prestigiosa villa bicipiano: doppio salone cucina dispenda studio quattro camere due bagni finestrate terrazzi ampio sottotetto agibileria doppia autorimessa lavanderia tavernetta 700 mq giardino. Finiture a scelta. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Parini appartamento d'angolo in palazzo signorile recente. Cucina tre stanze servizi separati poggolo grande cantina riscaldamento. Lire 150.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** S. Vito palazzo recente appartamento molto ben disposto: salone cucina due stanze matrimoniali stanzino bagno poggolo grande cantina. Riscaldamento. Lire 200.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**DOMUS** Opicina Ermada villa padronale ampia metratura immersa nel verde con terreno di proprietà da 1800

**DOMUS** Santi Martiri soleggiato piano alto stabile signorile. Salone cucina quattro stanze biservizi ripostiglio poggoli. Ascensore riscaldamento buone condizioni interne. Tel. 040/366811-10.

**DOMUS** Tribunale palazzo signorile piano alto. Salone doppio cucina camera stanzetta servizi separati ripostiglio due poggoli cantina. Ascensore riscaldamento ottime condizioni come primingress. Lire 265.000.000. Tel. 040/366811-10. (A00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 appartamento centralissimo piano alto grande metratura in stabile completamente ristrutturato. (C00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 centrale primo piano luminosissimo due sale servizi uso ufficio. (C00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 Garibaldi secondo piano 120 mq ingresso cucina abitabile salone tre stanze ripostiglio bagno soffitta. Lire 125.000.000. (C00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 zona S. Vito appartamento anche cucina tre stanze doppi servizi grande terrazzo garage giardino condominiale. (C00)

**GABETTI** Op. Imm. 040/763325 zona S. Vito palazzo da ristrutturare tre piani fuori terra più sottotetto e giardinetto privato vendita in blocco. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 adiacenze Piazza Carlo Alberto: salone doppio due matrimoniali studio cucina servizi separati poggoli. 350.000.000. (A6942/1)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Colle di San Luigi villa disposta due livelli con giardino alberato. Vista panoramica. (A6942/1)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Fabio Severo alta: soggiorno con cucinino due stanze servizi separati poggoli posto auto. Soleggiato. 160.000.000. (A6942/1)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 fine Strada del Friuli casetta indipendente nuova costruzione: salone tre stanze studio cucina bagno cantina giardino. (A6942/1)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**IMMOBILIARE BORSA** 040/368003 Garibaldi ultimo piano deliziosa piccola mansarda da ristrutturare cucina una stanza disimpegno e bagno. (C00)

**BORSA IMMOBILIARE DI TRIESTE**

La trasparenza di un servizio della Camera di Commercio per chi vuole vendere, acquistare o affittare casa.

Con la collaborazione di

Aperta ogni lunedì e venerdì, dalle 10 alle 13, presso la Camera di Commercio di Trieste (Piazza della Borsa, 14) tel. 040.6701352

# KRONOS IMMOBILIARE

**MONFALCONE:** Vicinanze stazione, ultime disponibilità, appartamenti in corso di costruzione in palazzina con box e cantine. Da €156.000.000.

**MONFALCONE:** In stabile ristrutturato, centralissimo appartamento trilocale biservizi disposto su due livelli, ottime finiture. €300.000.000.

**MONFALCONE:** Centralissimo appartamento primo ingresso sito in zona pedonale, disposto su più livelli, finiture di pregio. €320.000.000.

**RONCHI:** ULTIMA disponibilità in piccola palazzina appartamento primo ingresso bicamera, biservizi con posto macchina. €197.000.000.

**GRADISCA:** In zona residenziale, parte di villa bifamiliare, disposta su tre livelli, 3 camere da letto, garage, taverna ed ampio giardino. €320.000.000.

**DOBERDO:** In zona Carsica, ampio lotto edificabile di circa 1500 mq, con possibilità di ulteriore terreno agricolo annesso. €140.000.000.

**MONFALCONE:** nuda proprietà di appartamento trilocale, biservizi, al 4° piano, riscaldamento autonomo e cantina. €100.000.000.

**MONFALCONE:** Prossima costruzione palazzina con quattro alloggi trilocale, ingresso indipendente, al piano terra con giardino ed al primo piano con mansarda.

**MONFALCONE:** In zona residenziale rifinitissimo appartamento in costruzione, bicamera con giardino in proprietà, garage e cantina. €220.000.000.

**MONFALCONE:** Centralissimo appartamento sito al VII° piano, tre camere da letto, cucina, soggiorno, biservizi, ampie terrazze e soffitta. €210.000.000.

**STARANZANO:** Villa indipendente su tre livelli, ampia superficie interna, trilocale, biservizi, cantina, taverna, mansarda e giardino. €520.000.000.

**TURRIACO:** Appartamento al piano terra, soggiorno con cottura, camera matrimoniale, ripostiglio, bagno, posto auto, parzialmente arredato. €135.000.000.

**MONFALCONE:** Recentissimo appartamento come primo ingresso, bicamera, biservizi, disposto su due livelli, parzialmente arredato, posto macchina. €215.000.000.

**RONCHI:** centralissimo stabile disposto su due livelli, ampia superficie interna, parzialmente da ristrutturare.

**MONFALCONE:** Via San Polo, in villa in corso di ristrutturazione, appartamenti con una o due camere, anche con giardino in proprietà e posto auto.



# risparmiare nella casa, guadagnare in salute

Secondo gli studiosi, anche l'edilizia tradizionale è in parte responsabile dell'inquinamento atmosferico, del consumo di energia e della produzione dei rifiuti. Una soluzione moderna ed efficace a questi problemi è la bioedilizia, che segue le attuali tendenze di salvaguardia dell'ambiente. Con questo spirito innovativo Fiera Trieste organizza il 1° Expo della Bioedilizia, che presenta una completa rassegna di nuovi sistemi e materiali per la casa, in linea con le richieste dell'opinione pubblica.



## DIFESA AMBIENTALE E STRUMENTI

La bioedilizia dedica grande attenzione all'ambiente, con l'uso di sostanze naturali facilmente degradabili o riciclabili, il progetto di sistemi ad alta efficienza e basso consumo, che riducono l'effetto inquinante.

## MATERIALI

Essa offre una vastissima gamma di materiali, vernici, rivestimenti, tessuti, che sono già utilizzati nei progetti edili più avanzati e che possono aiutarci a rendere la nostra casa più sana e confortevole.

## VANTAGGI CONCRETI

Il costo delle nuove tecniche è paragonabile a quello dei sistemi tradizionali, ma i benefici sono maggiori: al vantaggio per la salute nostra e dell'ambiente si aggiunge il risparmio derivato da un miglior utilizzo dell'energia.



**1° EXPO DELLA BIOEDILIZIA**  
**1-4 GIUGNO 2000**

## IL NUOVO COMFORT ABITATIVO

Oggi esistono impianti per controllare le condizioni del clima interno, sistemi per evitare la presenza di campi elettromagnetici, di agenti patogeni o contaminanti. Tutto per aumentare il benessere delle persone.

## SALUTE E ALIMENTAZIONE

Una parte della mostra è dedicata all'alimentazione naturale e all'abbigliamento, anch'essi componenti di rilievo del nuovo stile di vita che si sta imponendo.

## INTERVENTI QUALIFICATI

Biocasa è indirizzata agli operatori del settore, ma è aperta anche al pubblico, per consentirgli di aggiornarsi sulle risorse innovative disponibili. Sono presenti le più importanti aziende produttrici di materiali e servizi bioecologici. Una serie di convegni promossi da esperti completano la mostra.

**bio casa**  
COSTRUIRE E ABITARE SOSTENENDO L'AMBIENTE

Trieste, p.le De Gasperi 1, tel. 040 9494111, fax 040 39306, www.fiera.trieste.it, e-mail: info@fiera.trieste.it

**Fiera Trieste**

Continuaz. dalla 19.a pagina

## IMMOBILIARE BORSA

040/368003 Grotta in palazzina signorile immersa nel verde: salone due stanze cucina bagno terrazzi. Posto auto.

## IMMOBILIARE BORSA

040/368003 Opicina adiacenze piazzale Monte Re villino signorile: salone tre stanze cucina doppi servizi stanza da lavoro tavernetta - giardino alberato. (A6942/1)

## IMMOBILIARE BORSA

040/368003 Via Carducci ufficio in primo piano con servizio. (A6942/1)

## IMMOBILIARE BORSA

040/368003 Via Marconi: salone due stanze cucina due bagni poggolo. Primoingresso - Possibilità posto auto. 250.000.000. (A6942/1)

## IMMOBILIARE BORSA

040/368003 zona stadio: soggiorno matrimoniale cucina bagno verande posto auto - riscaldamento autonomo. Ultimo piano. (A6942/1)

## LIGNANO 0431/71296

Mercato Appartamento 200 mt spiaggia. Monolocale terrazza vista mare. 90.000.000.

## LIGNANO 0431/71296

Mercato Appartamento 30 mt spiaggia. In palazzina trilocale arredato. 200.000.000.

## LIGNANO 0431/71296

Mercato Appartamento 80 mt spiaggia. Bilocale arredato: ampia camera. 190.000.000.

## LIGNANO 0431/71296

Mercato Appartamento bilocale climatizzato ampissima terrazza. Riscaldamento garage cantina. 230.000.000.

## LIGNANO 0431/71296

Mercato Appartamento eccellente opportunità: villa di sole quattro unità. Parcheggio. (A00)

## MEDIAGEST 040/661066

BELLOSGUARDO signorile giardino proprio terrazzo soggiorno cucina matrimoniale cameretta bagno due cantine posto macchina autometano 310.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

MUGGIA casetta accostata disposta su tre livelli 110 mq giardino accesso auto completamente da ristrutturare 200.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

NAVALI adiacenze vista mare ottimo alloggio ristrutturato soggiorno cucina tre stanze stanzetta doppi servizi poggolo cantina autometano 310.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

OPICINA appartamento in villa bifamiliare 1000 mq giardino ario grande salone terrazzo 25 mq cucina due matrimoniali doppi servizi box 30 mq autometano 450.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

OPICINA palazzina trentennale nel verde, due alloggi sovrapposti stesa composizione saloncino tre matrimoniali cucina doppi servizi ampia terrazza ripostiglio sottotetto posto auto a partire da 295.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

ROIANO ultimo piano perfetto soggiorno cucina poggolo matrimoniale cameretta bagno ripostiglio autometano 132.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

SCALA GIGANTI salone terrazzo cucina poggolo matrimoniale due singole doppiservizi ripostiglio 225.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

SEVERO ascensore 140 mq ottimo salone poggolo cucina ripostiglio due matrimoniali stanzino doppi servizi 340.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

TRIBUNALE epoca signorile ultimo piano ascensore particolare mansarda rifinitissima 80 mq con mobilio su misura caminetto 215.000.000. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

VILLA REVOLTELLA paraggi luminosissimo vista mare salone terrazzo cucina poggolo doppi servizi ripostiglio ma-

## trimoniale cameretta box auto

310.000.000 possibilità terza stanza. (A00/1)

## MEDIAGEST 040/661066

XX SETTEMBRE quarto piano ascensore soggiorno cucina due stanze servizi ripostiglio poggolo soffitta 215.000.000. (A00/1)

## ALFA 0481/798807

Fogliano: bellissimo bicamerale in palazzina ultimo piano autoriscaldato cantina garage! (C00/1)

## ALFA 0481/798807

Ronchi: splendida villa ristrutturata ampie stanze parco mq 1500... Affare!... (C00/1)

## ALFA 0481/798807

Terzo d'Aquileia costruendo villette stanze spaziose finiture personalizzabili giardino... (C00/1)

## MONFALCONE CENTRO

apartamenti in ottime condizioni (98 e 117 mq), garage. SERENA IMMOBILIARE 0481-413623. (C00)

## MONFALCONE FARAGONA

0481/410230 Casetta unico piano biletto ripostiglio ampio box scoperto con verde. (C00)

## MONFALCONE FARAGONA

0481/410230 centralissimo appartamento da ristrutturare biletto autoriscaldato L. 120.000.000 altro periferico perfetto L. 160.000.000.

## MONFALCONE FARAGONA

0481/410230 Ronchi alloggio centrale biletto studio autoriscaldato parzialmente da ristrutturare. (C00)

## MONFALCONE Gabetti

Opimm 0481/44611 in palazzina appartamento soggiorno cucina due letto bagno terrazzo termoautonomo. (C00)

## MONO-BILOCALE

nuovo luminosissimo molto ampio impresa vende direttamente. Tel. 040366345.

## PRIMO ingresso stabile

totalmente ristrutturato due camere soggiorno cucina bagno. Tel. 040366345.

## PRIVATAMENTE vendesi

ampie metrature villa Prosecco recentissima indipendente, rifinitissima. 040/225232 0335/317295. (A6667)

## ROIANO luminoso

termoautonomo ampio salone cucina due matrimoniali bagno wc cantina 205.000.000. Professionecasa 040/638408.

## RONCHI DEI LEGIONARI

(vicino centro) attico superterrazzato, soggiorno 41 mq. SERENA IMMOBILIARE 0481-413623.

## RONCHI DEI LEGIONARI

zona tranquilla, per single o coppie giovani sposi: casetta ristrutturata, tre livelli, travi a vista, cortiletto, parcheggio auto. SERENA IMMOBILIARE 0481-413623. (C00)

## RONCHI Gabetti Opimm

0481/44611 zona residenziale appartamento bicamerale terrazzo cantina posto auto finiture personalizzate. (C00)

## S. CANZIAN D'ISONZO

(zona residenziale), recentissima villa in bifamiliare, su tre livelli, ottime rifiniture, parzialmente arredata, ampio giardino piantumato. SERENA IMMOBILIARE 0481-413623. (C00)

## S. Giacomo vistamare

ultimo piano ascensore termoautonomo soggiorno cucina due camere bagno poggolo cantina 220.000.000. Professionecasa 040/638408.

## VENDESI casa padronale

con ampio scoperto alberato zona bassa friulana. Tel. ore pasti 0434 80576 oppure 0348 7360603.

## VIA Dandolo vendesi

appartamento 50 mq 1 piano soggiorno angolo cottura stanza ripostiglio bagno terrazzino. Immobiliare Canalgrande 040/662277.

## VICINANZE Doberdò

Gabetti Opimm 0481/44611 villa immersa nel verde piani sfalsati ottimo stato ampia metratura. (C00)

File Edit View Go Bookmarks Options Directory Window Help



Location <http://www.ilpiccolo.it/>

What's New! What's Cool! Handbook Net Search Net Directory Software

Il Piccolo viaggia ON-LINE con aveNet a verestNet

# IL PICCOLO

## Il giornale su misura ogni mattina

IL PICCOLO è ora disponibile in versione elettronica in formato Acrobat. La distribuzione avviene via Internet. La versione elettronica è essenzialmente identica a quella su carta, e può essere ottenuta mediante abbonamento.

L'edizione completa in formato Acrobat ha una dimensione totale di circa 1 MB. I meccanismi di distribuzione sono:

- Via WWW:** Accesso alle pagine via World Wide Web (già disponibile gratuitamente per tre pagine). Per accedere alle rimanenti pagine bisogna disporre di una USERNAME e PASSWORD registrate. Questo metodo è semplice da usare, ma il tempo di caricamento dipende dal traffico sulla rete.
- Via E-mail:** Nel corso della notte vi verranno inviati i files pdf relativi alle pagine che vorrete ricevere. Con questo sistema al mattino potrete scaricare IL PICCOLO direttamente sulla vostra mailbox (il tempo richiesto sarà di una decina di minuti con un modem a 28.800 bps per il giornale completo). Questo sistema richiede che abbiate una mailbox sufficientemente capiente.

Le due modalità di distribuzione non sono esclusive. Le pagine WWW sono sempre e comunque accessibili a tutti gli abbonati; si può poi decidere in qualunque momento quali pagine di IL PICCOLO si vuole ricevere via posta elettronica. Ad esempio se vi interessano di più le notizie italiane, potete decidere di ricevere per posta elettronica le pagine "interni" e poi consultare occasionalmente le pagine "esteri" usando il WWW. Se i vostri interessi mutano, potete cambiare in ogni momento le pagine che ricevete per posta elettronica. In questo modo riceverete sempre un giornale fatto su misura per le vostre esigenze.

**IL PICCOLO**  
Il giornale su misura ogni mattina

Venerdì 9/1/1998

Ultima Modifica Web Jan 7 21:21:50 1998

IL PICCOLO ABBONAMENTI

Web Design & Copyright by Steve Neri & Everest Net Group 1998

## CULTURA & SPETTACOLI

Per Drexler? lo si impugna

Santa trapp drag nelle periferie

## Parenzo, basilica protetta dall'Unesco

Domus e Sculture in Grotta

la Giallarella

IL PICCOLO su Internet è: <http://WWW.ilpiccolo.it>

**Tariffe di abbonamento:** 3 mesi (Prezzo: 100.000 Lit. oppure 50US\$)  
6 mesi (Prezzo: 200.000 Lit. oppure 100US\$)  
1 anno (Prezzo: 400.000 Lit. oppure 200US\$)

Il pagamento deve essere effettuato, con spese bancarie a carico dell'abbonato, nei seguenti modi:

- a mezzo vaglia internazionale
- bonifico bancario via swift
- assegno circolare
- versamento c/o i nostri uffici
- c/c postale n. 254342

Intestati a: EDITORIALE IL PICCOLO  
Via Guido Reni, 1  
34123 - Trieste

Banca: CRTrieste Banca S.p.A.  
c/c 2546501  
abi 6335 cab 02208



**Latteria Sociale del Carso SCARL**in liquidazione coatta amministrativa  
**Zolla di Monrupino 73 34016 Monrupino Trieste**

Il Commissario Liquidatore dott. Claudio Maier vende il giorno otto del mese di giugno 2000 alle ore 17 presso lo studio del notaio Furio Gelletti, sito in Trieste, via S. Nicolò 12, i seguenti beni inerenti alla procedura coatta amministrativa. Compendio immobiliare e mobiliare per lire 600.000.000 più Iva. Per essere ammessi alla gara, i soggetti interessati all'asta dovranno versare una cauzione non inferiore al prezzo base nella misura del 20%, da depositarsi in assegni circolari intestati alla «Latteria sociale del Carso» commissario liquidatore Claudio Maier» sempre presso il notaio predetto, entro e non oltre le ore 18 del giorno 7 del mese di giugno 2000 unitamente a una lettera portante l'intendimento di partecipare alla gara, i dati anagrafici del partecipante all'asta (se persona giuridica sarà necessario produrre certificato della Camera di commercio e procura o estratto autentico della delibera attestante i poteri del legale rappresentante della società concorrente per la gara), la denominazione della Cooperativa venditrice. Le offerte non inferiori al prezzo base dovranno pervenire in busta chiusa a mani del notaio. Il residuo prezzo dovrà essere saldato entro 60 giorni dalla comunicazione dell'aggiudicazione, così come pure l'entrata in possesso dei beni da parte del aggiudicatario avrà corso da tale data. L'aggiudicazione delle offerte sarà specificatamente approvata dall'organo di vigilanza della Regione Friuli-Venezia Giulia, che provvederà all'avvenuto versamento del prezzo, alla deliberazione dei gravami iscritti sui beni venduti ex art. 5 L. 040/75. I beni vengono posti in vendita esclusivamente nello stato di fatto e di diritto in cui si trovano senza alcuna responsabilità dei venditori per autorizzazioni, permessi o quant'altro connesso all'attività da esercitare e/o esercitabile. Nell'ipotesi di parità di offerte o equivalenti, per importi con sostanziali inferiori al 5% del prezzo base d'asta, si terrà una gara informale al rialzo tra gli offerenti, con le modalità previste dall'art. 581 c.p.c. presso il notaio. Non sono ammesse le offerte presentate oltre il termine previsto neppure con riferimento all'art. 584 c.p.c.

Per informazioni telefonare 040/762046-812000.  
IL COMMISSARIO LIQUIDATORE (dott. Claudio Maier)

**LDL** affitta appartamenti di varie metrature ammobiliati e non posizione centralissima. Tel. 040/763734. (A6938)  
**MONFALCONE** Gabetti Opimm 0481/44611 zona centrale locale commerciale 76 mq. (C00)  
**MURI** negozio 130 mq d'angolo San Giacomo impresa affitta referenziando. Tel. 040/366345.  
**PRIVATO** affitta locale affari zona D'Annunzio telefonare ore pasti 040/571139 ufficio 040/7606494.  
**VUOTI** zona Costalunga casetta primingressa sale tre stanze 1.100.000 mensili - piazza della Borsa tre stanze 1.300.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003. (A6942/3)

**4 LAVORO**  
OFFERTA  
Feriale 2200 - Festivo 3500

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 93). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

**A.A.A. SOCIETÀ** operante nel settore dei servizi Internet di elevato livello cerca web designer. In particolare sono richieste capacità di programmazione in HTML 3.2 e 4.0, utilizzo dei pacchetti Photoshop, Illustrator, CorelDraw, capacità di progettazione di gif animati, conoscenze di Javascript. Si offrono retribuzione proporzionata alle capacità e importanti opportunità di crescita professionale. Inviare curriculum a curriculum@netw.it o telefonare allo 040/3478382. (A6912/4)

**A.A. AFFERMATA** azienda per programma espansionistico 2000 ricerca 15 ambasciatori liberi subito per inserimento immediato Trieste/Monfalcone. Ruoli diversificati secondo capacità. Retribuzione secondo incarico. No vendita. Tel. 040/3480173.  
**A.A. AZIENDA** ben introdotta con prodotti rivolti piccola-media industria offre lavoro sicuro non di ripiego zone esclusive (Trieste) i guadagni immediati anche 7.000.000 mensili. Informazioni 049/8235820. (FIL17)  
**A.A. PRIMARIO** Studio Immobiliare cerca mediatore referenziato anche cessione Studio. Riservatezza. Scrivere fermoposta Trieste Centro C.I. A63991886. (A6897/4)  
**A. AZIENDA** offre nuovi posti lavoro sicuro a personale disoccupato con/senza esperienza settore. Inquadramento a norma. Retribuzione elevata. Tel. 040/2158100.  
**AGENZIA** animazione ricerca per completamente equipate 10 istruttori sportivi, 5 istruttori tennis, 4 windsurf, 2 vela, 5 assistenti bagnanti, 5 hostess, 3 aerobica, 7 mini-club, 3 scenografi, 2 costumisti, 3 deejay, età max 30 anni. Destinazione villaggi Italia/estero. Telefonare 041/959274. (Fil48/4)  
**AGENZIA** di viaggi cerca banconista con esperienza possibilmente conoscenza Amadeus. Astenersi privi requisiti. Inviare c.v. e foto a: C. Rogovich v. S. Francesco 35 34133 Trieste. (A00/4)

**ALLEANZA ASSICURAZIONI** PROGETTO NUOVA GENERAZIONE. L'ispettorato direzionale di Trieste e l'agenzia generale di Gorizia invitano giovani diplomati o laureati, in età compresa tra i 23 e i 35 anni, a partecipare alla convention che si terrà il giorno 14/6/2000, ore 10.30, presso la sala Zappata dell'Aeroporto di Ronchi dei Legionari. In tale occasione verrà illustrata la professione del consulente previdenziale-finanziario: dipendente alleanza + promotore finanziario gruppo Alleanza. Ai selezionati verrà offerta una borsa di formazione iniziale di L. 2.000.000 mensili ed il contemporaneo inserimento in un percorso formativo della durata di 24 mesi presso le strutture didattiche locali. Inviare curriculum vitae via fax ai seguenti numeri: 040/371366 - 0481/533307 oppure telefonare ore ufficio ai seguenti numeri: 040/660219 - 0481/533805.  
**AMBOSESSI** part/full time cercasi azienda offre lavoro immediato propria zona residenza. No vendita, no lavoro domicilio. Guadagno possibile 500.000/1.000.000 settimanali. Informazioni 049/8235820. (FIL17)  
**AMMINISTRAZIONE** immobiliare assume impiegato/a sostituzione maternità richiesta bella presenza pratica computer e capacità contatti con il pubblico. Scrivere a fermo posta Trieste centrale c.i. AC6409981. (A6766/4)

**APPRENDISTA** muratore volenteroso cerca impresa. Tel. 9-12 040/636786. (A6923/4)  
**ASSOCIAZIONE** consulenza attività ricerca persona bella presenza molto motivata. Guadagno iniziale non elevato ma prospettive future ambiziose. Inviare curriculum a Fermo Posta Trieste centrale C.I. AD4758861. (A6587)  
**ASSUMIAMO** Gorizia-Trieste settore telecomunicazioni funzionari con esperienza di vendita. Offresi formazione affiancamento auto aziendale. Inviare curriculum con foto via fax 0422612120.  
**ASSUMIAMO** pratico/a operazioni doganali portuali. Ts centrale fermo posta AD4762154. (A6941/4)  
**AZIENDA** agricola vicino Gorizia cerca operaio/a pratico guida trattore in collina no perditempo. Tel. 03386190488 oppure dalle ore 20 0432/507618.  
**AZIENDA** alimentare Gorizia cerca autista patente C esperto consegne Nord Italia disponibile brevi viaggi estero. Telefonare 0481/21072 o inviare curriculum fax 0481/520665. (B004/4)  
**AZIENDA** di Gorizia cerca operaio/a - apprendista per montaggio mobili. Tel. 0348/5608285. (B00/4)  
**AZIENDA** informatica cerca urgentemente ragazza/o diplomato/a buona conoscenza office contabilità di base. Telefonare 040/774070. (A6969)  
**AZIENDA** metalmeccanica leader di settore ricerca n. 2

**UNA ATTIVITÀ DI SUCCESSO**

Oggi in Italia ogni persona spende mediamente 800.000 all'anno in cure estetiche, 1 italiano su 3 soffre di dolori cronici e periodici

**COSA OFFRIAMO**

Un franchising a partire da L. 20.000.000 che ti dia la possibilità di effettuare ogni trattamento con una linea di macchinari direttamente a casa in esclusiva.

**CHI CERCHIAMO**

Giovani partner che abbiano voglia di costruire con il nostro aiuto un'attività altamente remunerativa dove il Business è l'obiettivo principale.

**TELEFONACI**

Senza impegno ti daremo tutte le informazioni del caso.

Tel. 0444-566334 - Fax 0444-566523

**Il business vincente è arrivato non aspettare!!!!**

**VICINANZE GRADO** attività di ristorazione (350 posti) annessi appartamenti padronali ampio parcheggio giardino. SERENA IMMOBILIARE 0481-413623.

**VILLA** centralissima nel verde possibilità bifamiliare giardino proprio da rimodernare 620.000.000. Professione casa 040/638408.

**VILLA** signorile Contovello salone cucina tre stanze mansardina taverna con caminetto giardino ecc. Vende impresa 040/351442. (A6884/1)  
**ZONA** Settefontane particolare appartamento mansardato composto da: ingresso, soggiorno, ampia cucina, camera, bagno, rip. da vedere. L. 115.000.000. Tel. 040/393329. (A6953)

**2 IMMOBILI**  
ACQUISTO  
Feriale 2200 - Festivo 3500

**A.A. CERCHIAMO** centrale soggiorno, 1 stanza, cucina, bagno, massimo 140.000.000. Pagamento contanti. Definizione immediata. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

**A.A. CERCHIAMO** periferico soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, massimo 170.000.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

**A.A. CERCHIAMO** zona Roiano/Gretta alloggio in palazzina elegante composto da: saloncino, due stanze, doppi servizi, posto auto - vista aperta. Disponibilità 420.000.000. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A6942/2)

**A.A. NOSTRO** cliente con agevolazioni prima casa cerca zona San Vito: soggiorno due stanze cucina bagno. Disponibilità massima 290.000.000. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A6942/2)

**MEDIAGEST** 040/661066 CERCHIAMO URGENTEMENTE Baionti soggiorno matrimoniale singola cucina bagno. (A00/2)

**3 IMMOBILI**  
AFFITTO  
Feriale 2200 - Festivo 3500

**A.A. CERCHIAMO** salone, 3 stanze, doppi servizi, periferico. Persona con ottime referenze. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

**A.A. CERCHIAMO** soggiorno, 1 stanza, cucina, bagno. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

**A.A. CERCHIAMO** uso casa di riposo, 500 mq, zona centrale-semicentrale. Ottime referenze. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

**AFFITTASI** Coroneo 3 stanze servizi 900.000. XX Settembre 3 stanze servizi 750.000. Miramare 3 stanze servizi 750.000. Donatello 2 stanze servizi 450.000. 040/7606552. (A6934/3)

**AMMOBIATI** F. Severo bellissimo V piano salone 2 stanze servizi 950.000. Roiano nuovo matrimoniale soggiorno cucinino bagno 500.000. 040/7606552. (A6934/2)

**ARREDATO** viale Sanzio camera cucina bagno 650.000 mensili - via Imbriani due stanze signorile - possibilità box 1.000.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003. (A6942/3)

**BEGLIANO** Gabetti Opimm 0481/44611 centralissima locale commerciale 70 mq. (C00)

**BIBIONE** spiaggia. Vacanze 12.000 giorno/persona Frontemare: piscina, tv, cassaforte, microonde, radio, phon, ferro stiro. Ultime disponibilità. Vendiamo appartamento zona terme 126.000.000. Grati catalogo. Ag. Boreal 0431/438085. (A00)

**GIULIA IMMOBILIARE TRIESTE - VIA GIULIA 60 TEL. 040/351450**

**VENDESI** Bar Buffet avvilissimo zona di fortissimo passaggio possibilità acquisto murt. Trattative riservate.  
**VENDESI** Strada Costiera libera villa con terreno accesso al mare privato e posti auto. Trattative riservate.  
**VENDESI** centralissimo stabile vuoto. Trattative riservate.  
**VENDESI** murt locale d'affari con attività avviata posizione centrale disponibilità immediata. Trattative riservate.  
**VENDESI** murt locale d'affari occupato con contratto in scadenza. Trattative riservate.

**VIA CARDUCCI** affittasi ufficio 160 mq. 1.650.000.

**VIA CAPRIN** locale d'affari 110 mq in stabile completamente ristrutturato 175.000.000.

**SISTIANA** libera recentissima villetta abitabile 4 stanze stanza doppia servizi 2 cantina soffitta giardino di 350 mq. 3 posti auto perfette condizioni 525.000.000.

**PADRICIANO** stupendo terreno edificabile pianeggiante edificabilità diretta. Informazioni previo appuntamento.

**STRADA DI GUARDIELLA** libero recente soggiorno 2 camere matrimoniali cucinino bagno posteggiato 200.000.000.

**VIA CORONEO** libero subito tranquillo camera cucina abitabile bagno ottime condizioni riscaldamento autonomo seramenti in alluminio 60.000.000 possibilità 100% mutuo 373.000 mensili.

**VIALE MIRAMARE** libero salone 4 stanze cucina abitabile doppi servizi ripostiglio poggiolo balcone ottime condizioni termotratmento 200 mq 390.000.000 possibilità acquisto box auto.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**UNIVERSITÀ NUOVA** libero stupendo appartamento in perfetta condizione con giardino di proprietà in casetta bifamiliare termotratmento salone cucina abitabile 4 stanze doppi servizi terrazzo abitabile 440.000.000 possibilità box.

**ELLECI IMMOBILIARE**

**S. GIACOMO:** libero, ristrutturato, ingresso, matrimoniale, cucina abitabile, bagno, soffitta, riscaldamento autonomo. 80.000.000. Ellici 040/635222.

**VIA PASCOLI:** libero, buone condizioni, luminoso, appartamento di ampia metratura, ingresso, soggiorno, tre camere, cucina abitabilissima, bagno più wc separato, ripostiglio. 190.000.000. Ellici 040/635222.

**ROIANO:** libero, buone condizioni, tranquillo, ingresso, soggiorno, camera, cameretta, cucina abitabile, bagno con servizio separato, cantina, termotratmento. 150.000.000. Ellici 040/635222.

**VIA DEL BOSCO:** libero, buonissimo condizioni, soggiorno con angolo cottura, camera, bagno, poggiolo, riscaldamento autonomo. 115.000.000. Ellici 040/635222.

**ADIACENZE FIERA:** libero, in stabile decoroso, ingresso, camera, tinello/cucinino, bagno, poggiolo, cantina. 73.000.000. Ellici 040/635222.

**SETTEFONTANE:** libero, tranquillissimo, luminosissimo, ingresso, soggiorno con cucinino, camera, bagno, poggiolo verandato, ripostiglio. 105.000.000. Ellici 040/635222.

**VIA DONADONI:** libero, ottime condizioni, ingresso, camera, camerino, cucina abitabile, bagno, riscaldamento autonomo. 104.000.000. Ellici 040/635222.

**BARCOLA:** libera casetta mansardata accostata, adatta coppia giovane, senza accesso auto, salone con sopralco adibito a camera, cucina abitabile, bagno, cortiletto con vista mare, riscaldamento autonomo. 160.000.000. Ellici 040/635222.

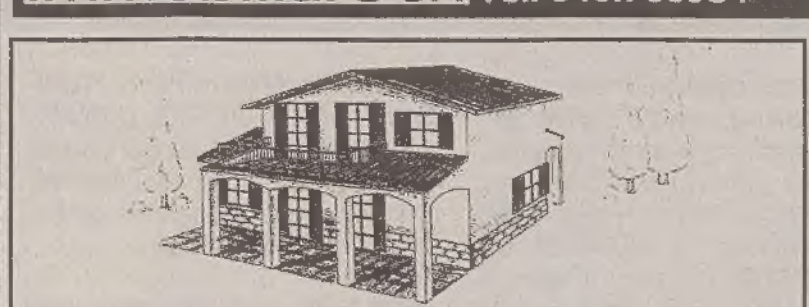
**ADIACENZE CARDUCCI:** libero, silenzioso, ingresso, soggiorno, camera, cucina abitabile, bagno. 85.000.000. Ellici 040/635222.

**AFFITTASI:** S. Giuseppe della Chiesa, casetta senza giardino, perfetta, ammobiliata con elettrodomestici, soggiorno, camera, tinello/cucinino, bagno, riscaldamento autonomo, contratto annuale. 1.200.000 mensili. Ellici 040/635222.

**LOCALE:** zona centrale, fronte strada, sette fori, murti con licenza trattoria/alcolici/superalcolici, ampia metratura, ottimo giro d'affari. 470.000.000. Ellici 040/635222.

**TRIESTE - via Vasari 4, tel. 040/635222**

**Attico immobiliare srl**  
TRIESTE  
via Canal Piccolo 2  
(p.zza della Borsa)  
Tel. 040.766984



**OPICINA** zona residenziale villette indipendenti in costruzione mono e bipiano rifiniture lussuose, possibilità soluzioni personalizzate, di: atrio, cucina ab., salone, 3/4/5 stanze, 2/3 bagni, porticato e terrazzi ab., giardino di proprietà, garage, posti auto, possibilità taverna. A partire da L. 560.000.000.

**PIAZZA DELLA BORSA-S. VITO:** BAIONTI-S. LUIGI disponiamo di appartamenti, ottime condizioni di cucina ab., o angolo cottura, soggiorno, 1-2 stanze, bagno, rip. A partire da L. 105.000.000.

**VIA SAN LAZZARO OCCASIONE** palazzetto d'epoca ristrutturato con ascensore, alloggio da ripristinare di circa 200 mq. L. 245.000.000. Altro circa 300 mq. L. 365.000.000.

**OPICINA VILLAGGIO** in piccolo residence recente asc. particolare alloggio su 2 livelli rifiniture lussuose di: atrio cucina ab., arredata su misura salone con caminetto 2 matrimoniali singola 2 bagni terrazzo ripostigli 2 posti auto. L. 385.000.000.

**S. LUIGI** recente asc. buone condizioni di cucina ab., soggiorno 2 matrimoniali 2 bagni rip. ampio box auto cantina giardino di proprietà L. 350.000.000. Altro ZONA COMMERCIALE primogenito attesa composizione - taverna. L. 395.000.000.

**P.ZZA UNITÀ E V. S. NICOLÒ** ad.ze in prestigiose palazzine 2 attici primogeniti rifiniture lussuose di: atrio cucina ab., salone tre stanze due bagni terrazzo ab., uno collegabile con mansarda oppure con appartamento sottostante. A partire da L. 500.000.000.

**V. ROMAGNA** in strada privata particolare attico vista mare-città di: cucina ab., salone 3 stanze 2 bagni ripostigli cantina box auto doppio oltre 100 mq di terrazzo.

**FARO AD.ZE** villini indipendenti primogeniti vista golfo-città di: cucina abitabile salone 3/4 stanze 2/3 bagni terrazzo ab., taverna giardino portico posti auto coperti. Trattative riservate.

**VIA MORERI ALTA** villa in tranquillissima posizione vista golfo-città immersa nel verde possibilità ricavare bifamiliare attualmente al grezzo 400 mq abitabili più cantina taverna soffitta garage doppio terrazzone e circa 2000 mq di terreno alberato.

**AURISINA** villa bifamiliare primogenito divisa in verticale rifiniture di particolare pregio. Ogni unità si compone di: cucina ab., di cui una arredata in muratura salone con caminetto 2 stanze 2 bagni mansarda abitabile con bagno ampia taverna con caminetto cantina porticato box e posti auto giardino c.a. 1.200 mq con sistema di irrigazione. PREZZO INTERESSANTE.

**COSTIERA** villa indipendente affacciata sul mare con accesso spiaggia ottime condizioni interne circa 150 mq con giardino di oltre 1000 mq.

**GRIGNANO** villa indipendente su 3 livelli splendida vista mare buone condizioni interne di: cucina ab., salone doppio con caminetto 3 stanze 2 bagni rip. terrazzona ab. soffitta cantina patio con caminetto posti auto garage giardino alberato di c.a. 1500 mq spiaggia in concessione con rimessaggio, possibilità di ampliamento. INFORMAZIONI PRESSO IL NOSTRO STUDIO.

**Campanelle** nuovo cantiere di villette a schiera vista mare giardinetto di proprietà composte da ampio seminterrato e cantina al piano da cucina soggiorno camera bagno poggiolo e in mansarda da 2 stanze letto bagno ripostiglio terrazzo a vasca consegna estate 2001.

**AURISINA** nuove villette a schiera con giardino di proprietà composte da ampia taverna finestrata e cantina al piano superiore da cucina soggiorno camera bagno ed ampio porticato al piano mansarda da una stanza matrimoniale cameretta bagno consegna fine 2000.

**AURISINA** porzione di villette bifamiliare recentissima composta da ampia taverna finestrata con angolo cottura e cantina al piano superiore da cucina soggiorno camera cameretta bagno ed al piano mansarda da stanza ampio bagno ripostiglio.

**PUGLIE DI DOMIO** villette recentissime accostate da un lato 1000 mq di giardino composta al piano da cucina salone bagno porticato ed al piano superiore da 3 stanze letto bagno poggiolo.

**AURISINA** villette recentissime con 350 mq di giardino e box composta al piano interrato da ampia taverna al piano da ampio salone bagno porticato ed al primo piano da 3 stanze letto bagno terrazzi.

**MUGGIA** in costruzione villette singola composta da taverna e box al primo piano da cucina soggiorno camera bagno più in mansarda da 3 stanze e bagno.

**ZONA VIALE** in ristrutturazione vendesi appartamenti consegna primavera 2001 composti da cucina o angolo cottura soggiorno 1/2/3 stanze letto 1/2 bagni alcuni anche con poggiolo possibilità posto macchina.

**MUGGIA** sul lungomare ultimo alloggio disponibile con giardino di proprietà composto da cucina salone grande terrazzo 3 stanze letto 2 bagni ripostiglio cantina posto macchina in garage.

**APPARTAMENTI** con giardino di proprietà composti da cucina soggiorno camera cameretta bagno zona Campanelle Commerciale Rozzoli e zona Duino con 3 stanze letto e doppi servizi.

**APPARTAMENTI** con giardino di proprietà composti da cucina soggiorno camera cameretta bagno zona Campanelle Commerciale Rozzoli e zona Duino con 3 stanze letto e doppi servizi.

**APPARTAMENTI** con giardino di proprietà composti da cucina soggiorno camera cameretta bagno zona Campanelle Commerciale Rozzoli e zona Duino con 3 stanze letto e doppi servizi.

**AZIENDA** metalmeccanica ricerca operaio/a max 30enne serio/a per lavoro su macchine a CNC richiesti volontà, capacità di apprendimento, attitudine al lavoro manuale. Telefonare orario ufficio 040



**DAL 29 MAGGIO  
AL 3 GIUGNO**

**OLTRE 50  
PRODOTTI  
A SOLE  
lire 1.000**

**...inoltre troverai sempre oltre 250 prodotti  
a MENO DI 1.000 LIRE!**

**iDi**  
ildiscount

SPLIMBERGO, Via dei Ponti • FOGLIANO REDIPUGLIA, Via 3<sup>a</sup> Armata • AZZANO X, Via Mores di Sotto • MANIAGO, Via C. Percoto  
PORDENONE, Via Udine - Viale Grigoletti • TOLMEZZO, Via Forame - Via Paluzza • AQUILINIA MUGLIA, Via M. D'oro • UDINE, Via Cividale  
PORTOGUARO, Via D. Alighieri • MONRUPINO, Via Rupingrande • SAN DANIELE, Viale Kennedy • REANA DEL ROIALE, Via Celio Nanino  
BUIA, Via Osovana • TORVISCOSA, Via dei Banduzzi • MARTIGNACCO, Via Cividina • LAVISANA, Via C. Percoto • CIVIDALE, Via della Libertà  
GAIARINE, Via A. Moro • FRANCONICO, Via Veneto • VILLA VICENTINA, Via Marconi • S. LORENZO IS., Via Nazionale • LIGNANO, Viale Porpetto  
FOSSALTA DI P., Via M. L. King • CERVIGNANO, Via Aquileia • TRIESTE, Via Orsera - Via Cumano - Angolo Barriera Vecchia - Via Padovan  
MONFALCONE, Via Boito • GRADO, Via del Turismo - Pineta • BIBIONE, Piazza Po • SGONICO, Loc. Campo Sacro • PALMANOVA, Borgo Cividale

Continuaz. dalla 21.a pagina

**EVOS** parrucchieri in Trieste assume lavoratori capaci Tel. 0368/944529. (A6894/4)

**FISIOTERAPISTA** cercasi per assunzione full time presso studio medico. Telefonare dal lunedì al venerdì 8.30-19.04/362548.

**GORIZIA** cerco collaboratrice/ore domestica orario lungo tutti i giorni referenziata capace tel. 0349-4757963.

**IMPORTANTE** gruppo assicurativo internazionale ricerca due professionisti in grado di sviluppare attività assicurative e/o finanziarie con buone prospettive nel campo

dell'Assurbaking. Previsti corsi di formazione a carico della società e iscrizione all'albo dei promotori finanziari. Scrivere a Fermo Posta Trieste centrale C.I. AC6410706. **LIEBHERR** Italia Spa esclusiva autogrù in Italia, cerca tecnico elettronico con esperienza impianti automazione, nozioni tedesco/inglese, per inserimento servizio assistenza clienti su territorio nazionale. Inviare curriculum: via degli Schiavetti 11, Monfalcone. (C00)

**MANPOWER** Gorizia ricerca urgentemente operai addetti macchinari per lavoro su 3 turni, scopo assunzione a

tempo indeterminato. Telefonare 0481/538823. (B00/4) **MICROSYS** Ronchi dei Legionari cerca tecnici e/o sistemisti con esperienza nel settore. Tel. 0481/532802. (B00/4)

**NOTA** azienda triestina cerca elettricisti, strumentisti, carpentieri, tubisti in grado di operare autonomamente in bassa e media tensione nel settore industriale inviare curriculum a mezzo fax 040/370171. (A6927)

**OFFRIAMO** ottime possibilità di guadagno a chiunque voglia intraprendere una facile e redditizia attività da svolgere in casa propria, anche nei ritagli di tempo. Inviare a nostre spese lavoro immediato. Informazioni gratuite telefonando: 02/89540121. (fil52)

**PADRONCINO** rappresentante con furgoncino cui affidare gestione ampliamento clientela Friuli seria società

cerca elevati compensi se serio e capace. Tel. 02/9838410.

**PARRUCCHIERA/E** cercasi con qualifica di lavorante finita/o anche part-time età massima 35 0335/5484773. (A6951)

**PER** apertura nuovo caffè letterario cercasi giovane banconiera/e pratica/o presentarsi lunedì 25/5 via Madonizza, 4 (ammezzato a sinistra) dalle 10 alle 12. (A6937/4)

**PER** apertura nuovo locale, cerchiamo giovani motivati: due addetti/e cucina tre cameriere/i un aiuto cuoco/a possibilità carriera. Telefonare allo 0431/970396 ore ufficio. (B00)

**PRESTIGIOSA** azienda in forte espansione, leader nel mercato internazionale dell'estetica, seleziona giovani ambiziosi, affidabili, fortemente motivati al successo personale ed economico da inserire nella struttura com-

merciale del Friuli-V.G. training retribuito, ambiente lavorativo giovane, dinamico, interessante retribuzione. Per primo incontro informativo telefonare allo 0421272727 dalle ore 9.30-12 e dalle 14.30-17.

**QUINTA** Stagione società del Gruppo Cremonini specializzata nella distribuzione di prodotti alimentari alle famiglie per nuova apertura filiale ricerca incaricati alle vendite per la zona di Gorizia e Trieste. Richiede: età 25/45 anche prima esperienza. Offre: formazione, mezzo aziendale, fisso più incentivi, Inps di legge, portafoglio clienti. Telefonare orari ufficio al num. 0431/620001.

**RABINO** organizzazione immobiliare cerca giovani di bella presenza per ampliamento propri quadri aziendali età 22-28 anni disponibilità immediata automobili o motorizzati si offrono elevati guadagni possibilità aper-

tura ufficio Rabino in franchising. Telefonare per appuntamento allo 040/368566. (A00)

**RETE** in franchising operante nel campo dell'intermediazione immobiliare cerca un/a ragazzo/a da inserire nella struttura. Richiedo il diploma di ragioneria ed un'età inferiore ai 35 anni. Per colloquio tel. 040/393329. (A6953)

**SEI** un bancario desideroso di crescere professionalmente scrivici in modo da poter valutare un tuo inserimento in una banca unica ed in rapidissima crescita massima riservatezza. Scrivere a casella postale n. 1310 sig.ra Carrer ag. 3 p.zza Verdi Trieste. (A6021/4)

**SELEZIONIAMO** signore/ine min 25a per lavoro telefonico 3 ore giornaliere offresi fisso+incentivi. Tel. al n. 040/367771 - 0481/410012. (Fil47/4)

**SOCIETÀ** engineering per potenziamento proprio organico ricerca ingegnere meccanico e civile e due progettisti meccanici. Inviare curriculum fermo posta agenzia n. 17 Trieste AA6176342. (A6913/4)

**SOCIETÀ** di servizi cerca ambasciotti motomuniti preferibili diplomati anche primo impiego. Presentarsi il 30 maggio ore 18 presso Rapida via Torrebiana 19.

**STUDIO** commercialista cerca ragioniera/e contabile, anche pensionata/o lunga esperienza e capacità operatore/trice su computer. Scrivere a Fermo posta Trieste centrale C.I. AD 4767713. (A6959)

**STUDIO** immobiliare cerca per ampliamento organico ambasciotti automuniti diplomati. Offresi fisso mensile più elevate provvigioni. Per appuntamento telefonare ore ufficio allo 040/638408. (A00)

**URGENTE** per lavoro a lungo termine multinazionale seleziona 25 persone part-time utili da 2-6.000.000 mese mensili. Velicogna 0347/1645714. (A6907/4)

**5 LAVORO**  
RICHIESTA  
Feriale 1300 - Festivo 1900

**LAUREATO** 38enne in economia e commercio decennale esperienza come responsabile amministrativo e revisore contabile cerca lavoro. 0338/1776436. (A6769/5)

**OFFRESI** macellaio per lavorazione confezionamento anche part-time. Tel. 774979. (A6824)

**PROGRAMMATORE**, progettista Cad, conoscenza distinta base, organizzazione con esperienza valuta offerte. Tel. 0431/970631. (C00)

**ABBIAMO MESSO UN FRENO  
AI COSTI DI MANUTENZIONE.**

**TAGLIANDI PEUGEOT  
A PREZZO FISSO.**

**L. 150.000\***

Un'offerta trasparente che include:

- prezzi chiari, comprendenti mano d'opera, ricambi e IVA
- la garanzia di un anno sui ricambi originali Peugeot
- la competenza dei tecnici della Rete Peugeot
- importi invariati fino al 31/12/2000

\*Esempio di primo tagliando a 30.000 Km per 206 Benzina

Sostituzioni • Olio motore semisintetico • Filtro dell'olio • Ripristino livelli • Batteria • Lavacrystalli ant./post. • Liquido di raffreddamento • Liquido dei freni • Liquido del servosterzo • Controlli • Funzionamento luci/illuminazione • Stato dei vetri, ottica dei fari, elementi protettivi trasparenti luci e retrovisori • Avvisatore acustico • Comando del lavacrystallo • Stato delle spazzole del tergicristallo • Stato e tensione delle cinghie di accessori • Freno a mano • Ermeticità e stato dei circuiti idraulici • Stato dei protettori in gomma • Usura pastiglie dei freni • Stato e pressione dei pneumatici • Controllo antinquinamento • Controllo del filtro antipolline • Corsa della frizione o recupero automatico. Prova su strada Peugeot raccomanda lubrificanti **ESSE** e **TOTAL**

La Rete Peugeot vi aspetta.

**PEUGEOT SERVICE**



**PEUGEOT**



## CHENI & TUTTA

Immobiliare

TRIESTE - VIA GATTERI 30 - TEL. 040/767270-767021

**MONA PAM** semirecente buone condizioni soggiorno con cucinino camera bagno balcone ripostiglio.  
**SCORCOLA** epoca signorile appartamento ampia metratura come primo ingresso: salone tre matrimoniali stanzetta cucina ab. doppi servizi rip. cantina. Termoautonomo.

**ROSSETTI BASSA** epoca piano alto saloncino due camere cucina ab. bagno wc soffitta. Termoautonomo. Ottimo come investimento per studenti o uso foresteria. L. 120.000.000.

**S. FRANCESCO «NUDA PROPRIETÀ»** stabile signorile appartamento piano alto mq 145 salone tre camere doppi servizi cucina ab. rip. due balconi.

**P.ZZA SANNOVINO** vicinanza epoca in buone condizioni appartamento mq 90 saloncino due camere cucina ab. arredata bagno lavanderia due rip. termoautonomo.

**ADIACENZA «IL GIULIA»** casetta d'epoca accostata da un lato disposta su tre piani esternamente perfetta internamente da ristrutturare: soggiorno due camere cucina doppi servizi. Possibilità taverna e/o box e/o locale d'affari.

**VIA DEL RONCO** stabile trentennale appartamento posto piano con ascensore vista aperta: salone tre camere cucina ab. bagno wc rip. terrazza balcone.

**CONTOVELLO** casetta accostata in fase di completa ristrutturazione su tre livelli con giardino di proprietà. Ottimo rifiniture. Possibilità al grezzo.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

**VIALE epoca** mansarda abitabile da ristrutturare saloncino matrimoniale cucina ab. bagno.

**LE ROSMINI** vicinanza in villa d'epoca quadrifamiliare appartamento disposto su due piani con cantina e giardino di proprietà di mq 220. Posto macchina in garage.

**OSPEDALE MAGGIORE** vicinanza stabile d'epoca piano alto con ascensore saloncino due camere cucina ab. bagno wc tre balconi cantina.

## 6 AUTOMEZZI

Feriale 2200 - Festivo 3500

**A.R. spieder 2.0 16v** lusso giugno '98 28.000 chilometri vendesi 30.000.000.

**BMW 320 D** anno dic. 98 km 75.000 pelle clima volante multifunzione vendo o cedo contratto leasing - fatturabile tel. 0348/7115818.

**OPEL Corsa 1600 16v 1995** 14.800 km garantiti catalizzata metallizzata doppio airbag aria condizionata. Vendesi tel. 040/662522.

**MULTINAZIONALE Svizzera** propone finanziamenti tutte categorie tassi 3% 10 milioni a 1 miliardo. Esempi: 50 milioni 360 mila mensili; 100 milioni 698.054 mensili. Tel. 004191/9249004. (Fil7027/9)

**MULTINAZIONALE Svizzera** propone finanziamenti tutte categorie tassi 3% 10 milioni a 1 miliardo. Esempi: 50 milioni 360 mila mensili; 100 milioni 698.054 mensili. Tel. 004191/9249004. (Fil7027/9)

**PENTAGONO group** a tutti soluzioni finanziarie immediate a dipendenti commercianti artigiani liberi professionisti aziende

**045/8015817. (Fil17)**  
**PRESTITI** personali in giornata! Nessuna commissione di intermediazione! Finanziaria autorizzata ufficio italiano dei cambi eroga direttamente 040/347111. (A6905)

**PRESTITO immediato!** Emergenza di domenica? Risolviamo immediatamente fino a 15.000.000 040/634025. (A6905)

**VELOCISSIMI** semplicissimi convenientissimi prestiti personali, bollettini postali. Mutui casa tasso 4,20%. Trieste 040/772633. (Fil47)

**10 COMUNICAZIONI PERSONALI**  
Feriale 4000 - Festivo 6000

**A.A.A.A. MEDIAFIN** soluzioni immediate a tutte le categorie, anche protestati, tassi a partire dal 4% tel. 049/8440051. (Fil17)

**A. ABBIAMO** soluzioni finanziarie immediate per tutte le categorie in tutto il territorio nazionale. Tassi a partire dal 4%. 049/8842668. (Fil17)

**A. PROMOSTUDIO** soluzioni finanziarie a tutte le categorie, anche protestati, mutui 100%. Tel. 049/8935158. (Fil17)

**EURO Fin**  
da 2 a 100 milioni  
040 3478670

**FINANZIAMENTI** a tutti Pcdl fino a 5.000.000 in 24 ore 040 3472507.

**FINANZIAMENTI** fiduciari 20.000.000 - 200.000.000 istruttoria telefonica nessuna spesa anticipata es. 200.000.000 - 1.450.000. Agente tel. 0333/3293173. (Fil7027)

**FINANZIAMENTI** operante Italia risposta immediata tutte categorie tutti dipendenti 10.000.000 - 500.000.000 fiduciari mutui liquidità aziendale sconto effetti cessione credito 800 969 565. (Fil17)

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

## Prestito Personale

da 3 a 15 milioni  
800-929291  
FORUS

**MULTINAZIONALE Svizzera** propone finanziamenti tutte categorie tassi 3% 10 milioni a 1 miliardo. Esempi: 50 milioni 360 mila mensili; 100 milioni 698.054 mensili. Tel. 004191/9249004. (Fil7027/9)

**MULTINAZIONALE Svizzera** propone finanziamenti tutte categorie tassi 3% 10 milioni a 1 miliardo. Esempi: 50 milioni 360 mila mensili; 100 milioni 698.054 mensili. Tel. 004191/9249004. (Fil7027/9)

**PENTAGONO group** a tutti soluzioni finanziarie immediate a dipendenti commercianti artigiani liberi professionisti aziende

**045/8015817. (Fil17)**  
**PRESTITI** personali in giornata! Nessuna commissione di intermediazione! Finanziaria autorizzata ufficio italiano dei cambi eroga direttamente 040/347111. (A6905)

**PRESTITO immediato!** Emergenza di domenica? Risolviamo immediatamente fino a 15.000.000 040/634025. (A6905)

**VELOCISSIMI** semplicissimi convenientissimi prestiti personali, bollettini postali. Mutui casa tasso 4,20%. Trieste 040/772633. (Fil47)

**10 COMUNICAZIONI PERSONALI**  
Feriale 4000 - Festivo 6000

**A.A.A.A. MEDIAFIN** soluzioni immediate a tutte le categorie, anche protestati, tassi a partire dal 4% tel. 049/8440051. (Fil17)

**A. ABBIAMO** soluzioni finanziarie immediate per tutte le categorie in tutto il territorio nazionale. Tassi a partire dal 4%. 049/8842668. (Fil17)

**A. PROMOSTUDIO** soluzioni finanziarie a tutte le categorie, anche protestati, mutui 100%. Tel. 049/8935158. (Fil17)

**EURO Fin**  
da 2 a 100 milioni  
040 3478670

**FINANZIAMENTI** a tutti Pcdl fino a 5.000.000 in 24 ore 040 3472507.

**FINANZIAMENTI** fiduciari 20.000.000 - 200.000.000 istruttoria telefonica nessuna spesa anticipata es. 200.000.000 - 1.450.000. Agente tel. 0333/3293173. (Fil7027)

**FINANZIAMENTI** operante Italia risposta immediata tutte categorie tutti dipendenti 10.000.000 - 500.000.000 fiduciari mutui liquidità aziendale sconto effetti cessione credito 800 969 565. (Fil17)

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO 4,20% + RESTITUZIONE DA 6 A 30 ANNI  
• FINANZIARIO IL 10% DEL COSTO D'ACQUISTO  
**GIOTTO S.r.l.** - via Milano, 17  
040-772633

**PERSONALI**  
• RESTITUZIONE CON BOLLETTINI POSTALI  
• SOLUZIONI ANCHE PER PROTESTATI  
Inoltre: **MUTUI CASA**  
• TASSO



**“PER AVERE UN CONTO CON TUTTE  
LE CARTE IN REGOLA, È MEGLIO  
SPENDERE MENO  
CHE DI PIÙ.”**



Scopri BancoPosta, scopri la convenienza e la comodità di un conto con tutte le carte in regola. Postamat Maestro è la chiave di accesso per operare sul tuo Conto BancoPosta in 14.000 Uffici Postali, per prelevare contante da tutti gli sportelli automatici Postamat e da quelli bancari che espongono il marchio Cirrus/Maestro, in Italia e all'estero.

Puoi usare Postamat Maestro anche per pagare i tuoi acquisti in tutti gli esercizi commerciali che espongono il marchio Maestro, in Italia e nel mondo. La carta Postamat Maestro è offerta gratuitamente a tutti i clienti del Conto BancoPosta.

BancoPosta Mastercard è la carta che ti offre subito un credito di tre milioni, che puoi rimborsare a rate mensili. La puoi utilizzare in Italia e all'estero in tutti gli esercizi commerciali che espongono il marchio MasterCard. Costa solo 30.000 lire l'anno.

Chiedi informazioni nel tuo Ufficio Postale: conoscere tutti i servizi, le opportunità, i vantaggi delle carte BancoPosta, sarà davvero una bella scoperta.

**CAMBIA IL SISTEMA, C'È BANCOPOSTA.**



**Posteitaliane**

**BancoPosta**  
*Bella scoperta.*